

**De l'indecence aux hommes d'accoucher les femmes, et de l'obligation aux femmes de nourrir leurs enfans. Pour montrer par des raisons de physique, de morale, & de medecine, que les meres n'exposeroient ni leurs vies ni celles de leurs enfans, en se passant ordinairement d'accoucheurs & de nourrices / [Anon].**

**Contributors**

Hecquet, Philippe, 1661-1737

**Publication/Creation**

Trévoux : S.A. S.[É. Ganeau] ; Paris : J. Etienne, 1708.

**Persistent URL**

<https://wellcomecollection.org/works/fxftd6es>

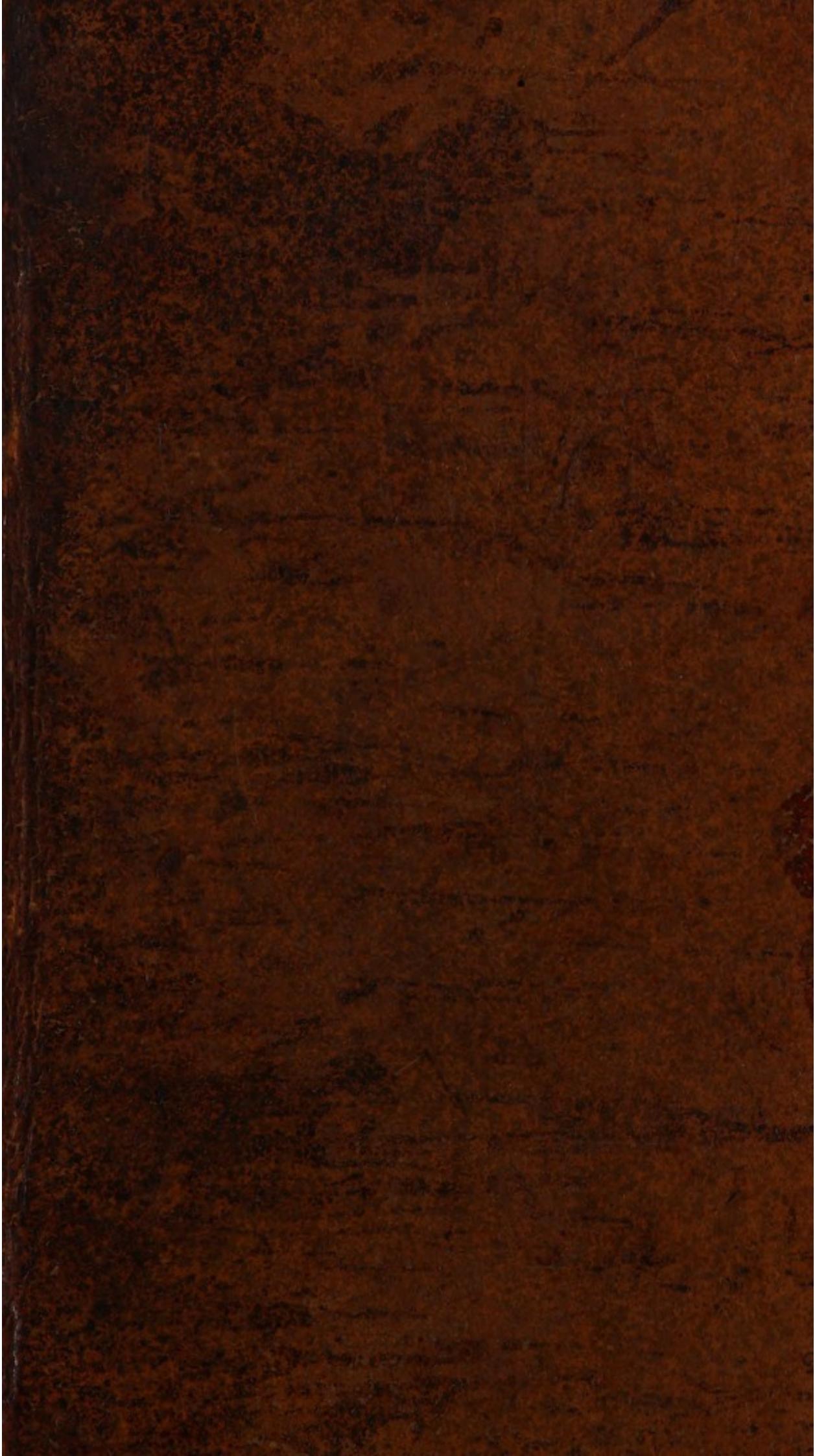
**License and attribution**

This work has been identified as being free of known restrictions under copyright law, including all related and neighbouring rights and is being made available under the Creative Commons, Public Domain Mark.

You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, without asking permission.



Wellcome Collection  
183 Euston Road  
London NW1 2BE UK  
T +44 (0)20 7611 8722  
E [library@wellcomecollection.org](mailto:library@wellcomecollection.org)  
<https://wellcomecollection.org>



28,077/3 XXXIV<sup>18</sup>/<sub>18</sub>  
A coll. complet

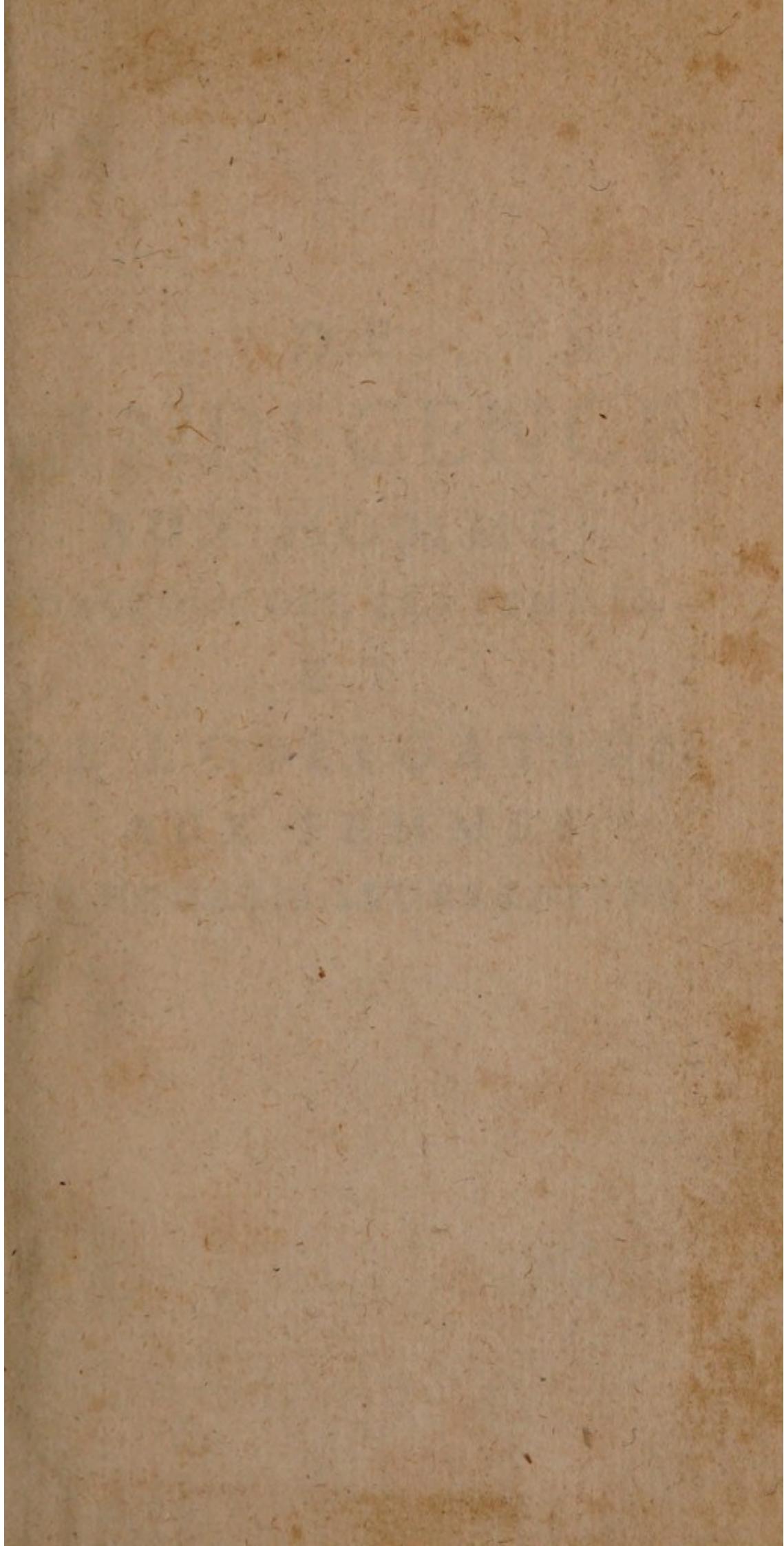


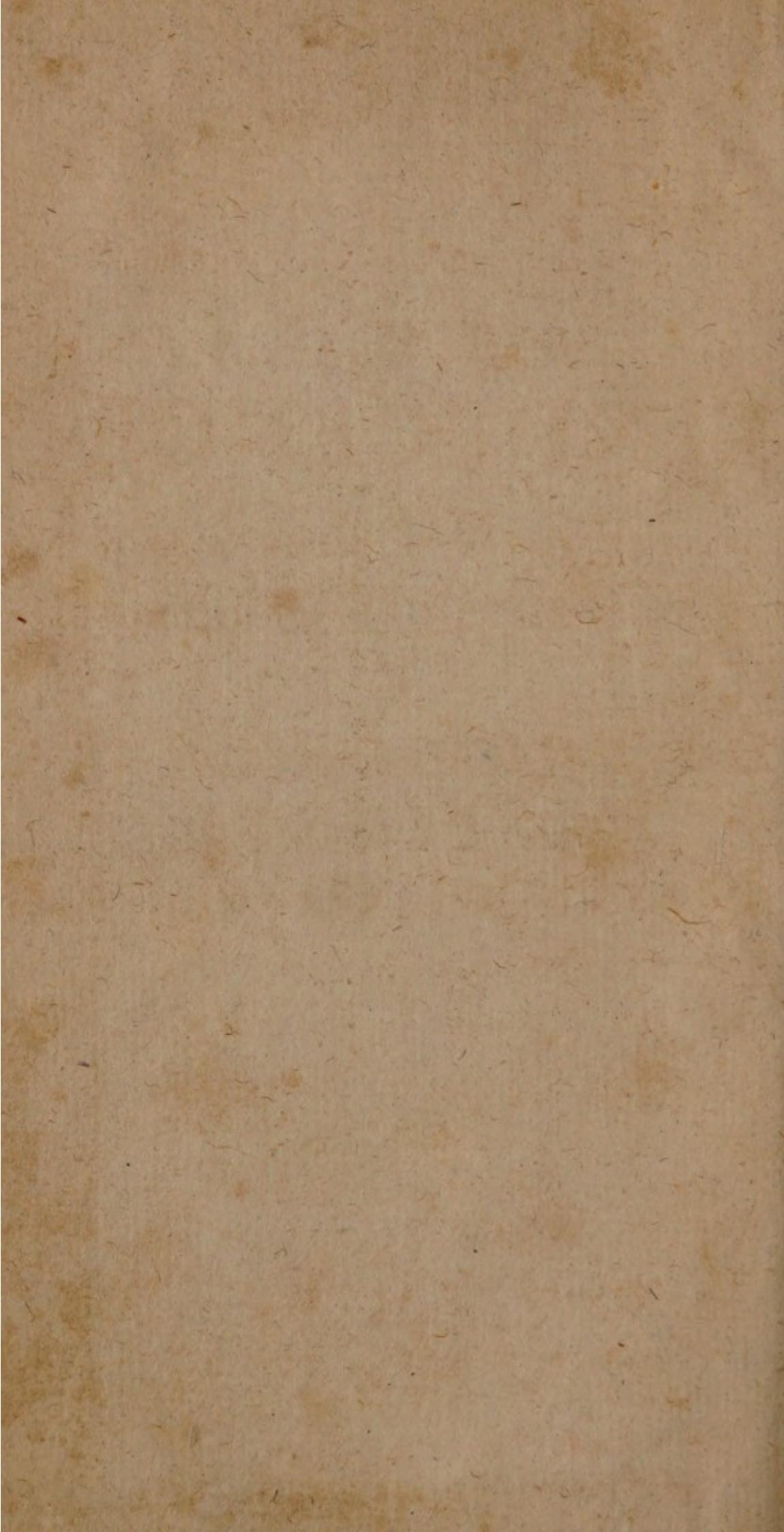
Dupont del. & sculp.

F. Dupont

By Philippe Mecquenot

Guernsey  
15 ft. t.  
6 August 28





DE  
L'INDECENCE  
AUX HOMMES  
D'ACCOUCHER LES FEMMES,  
ET  
DE L'OBLIGATION  
AUX FEMMES  
DE NOURRIR LEURS ENFANS.

ЕС

СИМЕНДІЛІ

САЛМОН ЖУА

СЕМІТСАЛДЫРСАЛА

ТА

КОЛАБІЛДОЗ

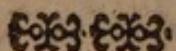
СӘМІНЖУА

САЛАСАЛДЫРСАЛА

48269

DE  
L'INDECENCE  
AUX HOMMES  
D'ACCOUCHER LES FEMMES,  
ET  
DE L'OBLIGATION  
AUX FEMMES  
DE NOURRIR LEURS ENFANS.

*Pour montrer par des raisons de Physique,  
de Morale , & de Medecine , que les meres  
n'exposeroient ni leurs vies ni celles de  
leurs enfans , en se passant ordinairement  
d'Accoucheurs & de Nourrices.*



De l'Imprimerie de S. A. S.  
A TREVOUX,  
*Et se vend à Paris.*

Chez JACQUES ETIENNE Libraire  
Ruë Saint Jaques , au coin de la ruë de la  
Parcheminerie , à l'Olivier.

---

Avec Privilege & Approbation 1708.





# PREFACE.

**Q**UELQUES Dames chrétiennes pour ne se point laisser seduire à l'usage presqu'établi aujourd'hui de se faire accoucher par des hommes, ont demandé à s'instruire sur cette coutume qui blessoit leur pudeur, & offendroit leur piété. Elles ont proposé leurs doutes aux personnes qui les conduisent : & c'est pour soulager les consciences des unes, & régler les sentimens des autres, qu'on a entrepris ce petit Ouvrage.

On se propose d'y examiner d'abord, s'il fût jamais, ou s'il s'est fait depuis une pro-

## P R E F A C E.

fession d'Accoucheur. On creuse cette matière en faisant voir par l'antiquité la plus reculée , que le paganisme , tout vicieux qu'il fût , n'autorisa jamais un art qui repugne à la nature même. On montre ensuite , que les **Hebreux** ( ce peuple choisi de Dieu ) étoient dans l'usage de se servir d'Accoucheuses : usage d'ailleurs auquel toutes les nations qui sont venues après se sont conformées.

Pour ne rien omettre dans un sujet si important , on essaye encore de prouver , que l'Ecriture & les Peres n'ont rien établi qui excuse la pratique d'aujourd'hui , que les Princes ne l'ont point confirmée par leurs Edits , que les Magistrats ne l'ont point re-

## P R E F A C E.

connue , qu'il ne s'est enfin ja-  
mais formé de Corps , ni  
de Communauté d'Accou-  
cheurs , comme on en voit  
de toutes les professions que  
la Religion permet , & que  
l'utilité publique autorise. On  
examine les raisons de con-  
venance qui pourroient ren-  
dre aujourd'hui tolerable une  
profession , dont les Anciens  
n'auroient pas assez bien con-  
nu la nécessité : on écoute là-  
dessus tout ce que les Accou-  
cheurs alleguent de plus spe-  
cieux , & on y répond.

Tout ceci va à conclure  
que l'art d'accoucher appar-  
tient uniquement aux fem-  
mes , & que la profession  
d'Accoucheuse est aussi an-  
cienne que le monde, puisque  
la plus sainte des anciennes

## P R E F A C E.

Religions , on veut dire celle des Juifs , en a donné l'exemple ; que tous les siecles suivans l'ont adoptée ; que la Religion chrétienne l'a reçûë ; que les Princes enfin & les Magistrats l'ont confirmée par leurs Edits & par leurs Reglemens.

On répond cependant à tout ce qu'on dit contre les femmes sur ce sujet, touchant leur peu de capacité , leur ignorance naturelle , leur peu de genie pour les Sciences , & sur ce qu'on leur reproche que c'est des hommes qu'elles tiennent le peu qu'elles sçavent sur les accouchemens.

L'on tire enfin cette consequence , qu'on peut se passer d'Accoucheurs , & que les femmes seules suffisent pour

## P R E F A C E.

une profession qui leur appartiennent de droit , qui n'est point au-dessus de leur portée , que l'intérêt seul leur a enlevée , & dont l'injustice des hommes les prive encore aujourd'hui.

Les Accoucheurs peut-être ne s'attendoient pas à une conclusion si accablante pour eux : ils la trouveront dure , rui-neuse , peut-être injuste : car de quoi n'est point capable le ressentiment de se voir déchû d'une profession qui accreditoit dans le monde , dont elle auroit pû avec le tems s'assujettir ou captiver la plus belle moitié ?

Mais pour peu qu'ils puissent oublier leur intérêt , pour écouter celui de la Religion , & se soumettre aux règles de la raison , de la mo-

## P R E F A C E.

destie , & de la bienséance ,  
ils conviendront que ce n'est  
pas la passion qui les attaque ,  
mais un conseil qu'on leur  
donne d'abandonner une pro-  
fession que la seule nécessité  
peut excuser en eux , & dont  
il ne leur peut être permis de  
se faire un métier . Que s'ils  
alleguent la prescription en  
leur faveur ; qu'ils se souvien-  
nent qu'on n'en reconnoit pas  
dans l'Eglise , & qu'une pos-  
session est toujours injuste ,  
quand elle ne s'accorde pas  
avec la pieté . On a d'ailleurs  
reclamé de tems en tems con-  
tre cet usage abusif , de per-  
mettre les accouchemens les  
plus ordinaires aux hommes :  
car sans parler de la loi natu-  
relle qui y repugne , sans rap-  
porter les plaintes journalie-

## P R E F A C E.

res que de sages Directeurs font contre cet abus ; d'habiles Medecins s'y font opposer , & la vérité que leurs écrits défendent n'en est ni moins respectable , ni moins puissante pour avoir été négligée.

On fera remarquer dans son lieu , que les Medecins anciens & modernes n'ont jamais employé que des Sages-femmes : mais on ne peut différer plus long-tems de rapporter ici la plainte qu'un habile Medecin \* de la Faculté de Paris forme contre les Damas Françoises , qui se livrent avec trop de facilité aux yeux & aux mains des Accoucheurs. Un autre écrit digne d'un habile Medecin & d'un

\* Mr.Thuillier dans ses observ. p.24.  
à v

## P R E F A C E.

Sçavant Théologien , ( mais dont l'Auteur s'est caché ) entre dans un plus grand détail , & prouve l'horreur que la Religion inspire contre la profession d'Accoucheur,dont il fait voir l'inutilité & le danger. Le hazard qui a fait recouvrer ce petit Ouvrage dans le tems qu'on travailloit à celui-ci , n'a pas peu servi à le faire continuer & à le finir. On a été ravi de s'y voir heureusement prévenu dans plusieurs des faits & des raisons qu'on avoit déjà ramassées ; & le zèle de charité qui regne dans tout cet Ouvrage n'a pas peu animé l'Auteur de celui-ci.

On avoit cependant pensé d'abord qu'il auroit suffi de faire réimprimer cette *Dis-*

## P R E F A C E.

*sertation sur les accouchemens,*  
( car c'est le titre qu'on lui a  
donné ) sans rien écrire de  
nouveau là-dessus. Mais on a  
été conseillé d'achever ce  
qu'on avoit commencé , par  
ce que le progrès qu'avoit  
fait depuis dans le monde la  
profession d'Accoucheur de-  
mandoit de nouvelles re-  
flexions : outre qu'on avoit  
quelques faits à ajouter , qui  
étoient échappez à l'exacti-  
tude de l'Auteur anonyme.  
Après cela on laisse aux meres  
chrétiennes à reflechir sur  
les obligations où elles seront  
dorenavant. Si ce qu'on dit  
ici n'est fondé que sur les  
principes de la Medecine , &  
de la Religion , & si par con-  
sequant ce qu'on demande de  
leur pudeur ne peut intéresser

## P R E F A C E.

ni leurs santez , ni leurs vies ;  
sagement inspirées elles se  
remettront sans doute en re-  
gle : elles édifieront le Monde  
chrétien, & rendront aux per-  
sonnes de leur sexe la justi-  
ce & l'ancienne confiance  
qu'elles leur doivent , & dont  
elles ne les trouveront point  
indignes.

Les Accoucheurs eux mê-  
mes n'offriront plus aux fem-  
mes que des secours néces-  
saires & indispensables : car  
la Providence récompensant  
la pieté des meres , facilitera  
la naissance de leurs enfans ,  
& affranchira leur sexe , du  
moins en ce point , de la dé-  
pendance des hommes.

# T A B L E

## Des Chapitres contenus dans ce Livre.

PREMIER TRAITE,  
De l'Indecence aux hommes d'ac-  
coucher les femmes.

CHAP. I. **Q**ue la profession d'Accou-  
cheur étoit inconnue  
dans l'antiquité, & qu'elle est enco-  
re aujourd'hui nouvelle, sans titres &  
sans autorité. Page 1

CHAP. II. Que toutes les nations, à  
commencer par le peuple Hebreu, se  
sont servies de Sages-femmes, dont  
la profession est aussi ancienne que le  
Monde, & autorisée par les Loix. p. 10

CHAP. III. Faits & histoires qui prouvent  
qu'il a été inouï dans tous les tems,  
que les femmes se soient servies d'hom-  
mes dans leur couches, ou en cas sem-  
blables. p. 18

CHAP. IV. Que les maximes de la Re-  
ligion Chrétienne sont contraires à la  
profession d'Accoucheur. p. 32

CHAP. V. Que la profession d'Accou-  
cheur est rarement nécessaire. p. 46

## T A B L E.

- CHAP. VI. *Que la coutume de se servir d'Accoucheurs est moins un usage à recevoir, qu'une entreprise à réprimer.*  
page 55
- CHAP. VII. *Que les femmes sont aussi capables de pratiquer les accouchemens que les hommes.* — p. 65
- CHAP. VIII. *Où l'on répond au reste des objections qu'on fait contre les Sages-femmes.* P. 75

## S E C O N D T R A I T E.

De l'obligation aux femmes de nourrir leurs enfans.

- CHAP. I. *Que l'obligation aux meres de nourrir leurs enfans est de droit naturel.* p. 1
- CHAP. II. *Que ce que la Nature fait après la naissance de l'enfant, ne marque pas moins aux meres l'obligation de les nourrir.* p. II
- CHAP. III. *Si l'on s'est toujours servi de Nourrices.* p. 26
- CHAP. IV. *Que la mention de Nourrices que l'on trouve dans les anciens livres ne préjudicie point aux maximes qu'on vient d'établir, & ne diminue en rien*

## T A B L E.

<i>L'obligation indispensable des meres.</i>	
page	50
<b>CHAP. V.</b> Des dangers qu'on fait courre aux enfans qu'on met en nourrice.	
page	62
<b>CHAP. VI.</b> Des dangers que courent les meres qui ne nourrissent pas.     p. 76	
<b>CHAP. VII.</b> Que les familles & les Etats souffrent de ce que les meres ne nourrissent pas leurs enfaus.     p. 87	
<b>CHAP. VIII.</b> Faux prétextes des meres qui se dispensent de nourrir.     p. 104	
<b>CHAP. IX.</b> Des raisons qui dispensent les meres de nourrir.                     p. 115	
<b>CHAP. X.</b> Des précautions que doit ap- porter une mere qui est obligée de prendre une Nourrice étrangere. p.124	
<b>CHAP.XI.</b> Des Sevreuses.                 p. 132	

Fin de la Table.

---

*Approbations de Mr. Bosquillon de l'Academie Royale de Soissons & Licentie en Drois de la Faculté de Paris, & de Mr. Geoffroy Medecin de la Faculté de Paris, de l'Academie Royale des Sciences & de la Société Royale de Londres.*

**N**ous avons lu, par ordre de S. A. S. Monseigneur le Prince Souverain de Dombes, un Manuscrit intitulé : *De l'indécence aux hommes d'accoucher les femmes, & de l'obligation aux femmes de nourrir leurs enfans.* Nous n'y avons rien trouvé qui en doive empêcher l'impression. Tout y marque l'extrême sagesse & la profonde érudition de son Auteur. A Paris le vingtième jour de Septembre 1707.

BOSQUILLON.

GEOFFROY.

DE



DE  
L'INDECENCE  
AUX HOMMES  
D'accoucher les Femmes.

---

CHAPITRE PREMIER.

*Que la profession d'Accoucheur étoit inconnue dans l'antiquité, & qu'elle est encore aujourd'hui nouvelle, sans titres & sans autorité.*



A preuve la plus naturelle que dans les premiers siècles du monde, on ne connoissoit point d'Accoucheur, c'est qu'il n'est point de mot dans les langues meres ou originales, pour signifier cette profession dans un homme, au lieu que celui qui

2 De l'indecence aux hommes

signifie une Accoucheuse se trouve dans toutes les langues. Le mot d'Accoucheur paroit même de très-fraîche date dans les endroits, comme en France, où cette profession est plus connuë : car il ne s'en trouve aucune mention dans les Auteurs Français , à moins que ces Auteurs ne soient plus nouveaux encore que le mot d'Accoucheur , qui pourroit à peine compter un siecle d'origine.

Mais une autre preuve qu'il n'a pû y avoir d'Accoucheur dans l'antiquité , c'est que cette profession repugne à la nature même , puisqu'elle est contraire à la pudeur qui est naturelle aux femmes , <sup>a</sup> *In feminis ceteras virtutes pudor superat.* Or les Anciens moins éloignez que nous de cette simplicité naturelle établie dans le monde par le Createur même , poustoient jusqu'au scrupule la retenue <sup>b</sup> avec laquelle ils vouloient qu'on parlât des choses qui auroient pû salir l'imagination. Les Hebreux par exemple avoient honte de proferer le mot d'urine ; ils disoient

<sup>a</sup> Hyeron. epist. ad Celant. <sup>b</sup> Vid. Aut. Gell. p. 219.

<sup>a</sup> l'eau des pieds &c. Comment donc auroient-ils pu autoriser une profession , qui auroit eu à employer plus que des paroles sur ces sortes de matieres? On ne manquera pas de dire , qu'on ne doit pas croire contraire à la pudeur ce qu'il est permis de faire : mais que de choses permises qu'on ne se permettroit pourtant jamais sans la nécessité? Le Mariage, par exemple , ne seroit qu'un honnêteux commerce , si la nécessité de peupler le monde n'en excusoit l'usage : encore ne se l'accorde-t'on cet usage qu'à la dérobée & dans le secret , comme pour dissimuler à la pudeur ce que la nécessité ordonne ,  
<sup>b</sup> *Ubi ad hoc opus venitur, secreta qua-  
runtur, arbitri removentur.* Sur ce même principe la tolerance pour la profession d'Accoucheur deviendra moins une permission qu'une licence , hors les cas de nécessité : car enfin la faute en ce point n'est point de faire une chose criminelle ; mais de se permettre sans besoin une cho-

<sup>a</sup> Mr.Fleury,Mœurs des Israélites.  
<sup>b</sup> *Au-  
gust. de grat. & peccat. orig. l.ii. c.37.*

#### 4 De l'indecence aux hommes

se honteuse ou mesléante ;<sup>a</sup> *Quæ sunt  
inhonesta, non quasi illicita, sed quasi  
pudenda vitare oportet.* Quoi qu'on  
veüille donc croire , qu'on garde-  
roit dans cette profession toutes les  
mesures & tous les égards possibles ,  
pour ne se rien accorder contre la  
modestie , & pour se préserver con-  
tre la médisance ; on ne laisseroit pas  
de pecher contre la pudeur, si on  
l'exerçoit sans nécessité. Cependant  
est-on toujours maître de son es-  
prit & de son cœur , dans une oc-  
casion si propre à séduire l'un &  
l'autre, & à laquelle on s'expose sans  
nécessité ? & quand bien même on  
pourroit répondre de soi , peut-on  
s'assurer de l'imagination des autres,  
qui ne penseront pas toujors com-  
me l'Accoucheur ? Il faut donc  
convenir que le danger est du moins  
très-proche ,<sup>b</sup> *Nemo diù tutus est pe-  
riculo proximus :* car souvent , tandis  
qu'on s'étudie à sauver les dehors  
de l'honnêteté par ses paroles & par  
ses manieres , on s'échappe à soi-  
même , & on se laisse véritablement

<sup>a</sup> *Plin. epist. p.181.* <sup>b</sup> *S. Cyprian. epist.  
p. 174.*

aller à des choses peu honnêtes,  
<sup>a</sup> honestè dicuntur, sed inhonestè tur-  
piterque creduntur.

Comme donc dans ces occasions la bouche n'est pas toujours le fidèle interprète du cœur , il n'est pas rare alors que le sentiment démente l'expression. Ainsi quoi qu'on en puisse dire , la fonction d'accoucher est constamment mesquine à un homme ; embarrassante , pour ne rien dire de plus , pour une femme ; & dangereuse pour tous les deux.

Les Anciens n'ont donc jamais songé à commettre ce soin à des hommes ; eux sur-tout qui étoient si soigneux de préserver leurs imaginations , & de les prévenir contre tout ce qui paroissoit immodeste. <sup>b</sup> Persæ pueris nudos conspicí viros , nec fas nec jus esse dicebant. <sup>c</sup> Persarum pueri anti pudoris fuère , ut pro lege servarent , ne in publico aut spuerent aut asum emungerent. Dans cette ville ils ne souffroient pas que les sexes differens se trouvassent aux bains <sup>d</sup>, ils n'étoient exactement séparez.

<sup>a</sup> Lactant. p. 47. <sup>b</sup> Alexand. lib. 2. cap. 25.  
Xenophon. <sup>d</sup> Plutarch. in Caton. & Cicer.

## 6 De l'indecence aux hommes

Qui croiroit après cela , qu'ils eussent pû approuver cette liberté toujors dangereuse avec laquelle un Accoucheur voit & touche une femme?

\* *Perversa familiaritas est & falsa securitas.* Il est plus naturel de croire qu'ils auront choisi, pour aider leurs femmes dans leurs couches , les secours qui se présentent naturellement, c'est à dire ceux d'autres femmes , en qui elles auront dû prendre plus de confiance.

En effet tandis que dans aucun des anciens tems il n'est parlé nulle part d'hommes Accoucheurs , on y trouve dans tous les siecles même les plus obscurs, des femmes qui accouchoient , comme on le fera voir dans la suite.

La conduite des Medecins de tous les siecles prouve encore ce qu'on vient d'établir. S'ils avoient besoin de quelque instruction sur l'état des femmes malades qu'ils traitoient , c'étoient des Sages-femmes, non des hommes qu'ils chargeoient de ce soin. Aussi une Sage-femme passoit-elle pour l'œil du Medecin ; parce

\* *Div. August Serm. de tempore.*

que c'étoit par son ministere , qu'il s'assuroit de ce qu'il ne lui seyoit, ni à un autre homme d'examiner par lui même.

C'étoit encore aux Sages-femmes qu'on s'addressoit <sup>a</sup> dans les premiers tems de l'Eglise, pour s'assurer de la fidelité que les Vierges Chrétien-nes avoient voiiée à leur état de continence. Mais si les Peres trouvoient à redire dès lors , que des Chrétien-nes se trouvassen t ainsi exposées à la discretion de leurs semblables ; s'ils trouvoient dans cette pratique quelque chose de honteux & d'infamant , <sup>b</sup> *Turpe negotium , quandoquidem inter obstetricum manus virginitas occiditur;* de quel crime n'auroient-ils pas taxé l'entreprise des hommes d'aujourd'hui , qui en pareils cas ne rougissent pas d'ôter cet emploi aux Sages-femmes ?

Leur entreprise est cependant fort opposée à l'intention des anciens Jurisconsultes , qui ordonnent ces sortes d'examen s aux Sages-femmes , & jamais aux Chirurgiens :

<sup>a</sup> *S. Cyprian. Epist. p. 174.* <sup>b</sup> *S. Cyprian, epist. p. 174. in not.*

preuve certaine qu'on ne les reconnoissoit pas dans l'Antiquité comme Accoucheurs, & qu'ils n'exerçoient pas les fonctions des Sages-femmes.

La profession d'Accoucheur est donc de fraîche date : car outre qu'on n'en voit gueres de traces que vers le milieu du dernier siècle<sup>a</sup>, le peu de progrés qu'elle a fait dans les pays voisins de la France , où elle à pris naissance, fait voir qu'elle ne fait presque que de naître. Aussi les provinces un peu éloignées de Paris trouvent encore aujourd'hui cette coutume fort étrange. Et à juger des fonctions qu'un celebre Auteur<sup>b</sup> d'Allemagne fait exercer aux Sages-femmes dans les matieres conten-tieuses qui regardent la sagesse ou les maladies des femmes , on ne connoit gueres d'Accoucheur dans ce vaste pays, où les Judges & les Medecins ne s'en rapportent qu'aux témoignages des Sages-femmes. L'autorité des Accoucheurs ne paroitroit gueres mieux établie en France ; puisque les Edits des Rois & les Arrêts des

<sup>a</sup> Bayle Dic<sup>t</sup>. <sup>b</sup> Valentin. Pandect. Medic. legal. sparsim.

Parlemens ne leur ont donné ni statuts , ni privileges , ni reglemens ; qu'ils ne leur ont accordé enfin ni immunité ni prérogatives. C'est donc une prétendue profession , qui se trouve en proye au premier occupant , & à qui il prendra en gré de s'ériger en maître Accoucheur. Trop heureux le public , si par cette licence il ne se trouve pas souvent exposé à reconnoître pour Accoucheur celebre , celui même que la fortune venoit de negliger !

Le métier d'Accoucheur n'appartient donc pas aux hommes : ce n'est en eux qu'une usurpation , ou une entreprise temeraire fondée sur la timidité des femmes , qui ont cru par cette indigne soumission assurer leurs biens , & sur la credulité des maris , qui par cette dangereuse complaisance ont cru plus sûrement conserver leurs femmes. Mais on verra dans la suite que c'est abuser de la confiance des uns & des autres , en montrant que le secours d'un Accoucheur est rarement nécessaire , que cette profession est intrusée dans le monde sans titre , & de nou-

10 De l'indecence aux hommes  
uelle invention ; dont on s'est tou-  
jours aisément passé , & dont on peut  
fûrement se passer encore.

---

## CHAPITRE II.

Que toutes les nations , à commencer par  
le peuple Hebreu , se sont servies de Sa-  
ges-femmes , dont la profession est aussi  
ancienne que le Monde , & autorisée  
par les Loix .

**I**L n'en est pas de même de la pro-  
fession d'Accoucheuse : elle est  
comme de droit naturel ; parcequ'il  
est naturel à une femme de mettre  
des enfans au monde , & que les  
femmes de tout temps & de toutes  
nations , se font faire accoucher par  
d'autres femmes .

Ceci est si vrai , que dès les pre-  
miers temps elles n'avoient pas re-  
cours aux hommes , dans les accou-  
chemens même les plus difficiles . Ra-  
thel \* qui auroit pu passer pour une  
des premières Dames de son temps ,  
n'appella à son secours qu'une fem-

\* Genes. c. 35. v. 17.

me dans un travail des plus laborieux. Thamar<sup>a</sup> autre femme de considération vers ce même temps ayant à mettre au monde deux enfans qui se presentoient mal , se servit heureusement du ministere d'une Sage-femme. Or tant d'adresse , d'experience , & d'habileté dans les Sages-femmes d'alors , donne assez à comprendre qu'elles avoient appris d'autres femmes habiles , & qui n'étoient point les premières qui se fussent mêlées d'accouchement. On peut donc raisonnablement conclurre , que dès les premiers siecles du Monde il y avoit un art d'accoucher , dont les femmes étoient seules en possession , & dont elles s'acquitoient au gré des Dames de la premiere qualité ; puisque les premières Dames d'alors , n'avoient recours qu'à elles.

Sous le regne de Pharaon <sup>b</sup> Roy d'Egypte , l'art d'accoucher étoit encore en honneur entre les mains des femmes : il paroit même par l'histoire de ces temps , que cette profession y faisoit du progrés & s'y perfectionnoit : car à l'habileté qu'elles

<sup>a</sup> Genes. c. 38. v. 27. <sup>b</sup> Exod. c. 1.

avoient comme on vient de voir, elles joignirent une probité inviolable : qualité aussi nécessaire en Médecine que la Science. Cette probité parut en elles, en ce que le commandement d'un grand Prince <sup>a</sup> ne pût les rendre infidèles à la confiance de celles qui les en honoroient. Exemple qui auroit dû leur meriter une reconnoissance immortelle dans les esprits de toutes les femmes des siecles suivans : au lieu que par un indigne renversement, ces femmes infidèles au contraire envers leurs bienfaietrices, les ont aujourd'hui privées de leur confiance pour la donner aux Accoucheurs. Etrange oubli d'elles-mêmes ! Est-ce donc qu'elles manquoient de maîtres ? Ou leur en falloit-il d'un nouveau genre parmi les hommes ?

En avançant dans l'Histoire Sainte on trouve, qu'aux couches de la celebre Ruth <sup>b</sup>, il n'y est parlé que de femmes. C'étoit pourtant une personne riche : elle n'étoit plus d'ailleurs apparemment fort jeune; puis-

<sup>a</sup> Pharaon. Vid. Exod. c. 1. <sup>b</sup> Vers l'an 2706. du monde.

qu'elle avoit passé environ dix ans avec son premier mari : cependant ces deux raisons ne lui firent point prendre la précaution d'appeller des Accoucheurs : il n'en étoit donc point encore. Ce fut enfin entre les mains des femmes que la belle-fille d'Heли accoucha <sup>a</sup>. Vers ces mêmes temps <sup>b</sup> il y avoit une sorte de Medecine qui regardoit les maladies du Sexe ou ses incommoditez , qui fut quelque temps entre les mains des femmes ; & c'étoit celle qui regarde les applications exterieures : autre preuve invincible que l'Antiquité auroit eu horreur de commettre aux hommes le soin d'accoucher les femmes.

Artemise Reine de Carie <sup>c</sup>, qui a donné son nom à l'herbe appellée *Artemisia*, en François *armoise* ; cette Reine , dis-je , étoit Medecine des femmes.

Cleopatre autre Reine , mais d'Egypte, fut sur tout celebre dans cette profession ; puisqu'il est resté des Livres & des Compositions qui por-

<sup>a</sup> 1<sup>er</sup>. liv. des Rois c. 4. v. 20. <sup>b</sup> Voyez l'histoire de la Medec. de Mr. le Clerc. <sup>c</sup> En 3400. du monde ou environ.

tent son nom , & qui sont citées avec honneur par Galien <sup>a</sup>, & par les Auteurs <sup>b</sup> Grecs qui l'ont suivi. Or la Medecine étant donc déjà exercée par des femmes avec distinction du temps *d'Artemise* , n'a pû se trouver si fort illustrée du temps de Cleopatre , c'est à dire environ 400 ans après , que parce qu'elle avoit toujours subsisté entre les mains des femmes , qui s'y appliquoient , & la perfectionnoient par leurs observations.

Les Grecs sur tout avoient de ces femmes Medecines , comme on le reconnoit par les mots *ἀκετρίδες* & *ἰαργναῖ* , qui se sont conservez jusqu'à nous. On scait d'ailleurs que *Socrate* faisoit gloire d'être fils d'une Sage-femme tres-habile nommée *Phanarete* ; comme on peut le voir dans Platon <sup>c</sup>. La Medecine donc n'étoit pas moins illustre parmi les femmes que parmi les hommes : car comme ceux-cy peuvent s'honorer des noms des Rois Medecins , les femmes Me-

<sup>a</sup> *De compos. medic. local. l. 1. c. 1.*

<sup>b</sup> *Paul. Aegin. Aëtius Grc.* <sup>c</sup> *Au livre de la Science :* voyez aussi *Diogen. Laerc.*

decines ont aussi eu des Reines qui ont illustré leur sorte de Medecine. Et pour ne point sortir de notre sujet, celles qui s'appliquoient particulièrement aux accouchemens n'étoient gueres moins honorées ; puisque de grands Philosophes, comme Socrate, se vantoient d'être descendus d'une Sage-femme.

Si on joint à toutes ces Dames Medecines une *Fabulla Lybica* ou *Livia* dont parle Galien, une *Alpasie* qu'Aëtius cite, une *Olympias*, une *Sotira*, une *Salpé*, une *Laïs*, toutes citées par Pline, & plusieurs autres, dont de bons Auteurs font mention, \* on trouvera une tradition suivie, où une nombreuse liste de Femmes célèbres en Medecine, depuis les anciens siecles jusques bien avant dans ceux qui nous touchent de plus près.

En effet les Femmes Medecines étoient encore connuës à Rome du temps des Empereurs suivant ce vers de Martial :

\* Voyez l'histoire de la Medecine de M. le Clerc. l. 3. c. 13.

<sup>a</sup> Protinus accedunt Medici, Medicæque recedunt.

D'anciennes Inscriptions font foy de la même chose ; témoin celle de Verone :

C. CORNELIUS  
MELIBOEUS SIBI  
ET SENTIÆ ELIDI  
MEDICÆ  
CONTUBERNALI.

Et cette autre dans le Duché d'Urbino :

DEIS MANIB.  
JULIAE. Q. L.  
SABINÆ  
MEDICÆ  
Q. JULIUS ATIMEIUS  
CONJUGI  
BENE MERENTI.

Car les noms & les épithetes dans ces Inscriptions regardent des Romains & des Romaines.

Les Lois civiles<sup>b</sup> qui nous vien-

<sup>a</sup> I. II. Epigr. 72. <sup>b</sup> Vid. Paul. Zacch. quæst. medic. leg. Voyez encore Gasparis à Reies, elys. iunctud. quæst. camp.

nent pour la plûpart des Romains, & le Droit canon qui est venu ensuite, ne renvoie l'examen des cas qui regardent l'infidélité des femmes, & l'incontinence des filles &c. qu'aux Sages-femmes, jamais aux Chirurgiens : autre preuve de ce sentiment naturel & universellement imprimé dans les esprits des hommes de tous les temps ; que c'est aux femmes à répondre aux Juges & aux Medecins de l'état de leurs semblables, & qu'il a toujours paru contre la pudeur de commettre ce soin aux hommes.

Ces mêmes témoignages empruntez des Droits civil & canonique, prouvent en même temps l'authenticité de la profession de Sages-femmes, & l'autorité que les Empereurs & Tes Loix leur ont accordée, tandis qu'aucune Loi ni aucun Prince n'a fait mention de la profession d'Accoucheur, qui par consequent est nouvelle, sans titre, sans autorité.



## CHAPITRE III.

*Faicts & Histoires qui prouvent qu'il a été  
inoiuy dans tous les temps, que les fem-  
mes se soient servies d'hommes dans  
leurs couches, ou en cas semblables.*

**L**A Religion payenne qui avoit placé des Divinitez par tout, jusques là même qu'il n'étoit pas de seuil<sup>a</sup> de porte qui n'eut la sienne ; en avoit aussi assigné pour présider aux couches des femmes : mais ce devoit être des Divinitez féminines ; parce que les Payens même avoient senti , qu'il auroit été contre la pudeur<sup>b</sup> de donner cette fonction à un Dieu. Il est pourtant vrai , que quelques uns ont crû , qu'il y avoit alors les Dieux des accouchées , *Nixii Dii*: mais on sait que ces prétenduës Divinitez<sup>c</sup> étoient moins des Hommes-Dieux, que des symboles de Divinité.

<sup>a</sup> St. Aug. de la cité de Dieu. <sup>b</sup> V. Tertul. de l'ame c. 37. St. August. de la cité de Dieu l. 4. c. 34. <sup>c</sup> Turneb. advers. l. 7. c. 8. Barthol. expos. veter. in puerp. ritus. p. 15.

tez mal entendus , qu'on voyoit à Rome dans le Capitole ; & qu'un peuple aussi superstitieux que celui de Rome , & aussi insatiable de Divinitez , trouva à propos d'ériger en Dieux des accouchées. L'attitude de ces Statuës donna fondement à cette imagination. Elles étoient trois en nombre , & à genoux devant le Temple de Minerve , *genibus mixæ* , & de là ils forgérent *Nixii Dii*. On a prétendu encore qu'Ovide avoit ces Dieux en vuë , quand il dit :

*Magno*

*Lucinam ad Nixos partus clamore va-  
cabant ;*

parceque de bons exemplaires por-  
tent :

*Lucinam , Nixosque pari clamore va-  
cabant.*

Mais à en juger par l'embarras où se mettent les Grammairiens , pour trouver cette prétendue allusion de *Dii Nixii* avec ce vers d'Ovide , fait bien voir que c'est une application mandiée & forcée. En effet on n'a jamais marqué les noms de ces

Dieux : au lieu que parmi les Divinitez féminines ils nommoient la Déesse *Alemone*, qui faisoit croître l'enfant dans le sein de la mère ; <sup>a</sup> la Parque ou la Déesse *Partule*, qui préfidoit aux couches, & qui y ordonnoit ; *Lucine*, qui aidoit la Sage-femme, comme autant de patrones des femmes grosses ; & Statine<sup>b</sup> la Déesse aux petits enfans qui se rendoit la protectrice des nouveaux-néz &c.

Les Payens avoient donc bien compris, que tout ce qui ressembloit à un homme ne devoit point être appellé aux secrets des couches des femmes ; & que les Divinitez même étoient alors à craindre, si elles portoient le nom ou l'apparence d'un homme.

La pratique des Anciens touchant les accouchemens prouve tout ce qu'on vient d'avancer. Un monument antique qui s'est conservé dans un jardin de Rome, <sup>c</sup> & dont un ce-

<sup>a</sup> *V. Tertull. &c. Turneb. advers. l. 18. c. 34.* <sup>b</sup> *V. Barthol. expos. V. in puerp. rit. p. 15. 25.* Voyez aussi Tertul. de l'âme. <sup>c</sup> *V. Gaspar. Barthol. expos. veter. in puerper. ritus. p. 11.*

lebre Medecin nous a donné l'expli-  
cation , nous apprend quelle étoit  
cette pratique par la qualité des per-  
sonnes qui y sont representées : en  
voicy le précis. Ces personnes sont  
cinq en nombre, toutes femmes ;  
l'accouchée, la Sage-femme, la nour-  
rice , & deux autres, dont l'une dres-  
se des figures avec un stilet sur un  
globe , & l'autre étoit assistante ou  
témoin : car chacune avoit sa fonc-  
tion pour les differens besoins de  
l'accouchée. La Sage-femme la soi-  
gnoit dans ses couches , & traitoit  
les enfans nouveaux - nez ; parce  
que les Sages-femmes étoient Mede-  
cines <sup>a</sup> des meres & des enfans dans  
toutes ces sortes de cas. C'étoit enco-  
re une femme qui étoit chargée de  
lever le nouveau-né de terre : car le  
*levement* des enfans de dessus la terre,  
où on les avoit poséz si tôt après leur  
naissance , étoit une grande ceremo-  
nie parmi les Anciens; & c'étoit aux  
Sages femmes <sup>b</sup> à faire cette ceremo-  
nie. Elle se faisoit ou au nom des pa-  
rens , quand ils vouloient le nourrir;  
ou au nom du Magistrat , <sup>c</sup> quand les

<sup>a</sup> V. Bartol. p. 37. 38. <sup>b</sup> ibid. p. 37. <sup>c</sup> ibid. p. 32.

22 *De l'indecence aux hommes*

parens ou pauvres,<sup>a</sup> ou reconnus incapables de bien élever des enfans ne vouloient pas le faire lever : mais de quelque maniere que cela se fit , ce n'étoit qu'à l'aide de la Déesse *Levana*,<sup>b</sup> que les Sages-femmes s'acquitoient dignement de cette fonction. La nourrice est ce qu'on nomme aujourd'huy *la remüeuse* , à laquelle Martial fait cette allusion :

*Cunarum fueras motor Charideme  
mearum ,*

qui étoit chargée du soin des langes, du blanchissage de l'enfant , & de semblables menus soins , exprimez dans ces vers :

*Opus nutrici autem , utrem habeat ve-  
teris vini largiter ,  
Ut dies noctesque potet: opus est igne ,  
opus est carbomibus ,  
Fasciis opus est , pulvinis , cunis , incu-  
nabulis.*

Et dans cet autre endroit d'un ancien Poëte ,<sup>d</sup> où il est parlé de la nourrice.

<sup>a</sup> Seneque l. 2. *controver.* 9. <sup>b</sup> *August. de civit. Dei. l. 4. c. 11.* <sup>c</sup> *Plaut. trucul. act. V.*  
<sup>d</sup> *Æschyl. cæ.*

*Pueri fasciarum lavatrix.*

Des deux autres assistantes , l'une se rendoit le témoin de la naissance legitime de l'enfant ; afin que le pere en étant certain, le fit inscrire dans les registres publics : sans quoy l'enfant n'auroit point été habile à succéder , n'y à heriter <sup>a</sup>.

L'autre qui tient un stilet dont elle écrit sur un globe , marque une autre coutume des Anciens , qui au jour de la naissance de leurs enfans faisoient des vœux pour leur prospérité , & les mettoient par écrit. Cet endroit de Seneque en est une preuve : <sup>b</sup> *Etiamne optas quod tibi optavit nutritrix tua, aut paedagogus, aut mater, &c.* Ces vœux cependant ne devenoient authentiques , & ne s'écrivoient sur des tablettes , que quand les Habiles de ce temps-là y avoient passé : car on faisoit venir les *Physiciens*. <sup>c</sup> C'étoit les *Astrologues* , ou difeurs de bonne avanture , qui au jour qu'on nommoit l'enfant étoient appelez , comme pour en tirer l'horoscope: & c'est

<sup>a</sup> *Barthol. ibid. p. 40.* <sup>b</sup> *Epist. 60.* <sup>c</sup> *Mathematicos.*

ce qu'on appelloit *fata advocare, fata scribere, fata occupare.*

Voilà un grand détail: mais il étoit nécessaire pour faire voir, que tous les offices qui regardent le service des accouchées étoient remplis par des femmes; & que les hommes n'y avoient nulle part, ny aucun droit d'assistance: <sup>a</sup> ainsi l'Antiquité si précautionnée d'ailleurs se reposoit uniquement sur le rapport des femmes, dans une des choses des plus nécessaires à la vie civile, c'est-à-dire touchant l'assurance des mariages, ou la certitude des enfans; parce que la présence des hommes dans ces sortes de cas étoit contre le droit naturel, & contraire à la pudeur; <sup>b</sup> *In partu, mulierum testimonium sufficit, quoniam virorum propter pudorem nemo admittitur.*

Un sçavant Medecin Hollandois <sup>c</sup> s'étonne, en parlant de l'Ouvrage de Mr. Bartholin sur les accouchemens, comment à cette occasion il n'a point examiné, s'il y a eu des Accoucheurs

<sup>a</sup> *Neque, ut verum fatear, legi uspiam viros in ipso puerperii actu prasto fuisse Almeloveen opuscul. p. 89.* <sup>b</sup> *Digest. l. 2. art. 10. § de ventrè inspiciendo.* <sup>c</sup> *Almeloveen in opuscul. p. 85.*

cheurs dans l'Antiquité. Mais apparemment que cette recherche n'est échappée à ce sçavant Auteur, que parce qu'on n'en parloit pas encore de son temps : ce qui est une autre preuve en faveur des Sages-femmes contre eux. En effet le droit de présence aux accouchemens appartient ellelement en propre aux femmes, que les Atheniens exposèrent leur ville à une sorte de sedition, pour voir essayé de le faire passer aux hommes. Cette histoire est sans doute la plus ancienne époque des Accoucheurs. Mais elle leur fait si peu l'honneur, & établit si parfaitement le droit des femmes, qu'on doute u'ils essayent jamais de s'en parer. En voicy l'histoire. \*

L'Areopage s'avisa de faire défense aux femmes de se mêler de Médecine, & de pratiquer les accouchemens, qui est une dépendance de cette profession. Mais les Dames atheniennes ne pouvant se soumettre à une Loi si contraire à la pudeur, préfiroient mieux mourir faute de se-

\* *Igin. lib. fabul. c. 274. p. 201. vid. ugen. Epist. & cons. medicin. l. 1. c.vi.*

cours que d'emprunter celui des Me-  
decins, quel' Areopage avoit chargez  
de cet employ. Une jeune fille nom-  
mée *Agnodice* touchée des malheurs  
de ses concitoyennes prit le parti de  
se déguiser, & sous l'habit d'un hom-  
me alla s'instruire de la Medecine ,  
sur tout de l'art d'accoucher,dans la  
fameuse école de Medecine *d'Hiero-*  
*phile*. Elle réussit dans cet employ :  
elle fit confidence aux Dames Athe-  
niennes de son sexe & de son sçavoir  
faire , & entra en pratique avec tant  
de succès & de vogue , que la jalou-  
sie en prit aux Medecins. Ils atta-  
quent le prétendu Accoucheur ,  
comme s'il avoit moins fait métier  
de secourir les Dames , que de les  
corrompre. Citée au Senat elle prou-  
ve son sexe , & par là se justifie de  
son innocence. Mais les Accusateurs  
profitant de l'aveu d'un ennemi  
qu'ils vouloient perdre , alleguent la  
Loy qui interdisoit la Medecine aux  
femmes , & font condamner *Agnodi-*  
*ce*. Alors toutes les femmes d'Athe-  
niennes accourent au Senat, crient à l'in-  
justice , & se plaignant de la dureté  
des hommes , leur reprochent , que

Ce sont moins des maris qu'elles trouvent en eux que des meurtriers; puisqu'ils condamnoient dans *Agnodice* la seule personne qui pouvoit leur épargner une mort cruelle, à laquelle elles s'exposeroient plutôt dorénavant, qu'aux mains & aux yeux des hommes. Le Senat comprit l'injustice de la Loi portée contre les femmes, leur permit de rentrer dans leurs droits, & de pratiquer la Medecine & les accouchemens à l'ordinaire.

Il est donc constant par cette histoire, que l'art d'accoucher étoit entre les mains des femmes, avant même que les hommes songeassent à s'en mêler. Car enfin pourquoi ordonner que les Medecins pratiqueroient dorénavant les accouchemens, & pourquoi le défendre aux femmes, si les hommes en étoient en possession avant elles? Or que les femmes fussent au contraire dans cette possession, cela paroît par l'étrange opposition où se trouvèrent les Atheniennes contre cette Loi, qui leur parût nouvelle, inouïe, & contre la pudeur. On trouve enfin dans

28 De l'indecence aux hommes

les anciens Auteurs <sup>a</sup> des listes des Sages-Femmes celebres , les monumens antiques en font foi , & les Loix ordonnent de leurs honoraires, tandis que l'on ne trouve dans les Livres ou ailleurs ni trace , ni vestige d'Accoucheurs.

Voudroient-ils pour s'autoriser se faire honneur *d'Albert le grand* , comme de leur Instituteur ; parce que de malins Auteurs ont voulu le faire passer pour Accoucheur <sup>b</sup>? Mais qui ne sait que le fait est faux ? puisque la Chronique scandaleuse <sup>c</sup> en fut l'auteur ; & qu'une conjecture incertaine & mal fondée y a donné cours. Ce n'est-donc que parce qu'on lui a attribué des Ouvrages <sup>d</sup> plus dignes, ce semble, d'un Accoucheur que d'un Religieux , qu'on a voulu faire croire, qu'il se seroit mêlé d'accoucher. Mais outre que cette attribution est contestée , ne peut-il pas être permis aux Philosophes les plus sages & les plus retenus , de parler

<sup>a</sup> Galien scribon. larg. Paul. Ægin. Aëtius.  
Marcellus Burdegal. Vopisc. Priscian. &c.  
<sup>b</sup> voyez Bayle dict. t. I. <sup>c</sup> Id. t. 2. p. 1560.  
<sup>d</sup> De naturâ rerum, de secretis mulierum.

de tout ce qui regarde la Physique ,  
parce qu'ils peuvent se reposer sur la  
foi d'autrui , de ce que l'honnêteté  
& la bienfiance ne leur permet pas  
d'examiner par eux mêmes ?

On ne trouve donc ni dans l'Antiquité la plus éloignée , ni dans les siecles posterieurs aucun vestige d'Accoucheur: au lieu que dans tous les temps on trouve des preuves constantes , que les femmes , au danger même de leur vie , ont toujours été très opposées à se laisser voir & toucher par des hommes, en cas même de maladies mortelles. L'histoire qui suit ne laisse rien à souhaiter là dessus :<sup>a</sup> elle est d'une grande Princesse , & d'un temps beaucoup moins éloigné de nous que celui *d'Albert le grand*<sup>b</sup> : d'où l'on doit conclure , que depuis ce grand Homme les personnes même les plus qualifiées , ne sçavoient pas encore ce que c'étoit qu'Accoucheurs , ni tout ce qui leur ressemble .

*Marie<sup>c</sup> heritiere de Bourgogne tombée de cheval à la chasse , se blessa*

<sup>a</sup> en 1483. <sup>b</sup> en 1280. <sup>c</sup> Varillas Hist. de Louis XI. l.9. p.249.

dans ces parties que la pudeur empêche de nommer. Le cas étoit pressant, la nécessité prouvée, la personne grave: rien par consequent n'étoit si capable d'excuser une femme, qui dans cet état se seroit montrée à un homme expert & connoisseur en ces matières. Un Accoucheur auroit donc paru là à sa place, si la coutume avoit été dans ces temps d'en appeler en pareil cas: mais cette Princesse n'en connoissoit point: la veüe même d'un Chirurgien, parce que c'étoit un homme, lui parut insupportable dans cette occasion de nécessité. Les promesses toujours flatteuses, quand elles assurent de la vie, ne purent la fléchir. Elle songea bien plus à ménager sa pudeur, qu'à prolonger ses jours; & persuadée qu'une femme sage devoit préférer de mourir plutôt que d'obscircire en elle cette vertu, elle craignit moins l'horreur de la mort, que les mains & les yeux d'un Chirurgien. Nos Dames sans doute diront, que c'étoit une foiblesse dans cette Princesse, une pudeur mal entendue, une pusillanimité.

*d'accoucher les femmes.* 31

*Stultorum incurata pudor malus ulcera celat.*

*Mais qu'on dise tant qu'on voudra,* replique un sçavant Auteur, \* ( non suspect de bigoterie , ) que ce fut porter la honte jusqu'à l'excés ; cette faute est d'une telle nature , que ceux qui la commettent , meritent plus notre admiration , que ceux qui ne la commettent pas. C'est une espece d'Heroïsme , c'est mourir *Martyr de la pudeur.*

Il nous reste encore de nos jours des preuves convaincantes , que les accouchemens ne scyent bien , & n'appartiennent de plein droit qu'aux femmes. Elles se trouvent ces preuves dans les hôpitaux , & principalement dans l'Hôtel-Dieu de Paris. Les sages Administrateurs qui y gouvernent n'auroient pas manqué d'y établir des Accoucheurs , si la sûreté publique eut eu quelque chose à souffrir dans les mains des femmes : mais elles seules y president aux accouchemens , fussent-ils bizarres , laborieux , & mortels. Les Accoucheurs donc n'ont encore pû porter leur jurisdiction jusques là , leurs

\* Mons. Bayle Dictionnaire. t. I. p. 117.

émissaires n'y seroient pas reçus, & il ne s'y dresse d'autres Eleves que les femmes. Cependant les pauvres femmes y sont habilement secouruës ; les accidents n'y sont pas plus frequens que sous les yeux des Accoucheurs ; & on voit par le peu d'orphelins qui restent des accouchemens de l'Hôtel-Dieu , que les mères & les enfans ne sont pas moins en sûreté entre les mains d'habiles Sages-femmes, telles que sont celles de ce celebre Hôpital , qu'entre celles des plus fameux Accoucheurs.

---

## CHAPITRE IV.

*Que les maximes de la Religion Chrétienne sont contraires à la profession d'Accoucheur.*

**I**L n'est rien que l'Ecriture & les Peres ayent tant fait apprehender à des Chrétiens, que le commerce entre personnes de differens sexes : car comme ils sont faits pour devenir Saints \*, la moindre chose, sur tout en

\* *Nos genus electum , gens sancta , &c.*  
*S. Petr. Ep. 1.c.2.*

matiere d'impureté pourroit les souiller. <sup>a</sup> Les Payens se permettent de voir des objets indecens & des peintures lascives : mais pour nous , leur dit un Pere <sup>b</sup> de l'Eglise en relevant la pureté des Chretiens , nous n'accordons pas même à nos oreilles de rien écouter d'impur , *Nos ne aures quidem stupris ac fornicationibus inquinari volumus* ; parceque les Peres étoient persuadez , que c'étoit participer au crime , que de lui prêter ses oreilles ou ses yeux , *Scortatæ sunt* , ajoute le même Pere , *aures vestræ , fornicati sunt oculi*. Mais ce n'étoit pas seulement des choses vraiment criminelles , dont ils vouloient que les Chrétiens se fissent horreur : ils les obligeoient encore à s'interdire tout ce qui avoit l'apparence de mal , *Pudicitia christiana satis non est esse , verum & videri* : en matiere sur tout d'impureté presque tout leur paroifsoit crime , & ils s'en faisoient un de

<sup>a</sup> *Nostro populo quid potest objici , cuius omnis Religio est sine macula vivere ? Lac-tant. lib. 5. instit. c. 9. <sup>b</sup> S. Clem. Alexandr. ibidem. <sup>c</sup> S. Paul. Tertull. ad Uxor. pag. 160.*

## 34 De l'indecence aux hommes

regarder une femme ,<sup>a</sup> *Videtur super omnia esse aversandus mulierum aspectus, non solum enim si tangantur sed etiam si spectentur peccare est.* Mais les femmes d'aujourd'huy en sont-elles quites pour se laisser voir à leurs Accoucheurs? elles se trouvent encore indignement soumises à l'action de leurs mains. Ce sont donc moins encore des regards que des attouchemens qu'elles permettent à des hommes. Que n'auroient donc point eu à dire contre une si honteuse pratique ces illustres défenseurs de la pudeur chrétienne ? eux sur tout qui tenoient pour maxime, qu'un attouchement sur un sexe different étoit une semence de crime ,<sup>b</sup> *Tactus inquinatioris est autor.* Ils se fondoient sur cette autre maxime de l'Ecriture ,<sup>c</sup> *qu'il est bon à l'homme de ne point toucher de femme.* Car enfin , dit un autre Pere de l'Eglise sur cet endroit ,<sup>d</sup> il n'est avantageux à l'homme de ne pas toucher de femme , que parce que c'est

<sup>a</sup> S. Clem. Alex. paedagog. l. 3. c. 11. <sup>b</sup> S. Basil. de verâ virgin. p. 615. <sup>c</sup> S. Paul. epist. 1. ad Corinth. c. 7. <sup>d</sup> S. Hieronym. l. 1. ad. Jovinian.

un mal de le faire : en effet , continuë le même Pere , l'Ecriture ne dit pas que c'est un bien de n'avoir point de femme , mais que c'est un bien de ne la toucher pas ; parceque ce n'est qu'en la touchant qu'on s'expose au crime , <sup>a</sup> *Non dixit , bonum est uxorem non habere , sed bonum est mulierem non tangere ; quasi in tactu periculum sit.* Tant d'exactitude ne paroissoit si nécessaire à ces grands Maitres de la pieté chrétienne , que parce qu'ils croyoient que le toucher est le plus dangereux de tous les sens , par la raison qu'il est le plus séducteur : & il ne séduit si puissamment , que parce qu'il agit plus universellement sur le corps : car les sons ne frappent que l'oreille , les saveurs n'ébranlent que le langue ; mais le toucher agite tout le corps ; par ce qu'il est comme le sens universel , le sens des sens , qui se rencontré dans tous les autres , & qui affecte & remue tous les organes , <sup>b</sup> *Tactus sensuum omnium perniciosissimus & savissime blandiens , sensus reliquos levitate suâ ad voluptatis illecebros spellit.*

<sup>a</sup> S. Hieronym. ibid. <sup>b</sup> Basil. de virgin. p. 614.

## 36 De l'indecence aux hommes

Un autre Pere ajoute que <sup>a</sup> les at-touchemens font contagieux entre les personnes de different sexe , & qu'ils portent à la lubricité , même sans qu'on y pense dit un autre Saint;

*b Masculum corpus fæmineum attingens, quâlibet ratione moderentur, ad congres-sum tamen mutuò latenter incitantur.*

A quels dangers donc ne s'exposent pas des Chretiennes livrées aux mains d'un Accoucheur ? Car enfin ce sont toujours de jeunes personnes , d'autant plus susceptibles par consequent de vivacité & de tendresse à la presence d'un homme étranger qui les touche , qu'elles auront été plus retenuës , & moins accoutumées à en souffrir d'autre que leur mari. Dans cette disposition il est mal aisé de répondre de leur imagination , & on doute qu'elles en puissent sûrement répondre elles mêmes , c *Quantumvis bonâ mente conen-tur, necessâ est publicatione sui periclitentur, dum percutiuntur oculis incertis &c.* Dans le temps qu'elles ont à se défend-

\* S. Jerome. b S. Basil. de virgin. p. 656.

\* Tertull. de virg. velandis p. 181.

dre contre le plus imperieux des  
a sens , la pudeur du moins risque  
beaucoup alors, & n'a pas peu à souf-  
frir <sup>b</sup> , *sic frons duratur , sic pudor teri- tur , sic solvitur.* &c.

Prétendra-t'on que le danger des attouchemens ne doit s'entendre qu'en matiere grave & de conse-  
quence , & lorsqu'ils se permettent à mauvaise intention ; & qu'une fem-  
me en travail se trouve occupée de tout autre sentiment que de celui de la presence & de l'action d'un homme? Mais ce n'est point toujou  
rs au moment de la douleur qu'un Accoucheur rend visite à une femme : c'est souvent en pleine santé , & de sens rassis qu'on l'appelle ; comme dans un doute de grossesse où les femmes veulent s'assurer de leur état ; ou bien même lorsqu'une femme peu entendue encore en accou-  
chement , se livre aux mains de son Accoucheur , autant de fois qu'elle craindra la surprise. Ce n'est donc pas toujou  
rs pour des femmes souffrantes qu'ils sont appellez <sup>c</sup>.

<sup>a</sup> Vid. S. Basil. de virgin. p. 614. <sup>b</sup> Ter-  
tull. ibid. <sup>c</sup> Voyez la dissert. sur les accou-  
chemens.

Voudroit-on excuser ces attouchemens, & dire qu'ils doivent être sans danger, par ce qu'on ne les accorde qu'à bon dessein, & dans des occasions sans consequence ? Mais tout est à craindre à la pudeur, <sup>a</sup> etiam feminarum oculos pati non vult : & il n'y a rien de sûr ou de méprisable pour une Chrétienne en cette matière : c'est même un commencement de crime pour elle, si elle ne craint point assez : <sup>b</sup> Nam qui præsumit, minus jam veretur ; qui minus veretur, minus præcavet ; qui minus præcavet, plus periclitatur. Timor fundamentum salutis est ; præsumptio impedimentum timoris.

Un Pere de l'Eglise compare la moindre liberté en matière d'impureté, à ces petites pierres qu'on jette dans un fleuve : elles n'y excitent d'abord, dit-il, qu'un foible tremoussement, mais qui tout d'un coup passe dans une agitation universelle par les ondes redoublées qui croissent, s'étendent, & pullulent, & portent le trouble jusqu'aux bords du fleuve. Ne seroit-ce i point ainsi, qu'un attouchement accordé à un

<sup>a</sup> Tertull. ibid, <sup>b</sup> Tertull. de cultu feminarum p. 154.

Accoucheur par une personne sage, que la mode, la crainte, & la complaisance rendent trop docile dans cette occasion, pourroit devenir criminel ? Car enfin la volupté est trompeuse, & souvent elle fait d'étranges progrés pour peu qu'on s'y laisse surprendre : du moins ne pourroit-ce point être un appas vers le crime ? car à force de se laisser toucher par des hommes, ne pourroit-on pas se familiariser à des attouchemens étrangers & dangereux <sup>a</sup> ? Et en ce cas la fidélité dans les mariages seroit elle bien en sûreté <sup>b</sup> ?

On se disculpera en disant, que les Accoucheurs sont gens sages, d'une probité connue, & au dessus du soupçon & de la méfiance. On le veut croire : on ajoutera même, qu'il est de leur intérêt d'être tels : mais du moins n'osera-t'on dire, que ce soient des hommes âgez ; parce qu'alors on les trouveroit trop faibles. Ce sont donc des hommes encore frais, entre les mains desquels on commet de jeunes femmes. Mais tels qu'ils puissent être,

<sup>a</sup> Voyez la Dissert. sur les accouchemens p. 16. <sup>b</sup> Ibid. p. 15.

du moins sont-ce des hommes , par qui une femme vertueuse doit toujours craindre de se laisser voir & toucher ; puisque les Peres de l'Eglise veulent qu'elle craigne la familiarité d'un parent , d'un ami , d'un frere. <sup>a</sup> *Sufficit peccatum, & per tactum fraternalē manus , ac per pacis & dilectionis osculum sensum carnis excitare.*

Le danger même sera double & par consequent plus grand , si on le considere encore par rapport à l'Accoucheur : car si les Peres font craindre à une femme jusqu'à son frere même , ils avertissent les hommes de craindre les femmes jusque dans leurs propres meres : <sup>b</sup> *Quid interest utrum in uxore an in matre , dum tamen Eva in quālibet muliere caveatur.* Avancera-t'on pour la défense des Accoucheurs , que la condition des personnes qui les appellent doit rendre leur profession innocente , parce que ce ne sont que des Dames de qualité , dont le rang & la dignité tiennent l'imagination de l'Accoucheur en respect ? mais on sçait

<sup>a</sup> S. Basil. de Virgin. p. 655. <sup>b</sup> S. August. epist. 38.

& on voit avec douleur, que leur prétendue profession est un métier public, où l'on fait fortune ; parceque chacun y a droit pour son argent. Ce n'est donc plus uniquement auprès des Dames de condition qu'ils se trouvent appellez, & chaque femme veut joüir du privilege : l'imagination d'ailleurs ne respecte personne , elle se prend à tout. C'est moins enfin la qualité de la personne qui inspire une mauvaise pensée , que la volonté ou le mauvais panchant qui la fait commettre ,  
★ *Culpam facit non dignitas sed voluntas.*  
Après toutes ces raisons de Religion & de bienséance, on laisse à examiner aux Accoucheurs & aux Accouchées , si leur conscience peut être en sûreté.

Excusera - t'on les Accoucheurs en disant , que c'est sur des femmes mariées qu'ils exercent leur profession ? Mais quoi ! seroit - ce donc qu'une femme mariée n'auroit plus rien à perdre entre les mains d'un homme étranger ? ou seroit - ce

\* *S. Hieronym. in epitaph. Fabiola ad Oceanum.*

qu'elle se seroit défaite de tout sentiment de pudeur en devenant mere ? Ce seroit faire outrage aux mariages chrétiens qui sont innocens par eux-mêmes , & qui honorent ceux qui s'en approchent dans l'esprit de l'Eglise , <sup>a</sup> *Honorabile connubium , thoros immaculatus.* Une femme donc pour être mariée n'est pas moins soumise à la modestie de son état , & c'est par cette raison qu'on obligeoit autrefois également les femmes & les filles à se voiler , <sup>b</sup> *Oro te sive mater , sive soror , sive filia virgo , vela caput ; si mater , propter filios ; si soror , propter fratres ; si filia , propter patres &c.* Comme il est donc de la pudeur des vierges chrétiennes , de ne rien permettre sur elles de la part de quelqu'homme que ce soit ; il est de la modestie d'une femme vertueuse de tout refuser à tout autre homme qu'à son mari.

La pudeur est donc de toute condition ; & puisqu'une pensée peut dérober à une vierge chrétienne

<sup>a</sup> *S. Paul. epist. ad Hebre. c. 13. v. 4.*

<sup>b</sup> *Tertull. de virgin. veland. p. 182.*

la pureté de son état , <sup>a</sup> *Mente enim  
virginitas perit* ; puisqu'il est possible  
que son cœur cesse d'être vierge ,  
quoique son corps soit encor chaste ,  
<sup>b</sup> *Nil prodest carnem habere virginis , si  
mente quis nupserit* ; n'est - ce point  
exposer une jeune femme à une for-  
te d'infidélité , ou d'adultere spiri-  
rituel , que de l'exposer ainsi aux  
saillies de son imagination entre les  
mains d'un Accoucheur ? c'est du  
moins lui inspirer trop de familiari-  
té & de confiance pour un homme  
étranger. Heureuse l'ignorance de  
cette Dame Romaine , <sup>c</sup> qui pour  
avoir peu fréquenté les hommes ,  
croyoit qu'ils sentoient tous mau-  
vais , parce que son mari avoit l'ha-  
leine puante ! Certes une humeur  
un peu moins sauvage lui auroit  
épargné cette simplicité .

Par tout ce qu'on vient de rappor-  
ter des sentimens des Peres , on voit  
combien ils auroient été éloignez  
d'approuver la profession d'Accou-  
cheur : mais ce qui se pratiquoit de  
leur tems en matieres semblables à

<sup>a</sup> S. Hieronym. epist. ad Eustochium. <sup>b</sup> Id.  
<sup>c</sup> Billie dans Plutarque.

celle d'accouchemens , en est une preuve convaincante. Si une vierge chrétienne étoit soupçonnée du crime d'impureté , ce n'étoit point à l'examen des hommes qu'on s'en rapportoit , mais à celui des Sages-femmes. a Les siècles qui ont suivi se sont tellement confirmez dans cet usage , que s'il arrivoit quelque doute sur le témoignage des Sages-femmes qu'on avoit appellées d'abord , ce n'étoit point des hommes qu'on appelloit pour décider du doute , mais d'autres Sages-femmes , ou plus habiles ou moins suspectes. b C'est pourquoi tout ce que nous avons d'Auteurs qui ont traité de ces sortes de rapports , si on en excepte ceux de notre tems , parlent tous des témoignages des Sages-femmes sur ces matieres , parce que c'étoit à elles seules que les Juges s'en rapportoient , comme on le voit dans le droit Canon & Civil : marque certaine qu'on a crû de tout

a V. S. Cyprian. E. p. 174. b Decretal.  
de Gregoire IX. l.2. c. 14. c Digest. l. 9.  
tit. 2. ad legem Aquileiam. c. 9. ibid. l. 2. tit.  
4. de inspicioendo ventre Loy. 1.

tems , qu'il auroit été contre la pudeur d'employer des hommes en pareil cas.

Malgré cette précaution il s'est trouvé d'habiles Auteurs , qui ont trouvé à redire même à cette coutume d'exposer le corps d'une fille aux yeux d'une femme : car outre que cette preuve étoit fort incertaine & sujette à méprise , comme le reconnoit lui même Saint Cyprien , <sup>a</sup> & comme on l'a démontré depuis. <sup>b</sup> Quelques-uns ont crû que l'étoit vendre trop cher à une personne sage la preuve de son innocence , *Quæ verè casta erat virgo nouerit sic vindicari* ; & d'autres que l'étoit détruire ce dont on vouloit assurer. *Inter obstetricum manus virginitas occiditur.* <sup>c</sup> Que n'auroient donc point dit ces sages Auteurs , de voir ujourd'hui la plûpart des jeunes femmes chrétiennes sous les yeux & entre les mains des Accoucheurs ? que d'obscénité n'auroient-ils point

<sup>a</sup> S. Cyprian. E. p. 174. <sup>b</sup> Vide Capitulum de Virgin. sign. Augenium , Sezium &c. <sup>c</sup> S. Cyprian. ep. p. 174. in not. Ibid. ex Rigaltio.

remarqué dans cette infame coutume ! que d'inconveniens pour la pudeur ! que de danger pour l'innocence.

---

## CHAPITRE V.

*Que la profession d'Accoucheur est rarement nécessaire.*

**L**E cas de nécessité est donc le seul qui puisse rendre l'office d'Accoucheur excusable ; mais ce sera lorsque la vie de l'enfant ou de la mere ne pourra être sauvée que par son ministere. Aussi en cas pareil la pudeur n'a-t'elle rien à risquer : car l'état triste & affligeant d'une femme déconcertée par la douleur & prête d'expirer , n'offre à l'imagination rien que de mortifiant. Ainsi l'extremité de la malade , la menace de la mort , l'excés de la souffrance, la perte d'un enfant prêt de perir avant que de naître , un spectacle si affreux , & un état si humiliant , préviennent tous les dangers , & chacun se trouve en su-

reté : on est comme assuré d'ailleurs qu'en ces occasions où la nécessité est pressante , la même Providence qui permet la nécessité, soutiendra & préservera ceux & celles qu'elle y engage. Mais si l'on considere qu'il n'y a peut-être pas une femme entre cent, peut-être pas une entre mille , qui se trouve dans cette pré-  
rendue nécessité, il sera vrai de di-  
re , que de cent femmes il y en  
aura quatre vingts dix neuf qui  
pourront & qui devront se passer  
d'Accoucheur Ce sera donc au  
plus une femme entre cent qui en  
aura besoin ; ainsi pour une fois  
qu'un Accoucheur sera nécessaire ,  
il y en aura quatre-vingts dix neuf  
où il sera inutile. Si d'ailleurs ce  
besoin est de nature à pouvoir être  
aussi sûrement soulagé par la main  
d'une femme habile & experimen-  
tée , que par celle d'un homme ; s'il  
demande presque toujours plus de  
ête que de bras ; si enfin l'habileté  
d'un sage Medecin est ordinaire-  
ment plus nécessaire que la main  
de qui que ce soit; le secours d'un  
Accoucheur deviendra alors inú-

tile ou dangereux , & sa profession deviendra rarement necessaire.

Or il est certain que c'est presque toujours par des secours tirez de la Medecine , que les accouchemens laborieux se terminent heureusement , quelquefois par l'adresse de la main soutenuë d'un grand usage , rarement par quelque operation.

Que si c'est un purgatif , une saignée , ou quelqu'autre remede qui doive tirer une femme d'affaire , elle s'exposeroit à d'étranges méprises entre les mains d'un Accoucheur : car lui qui nagueres tenoit boutique de Chirurgien (peut-être assez peu achalandée ,) lui qui n'a ni étude , ni experiance en Medecine , qui n'en scçait que ce que le hazard lui en a appris , qui ne connoit au plus le corps humain que pour scçavoir placer une incision , mais qui ne s'est jamais instruit à fond , ni du cours des liqueurs , ni de l'ordre de leurs circulations ; lui qui ignore le rapport des parties , avec les liqueurs qui les arrofent , & le rapport des remedes avec ces mêmes liqueurs ; qui n'entend enfin ni l'œconomie animale , ni la mécanique

mécanique du corps humain ; cet homme ainsi dépourvû de connoissance , d'experience , d'observation , & peut-être de bon sens en Medecine , viendra hardiment décider d'un remede interieur dont il ne connoit pas la route , d'une saignée dont-il ignore les effets , d'une purgation dont-il n'a point appris les écueils , d'un narcotique dont-il n'a jamais essayé les dangers ! Doit-on après ce-  
a s'étonner des malheurs qui lui ar-  
ivent ? puisqu'il marche au hazard ,  
sans regle, sans boussole , par des rou-  
es étrangeres , & dans un païs in-  
connu pour lui.

On croiroit peut-être qu'on avan-  
ceroit tout ceci sans preuve : mais  
en faut-il d'autre de son peu d'usage  
en Medecine que celle ci ? Cet Ex-  
-hirurgien qui entreprend aujour-  
l'hui de traiter une fievre , un trans-  
port , une convulsion dans une ac-  
couchée , par ce qu'il s'est érigé en  
Accoucheur , auroit eu honte de se  
monner pour Medecin la veille du  
jour qu'il s'est donné ce relief dans  
le monde , & auroit craint de traiter  
ette même femme non accouchée ;

50 De l'indecence aux hommes  
peut-être ne le voudroit-il pas même  
encore étant devenu Accoucheur,  
si la même femme avoit les mêmes  
maux hors le temps des couches.  
L'on fçait cependant, qu'il faut infi-  
niment plus de tête, d'habileté & de  
connoissance, pour traiter tous ces  
maux dans une accouchée que dans  
une autre femme: il est donc certain  
qu'en ces cas qui dépendent de la  
Medecine une accouchée se trouve  
mal placée dans les mains d'un Ac-  
coucheur. Ajoutez à présent que ces  
cas dépendans de la Medecine sont  
les plus frequents: & ce sera prou-  
ver combien la profession d'Accou-  
cheur est rarement nécessaire: voici  
de quoi s'en convaincre. Si l'on en-  
tend parler des maladies qui arri-  
vent pendant la grossesse, il n'en est  
gueres où il faille plus d'habileté,  
plus de connoissance, en un mot plus  
de Medecine. En effet il faut con-  
noître alors non seulement eu égard  
à la mere, la disposition du sang, les  
délais qu'il souffre, les détours &  
les alterations qu'il prend, les écarts  
qu'il se donne, & les dépôts qu'il  
peut faire; mais il faut encor en être

*d'accoucher les femmes,* 51  
instruit par rapport à l'enfant dont  
il faut aussi conserver la vie.

C'est donc une Science double,  
dont on a besoin pour sagement mé-  
nager les intérêts de l'une & de l'au-  
tre , en ôtant le superflu de la mère ,  
sans trop dérober à l'enfant. Or tant  
l'habileté & de justesse ne paroît pas  
rop de la compétence d'un Chirur-  
gien , qui s'étoit plus occupé de for-  
mer sa main , que de meubler sa tête  
e tant de reflexions & d'observa-  
tions inutiles même à un habile Ope-  
ateur. Les maladies qui arrivent  
ans le temps des couches ne sont  
pas plus du ressort d'un Accoucheur.  
Une femme trop pleine de sang &  
humeurs se trouve surprise d'acci-  
ens violens , d'efforts involontai-  
s , de douleurs inutiles : le sang  
ors en contrainte , & les esprits en  
esordre , tiennent les muscles en  
convulsion:les parties engorgées prê-  
nt mal & s'opposent à la sortie de  
nfant : tout se revolte donc , &  
liqueurs interceptées agissent sur  
es mêmes , & s'animent , ou re-  
bussent vers le cerveau:alors mille  
cidens mortels se présentent, con-

vulsion , assoupissement , douleurs bizarres & à contre sens. Ce seroit donc de la souplesse qu'il faudroit rendre aux parties , en rectifiant le cours du sang & calmant les esprits. Mais sont-ce là les idées d'un Accoucheur ? Mal instruit donc de la manœuvre qui se passe alors dans le corps d'une femme , & peu à portée des reflexions qu'il faudroit faire ; il aura recours à des purgations dangereuses , à des aperitifs indiscrets , à des lavemens violens , à des saignées mal entenduës , & se mettra sans y penser de moitié avec le mal , pour le rendre plus dangereux. Peut-être même fera t'il pis que tous ces remèdes : déconcerté par l'excès du danger , au défaut de tête il employera des bras , il engagera la malade dans un travail prématuré , & l'enfant dans un danger imminent : vous demandez d'où viennent ces contre-temps d'un homme hors de place qui fait ce qu'il peut , par ce qu'il ne sait ce qu'il faut.

Par les mêmes raisons , un Accoucheur doit être aussi peu entendu dans les maux qui arrivent après les

couches : ainsi tantôt des tranchées violentes , dont il ne comprend pas les causes , l'engageront dans un mauvais pas ; & voulant calmer une douleur pressante par un remède qu'il connoit mal , il jettera la malade dans un sommeil éternel : tantôt grossierement instruit de la route que le sang tient ou qu'on lui peut faire tenir , il l'engagera dans les viscères par des saignées mal rangées : dans l'une l'idée d'une foiblesse ou d'un épuisement mal fondé lui fera ordonner une nourriture excessive : dans l'autre le soupçon d'une caco-chymie imaginaire lui fera prescrire une purgation dangereuse . L'idée d'acides & d'alcalis , dont il aura oui parler , lui fera venir celle du Quinquina , qu'il ordonnera pour détruire un acide qu'il soupçonne & qu'il ne connoit pas . Ce ne sera donc qu'une Medecine de hazard & de caprice que celle d'un Accoucheur .

Son ministère sera plus heureux , si c'est par l'adresse des mains que la malade doit être secourue ; car il est manifeste qu'un homme en ce genre eut autant qu'une Sage-femme :

mais puisqu'il est plus séant & aussi sûr de commettre cet emploi aux femmes, comme on le prouvera cy-après, il faut convenir encore qu'en ces derniers cas même, il est inutile d'appeler des Accoucheurs. Reste celui de l'operation seul, lorsqu'il faut \* couper, arracher, dépecer un enfant dans le sein de sa Mere; car à ces mots on reconnoit le caractère d'un Accoucheur Operateur, qui dans ces cas merite non seulement la préférence au dessus des Sages-femmes; mais à qui seul il faut se rapporter de ces operations; parce que lui seul sçait manier des instrumens. Mais combien ces cas sont-ils rares?

On dira sans doute, que c'est reduire la profession d'Accoucheur à de rares besoins; mais la raison le fait voir. Car après tout ce qu'on

\* Encore se trouve-t'il des exemples d'operations faites par des femmes sur le corps des leurs semblables, en certains cas qui interessoient la pudeur. *Leo African. narrat munus circumcidendarum mulierum obire vetulas quasdam &c. apud Huet. Not. in Origen. pag. 5.*

vient de dire ; on espere que personne ne trouvera exagérée la proposition qu'on vient d'avancer , qu'il n'y a pas une femme entre cent, peut-être pas une entre mille , qui ait besoin d'un Chirurgien ; & que par consequent ce n'est pas la peine d'ériger des Accoucheurs en titre d'office.

---

## CHAPITRE VI.

*Que la coutume de se servir d'Accoucheurs est moins un usage à recevoir, qu'une entreprise à reprimer.*

**O**N en appellera sans doute à l'usage & à l'exemple : car rien n'a tant de pouvoir sur l'esprit du monde que la coutume \*, qui en regle les actions & les maximes en souveraine : il n'y avoit pas même jusqu'à la Religion , où son empire ne fût prêt de passer : car c'étoit par des usages ou des traditions humaines , que les Juifs entreprenoient de jus-

\* *Omnium domina rerum. Aul. Gell. pag.*

tifier leurs prévarications , & d'excuser leurs erreurs: mais le Fils de Dieu a fait voir l'injustice & la vanité des usages, quand ils ne s'accordent pas avec la pieté. C'est pourquoi les Canonistes ont établi depuis , que quoi que ce puisse être qui soit ou écrit ou reçu dans le monde contre le droit naturel , doit être abrogé & reputé nul : <sup>a</sup> *Quaecunque vel moribus recepta sunt , vel scripturis comprehensa , si naturali juri fuerint adversa , irrita haberi debent.* Si donc la coutume de se faire accoucher par des hommes est contre le droit naturel; c'est moins un usage à conserver qu'un abus à détruire: or l'on a montré que cette pratique est contraire à la pudeur , qui distingue les hommes de tous les autres animaux<sup>b</sup>, mais qui est sur tout naturelle aux femmes. Une autre maxime c'est qu'une coutume ne peut tenir lieu de Loy , quand elle n'est fondée ni sur la vérité , ni sur la raison, *Consuetudinem veritas & ratio excludunt*<sup>c</sup>.

<sup>a</sup> *Canon. Quo jure in fine. Distinct. 8.* <sup>b</sup> *Hoc solum animal ( homo ) natum est pudoris & verecundiae particeps. Cic. l. 4. de finibus.*  
<sup>c</sup> *Can. Veritate , & can. Consuetudo.*

Il n'est donc pas de coutume qui merite plus d'être abrogée que celle-cy ; puisqu'il est faux , qu'un Accoucheur soit nécessaire dans les cas des couches ordinaires qui sont les plus fréquentes , & que le bon sens & la droite raison font voir, qu'il est de l'ordre qu'une femme en accouche une autre.

Que si d'ailleurs la coutume de se faire accoucher par des hommes, est moins l'effet de la raison que du préjugé , si la reflexion & la nécessité y ont moins de part que le prétexte ou l'erreur ; ce sera moins un usage , qu'une licence , moins une coutume qu'un malentendu qui ne doit être d'aucune autorité ; \* *Quod enim non cum ratione introductum est, sed ex ore primū, deinde consuetudine obtinum est, in aliis similibus obtineri non lebet.*

L'usage donc d'appeler ordinairement des Accoucheurs est manifestement abusif ; puisqu'on le fait prêche toujours sans nécessité ou sans raison , comme on l'a fait voir. C'est

\* *L. quod non ratione. de legibus & Senatus consultis.*

par consequent le cas où la coutume ne peut & ne doit avoir lieu : \* *Veritati manifestatæ cedere debet consuetudo.*

Enfin si l'on examine la nature de cette prétendue coutume établie, on reconnoitra que la condition principale pour fonder un usage raisonnable lui manque : c'est du temps, qui donne le poids & l'autorité aux usages, dont on veut ici parler ; car il est si nouveau, que des femmes ayent pu se refoudre à se livrer à la discretion des Accoucheurs, & si inouï dans l'Antiquité, qu'il se soit jamais souffert rien de semblable même parmi les Payens, que cette coutume paroit ressembler mieux à une erreur de pratique, qu'à une vérité d'usage ; elle n'a donc pour elle que le caractère d'erreur, c'est-à-dire la nouveauté ; & l'antiquité qui est le propre de la vérité lui manque. Or une coutume nouvelle, erronée, & mal entendue, expose à tous les dangers de l'erreur : *Consuetudo sine veritate, vetustas erroris est.*

On demandera, s'il est possible

\* *Can. veritate & can. consuetudo.*

qu'une pratique qui seroit si manifestement dangereuse auroit pu faire tant de progrés en si peu de temps ? Quoi donc , il auroit pu arriver que tant de femmes sages & regulieres en toutes choses, se fussent abusées jusqu'au point de se laisser aller au torrent d'un usage condamnable ! Mais qui ne scait le pouvoir de l'exemple sur l'imagination ? D'ailleurs tel est l'artifice de l'ennemis commun du salut des hommes : des leçons ouvertes & grossieres d'impureté lui auraient mal réussi pour attaquer la pureté des meres chrétiennes: il a trouvé une voie plus sûre & plus abbreviée pour leur porter des coups mortels, qui est celle de l'exemple: a *Longum iter est per precepta, breve & efficax per exempla.* Il a donc employé des exemples de leurs semblables ; parce qu'il n'est rien qui détermine aussi puissamment que l'exemple entre gens égaux & de même nature :  
b *Duo nos maximè movent similitudo & exemplum.* Qu'une femme donc endanger , qu'elle se sera peut-être exaggeré à elle même , ait été utile-

<sup>a</sup> *Senec. ad Lucil.* <sup>b</sup> *Cicer.*

ment secourue par un Accoucheur, une autre aura crû prévenir ce prétendu danger en l'appellant tout d'abord; & insensiblement chacune se sera donné le droit d'en faire autant, parce que chacune se sera également cruë en danger entre les mains des Sages-femmes. Les hommes peut-être auront utilement entretenu ces frayeurs; attentifs autant qu'ils le font à se rendre les maîtres, peut-être auront-ils habilement profité de l'occasion, pour étendre leur autorité sur un sexe qu'ils aiment à assujettir: ils auront traité la pudeur des femmes de foibleesse, & leurs scrupules de pusillanimité: c'est ainsi qu'on leur aura insensiblement appris à se défaire d'une honte qui honoroit leur sexe & qui soutenoit leur pieté: elles feront donc parvenuës à croire qu'il n'y a gueres d'apparence qu'on puisse devenir criminel au milieu de tant de complices, & qu'une faute même n'est plus considérable, quand elle est devenue celle de la plupart des honnêtes gens: \*

\* Senec.

*d'accoucher les femmes.*

61

*Cantium tollitur, & desinit esse probri lo-  
co commune maledictum.*

Mais puisque l'exemple à eu tant de pouvoir sur les esprits des femmes , qu'un exemple sage & des plus autorisez les rappelle à elles mêmes , & leur apprenne ce qu'on doit faire & penser de ces sortes de pratiques honteuses que la coutume auroit établies. L'exemple qu'on leur propose est celui des Empereurs , des Princes , & des Magistrats , qui ont employé leur autorité pour abolir certains usages déjà établis , uniquement parce qu'ils étoient contre la pudeur.

Il étoit d'usage du tems de l'Empereur Theodoſe \* , d'enfermer les femmes surprises en adultere dans d'infames lieux , pour y être en proye à la passion du premier venu : & cette infamie se commettoit au son d'une cloche , pour rendre public & le crime & la peine. Ce grand Empereur défendit cette coutume par cette seule raison qu'elle étoit honteuse. Par un même motif Justinien abolit ensuite la coutume établie de décider par les yeux de la majorité

\* Socrati l. 5. c. 18.

naturelle des garçons <sup>a</sup>. La Philosophie payenne se rendit aussi peu favorable à tous ces moyens honteux, quoique sûrs en certaines occasions. Ainsi Lucien lui même , athée de profession ou le plus impie des Philosophes, se moque du moyen qu'on lui propose de s'assurer par la vûe du sexe d'un homme qui passoit pour femme <sup>b</sup> : tant il est vrai que l'antiquité croyoit , qu'il n'y avoit point de legitime prétexte de découvrir ce que la nature ordonnoit si étroitement de cacher : <sup>c</sup> *Quas corporis partes natura occultavit , easdem , omnes qui fanâ mente sunt , removent ab oculis.* Ainsi une Vestale accusée , dût-elle être injustement absoute <sup>d</sup> , étoit renvoyée comme innocente sans ces sortes d'examen , si toute autre preuve se trouvoit insuffisante. On s'étonnera peut-être après tout ceci , que les Peres des premiers tems de l'Eglise ayant per-

<sup>a</sup> *Ob indecoram observationem in examinanda marium pubertate , mares post excessum 14 annorum pubescere existimentur , indagatione corporis inhonestâ cessante . Cod. Quando ruitò res esse desinant .* <sup>b</sup> *In Eunicho .* <sup>c</sup> *Cic . de finib . l . 4 .* <sup>d</sup> *Valer . maxim . l . 8 . c . 1 .*

mis , que les vierges chrétiennes qui étoient devenues suspectes furent examinées par des femmes : mais peut-être que ce fut une sorte de punition pour celles qui s'étoient manifestement deshonorées, & qui par consequent meritoient ou s'attiroient cette humiliation : peut-être aussi n'avoit-on point assez senti d'abord la turpitude de cette pratique , du moins fut-elle bien-tôt abolie , & les Peres des siecles posterieurs la desaprouvérent \*. Juste & digne sort des honteuses coutumes !

Mais pour ne nous pas trop éloigner du tems où nous vivons , y eût-il jamais coutume plus communément reçue , que celle de l'infame épreuve dont on faisoit le plus honteux des spectacles , pour s'affirmer de la validité d'un mariage & de l'habilité des mariez ? bien - tôt il s'en seroit fait une Loi , si l'autorité du Prince , & la sagesse des Magistrats n'en eussent arrêté l'abus. Fasse

\* *Quid sibi velit , & quò spectet quod  
obstetricem adhibendam credideris &c.  
S. Ambros. ep. 64. ad Syragr.*

le Ciel qu'ils apperçoivent encore toute la honte de celui que nous combattons , & qu'il soit déclaré qu'il est contre l'honneur d'une femme chrétienne de se laisser voir & toucher , sans une indispensable nécessité , par un Accoucheur ; puisque les Magistrats de l'ancienne Rome refusèrent même d'ordonner à une Dame accusée , de se laisser voir à une femme . En voici l'histoire : un certain Carvilius se plaignit devant les Juges de l'inhabitabilité de sa femme à le rendre pere : il demanda que les yeux des Sages-femmes en fissent l'examen : il fut blâmé & débouté , \* *Quò matronale decus revercundiæ munimento tutius eſſet, in justi vocanti ( marito ) matronam corpus ejus attingere non permiserunt, ut inviolata manus alienæ tactu stola relinqueretur.*

\* Valer. Maxim. l.2. c.1. art.5.

## CHAPITRE VII.

*Que les femmes sont aussi capables de pratiquer les accouchemens que les hommes.*

D'où viendroit aux femmes cette prétendue incapacité? seroit-ce de la delicatesse de leurs corps & de leur peu de forces ? seroit-ce de la foibleſſe de leur esprit ? seroit-ce de l'ignorance de leur sexe ? mais nous les accouchemens ne font pas aborieux : ainsi pour l'ordinaire il faut plus d'adresse & d'habitude pour cette operation que de vigueur & de forces. Mais s'il est vrai que les femmes font au moins aussi adroites de leurs doigts que les hommes, puisqu'elles ont plus de finesſe & de delicatesſe qu'eux dans les organes ; il ne leur faudra que de l'habitude, dont elles font aussi capables certainement que les hommes ; puisque pour cela elles n'auront besoin que de vie & d'occasions , pour se former la main : or elles vivent autant

que les hommes, & elles trouveront infiniment plus d'occasions qu'eux, quand les hommes voudront se renfermer dans le nécessaire, & abandonner, comme ils le doivent, aux femmes tous les accouchemens ordinaires.

Ces occasions d'ailleurs deviendroient d'autant plus fréquentes, que les couches des femmes deviendroient plus rarement laborieuses, si les Sages-femmes seules s'en méloient : voici comment.

Les Couches ne deviennent ordinairement difficiles, que parce que les femmes sont mal gouvernées dans leurs grossesses ; & elles ne sont mal gouvernées alors, que parce qu'elles ne prennent pas d'assez bons avis ; elles ne se trompent enfin dans la conduite qu'on leur prescrit, que parce qu'elles s'adressent mal, c'est à dire à gens incapables de ces sortes de conseils. L'assiduité des Accoucheurs auprès d'elles dès qu'elles se soupçonnent grosses, engage insensiblement leur confiance. Ce sont des hommes, & c'est pour elles un titre d'habileté, per-

uadées qu'elles sont qu'un homme  
est toujours plus habile qu'une femme. De là cependant arrivent mille  
néprises : car les Accoucheurs  
l'ayant jamais fait les études nécessaires par rapport aux maladies des  
femmes grosses, ne s'étant d'ailleurs  
destiné qu'à des fonctions manuelles,  
ils ne doivent gueres être en ma-  
ière de grossesse plus éclairés que  
les Sages-femmes, qui comme eux  
se sont instruites que du manuel  
des accouchemens. Ajoutez que les  
maladies des femmes grosses déman-  
gent plus d'habileté que toutes les  
autres. Puis donc qu'un Accou-  
cheur se reconnoit incapable de  
traiter les maladies ordinaires, on  
eut conclure qu'il expose étran-  
tement une femme grosse, quand il  
entreprend de la conseiller : c'est  
pendant ce que les Accoucheurs  
ont tous les jours ; & c'est delà que  
iennent tant d'accouchemens labo-  
ieux.

Pour se convaincre qu'en ceci  
ien n'est exagéré, il ne faut que  
appliquer un moment à tout ce  
qui se passe dans une femme à l'oc-

casion d'une grossesse , les amas qui s'y font , le superflu qui s'y amasse , les retours de ce superflu dans les vaisseaux , les impressions qu'il va faire sur les visceres , les vices qu'il va porter dans le sang , dans le suc nerveux , & dans toutes les liqueurs qui servent à la vie : joignez à tout ceci les desordres qui arrivent dans les digestions , les mauvaises distributions qui en suivent , & les cruditez qui s'accumulent . Tant d'occasions prochaines de maladie demandent une autre habileté que celle de la main . Il faut un fond d'usage mais d'usage éclairé , qui scache menager ce superflu , qui en prévoye les inconveniens , qui en prévienne les amas & les cruditez . Or tant d'avantages dépendent d'un régime bien entendu , & d'évacuations sagement placées ; deux choses qui sont absolument au dessus de la portée d'un Operateur , c'est-à-dire , d'un homme exercé aux operations de la main .

Une Sage-femme n'en scait pas certainement plus qu'un Accoucheur en pareil cas , on en convient : mais elle sent son foible : & son peu

ce capacité la rend sage & circonscrite ; ou sa modestie lui fait prendre conseil de ceux que la Providence à établis ses Judges & ses Maîtres : au lieu qu'un Accoucheur n'en econnoit point d'autres que lui-même , qu'il constitue par son autorité privée Dictateur & inspecteur en chef des maladies des femmes ; comme si pour avoir reçû des enfans toute sa vie , il étoit devenu souverain en Medecine ; & comme c'étoit la même chose d'accoucher une femme , & de prévenir & guerir ses maladies. Cependant on lui demande les titres qui lui onneroient droit de faire une Medecine qui est la plus difficile : il en aura point d'autres que sa prétention & sa temerité. Car enfin mais la Chirurgie ne donna droit à l'habilité pour faire la Medecine ; un excellent Chirurgien peut être un très mauvais Medecin. Fasse donc le Ciel, que cette entreprise au-  
acieuse, & dangereuse à la Religion à l'Etat attire un aussi sage reglement , que celui , qui par les soins u plus grand \* des Medecins , a  
\* Mr. Fagon premier Medecin.

70 De l'indecence aux hommes  
délivré Paris de tant d'autres Avan-  
turiers en Medecine.

Mais on ajoute , que les femmes ont naturellement l'esprit ou trop borné ou trop foible , & que ce sont des ignorantes, très peu propres à tout ce qu'il faut sçavoir pour bien pratiquer les accouchemens.

Ce n'est point ici le lieu de faire l'apologie de l'esprit des femmes , & d'examiner si elles seroient propres & habiles aux Sciences :\* cepend-  
dant on ne craint point de dire en passant , qu'il n'y eut peut-être ja-  
mais de soupçon plus mal fondé , ni d'accusation plus injuste. L'esprit de la femme est de même nature que celui de l'homme , créé de la même main , enté pour ainsi dire ou ren-  
fermé dans la même matière , éga-  
lement organisé. C'est dans les deux sexes une substance également im-

\* Il faut voir là-dessus , *Nobilissima Vir-  
ginis Anna Maria à Schurman Dissert. de  
ingenii muliebris ad doctrinam & meliores  
litteras aptitudine.* Voyez aussi , Sommaire  
des grands biens que Dieu a donnéz aux  
femmes plus qu'aux hommes. Par Mr. Bo-  
net Doct. és Droits.

ortelle , destinée à connoître , à aider , à voir enfin le même Dieu , fait pour les mêmes fonctions : d'ailleurs le corps de la femme fit d'abord partie de celui de l'homme , dont le Créateur détacha une portion , pour créer celui de sa compagne. D'où viendroit donc cette inégalité d'esprit dans les deux sexes ? seroit - ce de l'inégalité des ganes ? ils sont même plus déliés dans les femmes que dans les hommes. Seroit - ce par le manque de disposition ? on les a vues capables tout bien dans l'occasion , de réflexion , de prudence , de force , de résolution &c. On a vu des Sçantes , des Heroïnes , \* des Politesses. Seroit - ce donc pour rendre femme plus soumise , que Dieu n'iroit faite ignorante ? mais la nécessité à la femme de se soumettre , une autre cause dans l'Ecriture. seroit - ce pas d'ailleurs avilir l'homme , que de ne le faire dominer sur des ignorantes & de petits esprits ? Il est donc plus naturel

\* Vid. Dialog. Heroinarum Aut. Petronio.

de penser que les femmes ne sont ignorantes que par ce qu'on les rend telles : elles deviendroient habiles , <sup>a</sup> sçavantes , éclairées , si on cultivoit leurs esprits ; puisqu'on a un million d'exemples <sup>b</sup> de tout ce qu'elles peuvent , & c'est presqu'autant que les hommes en fait de Sciences , si on les y appliquoit.

Du moins trouvera-t'on en elles plus d'esprit qu'il n'en faut , pour être d'habiles & de sçavantes Accoucheuses : il ne faut qu'examiner en quoi consiste cette Science.

Il y faut de la probité : personne n'en témoigna tant que les Sages-femmes d'Egypte. C'est aux Accoucheurs à produire des titres de probité aussi anciens & aussi authentiques. Y faut-il de l'honneur ? les femmes en sont plus jalouses que les hommes : de la religion ? elles en ont jusqu'au scrupule. Des maris peuvent-ils donc confier leurs femmes & leurs enfans à des mains plus fûres ? S'il faut gagner la confiance

*lotichium antequam ibi nobilitate d'una*

*a Mr. Bonet ibid. b Vid. Lotichium de Nobilit. & perfection. sexus femininei, spar-*

d'une pauvre souffrante , qui le fera mieux qu'une personne de même sexe , qui aura éprouvé les mêmes embarras , qu'une femme enfin naturellement compatissante, plus complante , & plus adroite auprès des malades que quelqu'homme que ce soit ? \* Reste la Science dont certainement une Sage-femme a besoin : aussi en est - elle tres - capable : en voici la preuve.

Elle doit connoître le sujet sur quel elle a à travailler : scavoit la structure , la situation ; les différences , & la nature des parties : & pour tout cela il ne lui faut qu'une très-gere & très-superficielle connoissance en Anatomie , qui ne demande que des yeux , de la memoire , un peu d'application. Joignez à ci l'apprentissage , pour ainsi dire , & elle ira faire dans les Hôpitaux , sous les yeux d'habiles femmes consumées dans leur profession , tels qu'ont été tant de celebres Sages - femmes des siècles passéz , & les que sont encore celles qui traillent tous les jours si heureuse-

\* *Ubi non est mulier, ibi ingemiscit eger.*

ment dans l'Hôtel-Dieu de Paris. En voilà certainement autant qu'il en faut pour former de très-habiles Sages-femmes , & plus sans doute que n'en font les prétendus Accoucheurs pour se rendre habiles dans cet Art. Car enfin quels essais a fait un Accoucheur avant que de se donner pour tel dans le public ? quelles autres femmes a-t'il accouchées ou vû accoucher , avant celles qui les premières se livrent à lui ? ce sont donc autant de coup d'essay qu'un Accoucheur va faire quand il entre dans le monde. Mais où est alors la sûreté d'une pauvre femme qui va devenir la matière de son chef d'œuvre ? Ce sera si l'on veut un homme versé en Anatomie & consommé en Chirurgie ; mais il est novice Accoucheur & sans expérience, qu'un accident imprévû , ou l'impatience d'une femme va déconcerter. Le public trouvera donc dans une jeune Sage-femme le plus grand des avantages de cette profession ; avantage dont un nouve Accoucheur sera privé : c'est l'expérience qu'elle a par devers elle , &

qu'un Accoucheur ne scauroit se lonner qu'au dépens du public ; parce qu'il n'y a aucune école pour dresser des Accoucheurs , & qu'il y n a pour former des Sages-femmes. Il paroît donc prouvé qu'une femme a plus d'esprit , de force , & e science , qu'il n'en faut pour pratiquer avec succès les accouchemens.

---

## CHAPITRE VIII.

*ù l'on répond au reste des Objections qu'on fait contre les Sages-femmes.*

### Premiere Objection.

**D**N demande s'il n'est pas vray-semblable , qu'un Accoucheur éja exercé dans l'art d'accoucher , ettra moins les femmes en danger ; qu'il sera plus habile qu'une Sage-mme ?

*Rép. 1<sup>o</sup>. Qu'un semblable Accoucheur ne mette pas les femmes en danger , on le veut croire : mais sans empêter les fautes que ses compencemens lui auront couté , & les*

dangers qu'auront effuyez celles qu'il aura accouchées d'abord ; son exemple sera une occasion d'un million d'autres fautes pour un jeune Accoucheur , qui aura à se perfectionner au dépens du public. 2°. On accordera encore si l'on veut, qu'il sera plus habile qu'une femme ; mais ce ne sera pas de cette habileté nécessaire pour les accouchemens : car une Sage-femme peut en sçavoir là-dessus autant qu'un homme. 3°. Enfin s'il a plus de cette science inutile , il a de trop encore sa qualité d'homme , qui est un empêchement *dirimant* pour se faire Accoucheur hors les cas de nécessité. La Loi commune & l'ordre établi dans tous les tems , c'est qu'une femme en accouche une autre : ce seroit donc aller contre l'ordre & enfreindre la Loi en faveur d'un homme, qui n'a rien de plus qu'une Sage-femme , pour bien pratiquer les accouchemens dans les cas ordinaires.

### *Seconde Objection.*

Mais d'où viennent donc tant de malheurs entre les mains des Sages.

femmes ? pourquoi tant d'ignorance & d'imperitie ? ne sont-ce point de suffisans motifs , pour donner droit aux hommes d'entreprendre les accouchemens préferablement aux Sages-femmes ?

Rép. Mais 1<sup>o</sup>. si l'on ramassoit avec autant de soin & aussi peu de charité les fautes des Accoucheurs ; si ceux qui sont capables d'en juger & qui sont témoins vouloient ouvrir la bouche ; peut-être ne trouveroit-on d'autres différences entre les fautes des uns & des autres , si non qu'on a soin d'exposer au grand jour les fautes des unes, tandis qu'on se tait sur celles des autres.

2<sup>o</sup>. Mais accordons cette ignorance i exagérée : à qui plus raisonnablement s'en prendre, ou aux femmes ou à ceux qui les interrogent , qui les examinent , & qui les reçoivent ? Ce sont Messieurs les Chirurgiens eux-mêmes qui jugent de l'habilité des Sages-femmes : s'ils les couvent mal instruites , pourquoi les donner au public pour habiles ?

Mais voyons si la conséquence u'on tire de l'ignorance des Sages-

femmes est bien tirée. Les Sages-femmes sont ignorantes ; donc il faut leur substituer des hommes pour faire leur profession : la conclusion naturelle seroit celle-ci ; donc il faut les instruire & les rendre plus capables.

C'est ainsi que raisonnent les meilleurs Auteurs, qui ayant en effet remarqué qu'il y avoit trop d'ignorantes Accoucheuses, n'ont point conclu à mettre des Accoucheurs à leur place, cette idée le auroit sans doute choquez : ils ont donc tous conclu , qu'il falloit le mieux instruire. C'est le raisonnement d'un celebre Medecin <sup>a</sup> d'Alemagne , qui ne s'est point avisé d'obliger les femmes à se servir de Chirurgiens dans leurs couches mais qui conseille de faire mieux instruire les Sages-femmes. De même un celebre Praticien <sup>b</sup> & Professeur en Medecine à Turin , (quoique le Piemont <sup>c</sup> & l'Italie soient les lieux où se trouvoient alors moins d'habiles Sages-femmes ,

<sup>a</sup> Bohn. de offic. Medic. p. 570. <sup>b</sup> Agricola. gen. consil. p. 336. <sup>c</sup> Id. Ibid. p. 337.

n'a point décidé en faveur des hommes ; mais il conclut à établir des Accoucheuses mieux instruites. Il faut donc obliger les Accoucheuses à se faire instruire , & à étudier leur profession , & dans cette vûe à assister aux dissections anatomiques qu'on leur fera, comme il leur est enjoint dans les Facultez d'Espagne. \* Ce moyen suffira pour remedier aux inconveniens de l'ignorance des Sages-femmes, sans établir un corps de nouveaux Ouvriers , dont le monde peut aisément se passer. Si d'ailleurs il falloit ôter de place tous ceux qui s'aquitent mal de leur devoir, il faudroit presque déserter les professions , & changer toute la face du monde : il suffit de reformer les abus , sans détruire ou ruiner ceux qui les commettent.

*Troisième Objection.*

On ajoute , qu'on est fait aux Accoucheurs , & que le monde n'y trouve point à redire.

Rép. Mais 1°. La pieté s'en offense : a coutume d'ailleurs n'excuse ja-

\* *Ibid.*

30    *De l'indecence aux hommes*

mais un mal , qui en est d'autant plus grand quand il vient d'habitude. Il ne faut donc qu'examiner , comme on vient de faire dans cet ouvrage , si c'est mal fait à une femme Chrétienne de se faire accoucher par un homme , auquel cas la coutume ne fera que grossir la faute.

2°. Le Monde , ajoute-t'on , n'y trouve point à redire. Mais à quoi ne s'accoutume pas le monde , & à quoi ne nous accoutumeroit-il pas , si on le prenoit pour guide en fait de Religion? la passion même lui paroît souvent aimable , & il autorise ordinairement d'indignes usages : \* *Terræ civitas licitam turpitudinem fecit.* Il sera encore un plus mauvais juge quand les choses l'interesseront autant que celle-ci : car qui ne craint de contrarier une femme grosse , qui a déjà assez à souffrir de son état ; & à quoi ne se resout-on pas en sa faveur à la veille de ses couches , & lorsqu'elle va donner un heritier?

3°. Enfin le Monde n'a jamais été averti de ce desordre , il a vécu sur la bonne foi des Accoucheurs , qui

\* *August. de civit. l. 14. c. 18.*

ont eu soin de lever ses scrupules. Mais il n'en est plus de même aujourd'hui qu'on lui fait appercevoir les dangers de cette pratique , & combien elle est contraire à la pudeur & à la bienfiance. Ce Monde ne merite donc plus d'excuse à présent qu'il doit comprendre, qu'une femme ne risque point plus entre les mains d'une Sage-femme , qu'entre celles des Accoucheurs.

*4<sup>e</sup>. Objection.*

Personne n'ignore combien de choses ont peut se permettre pour la santé , & les égards qu'on lui doit excusent bien des inconveniens.

Rép. Mais n'est-ce point mettre la santé à trop haut prix , que de lui tant accorder ? n'est-ce point en faire l'unique nécessaire ? L'Apôtre appelle l'avarice une idolatrie ; il en est donc de plus d'une sorte ; & n'en seroit-ce point une que de se dévouier si fort au soin de son corps , & d'en menager si avaremment les intérêts ? peut-être qu'une attention mediocre pour la santé auroit quelque chose de plus sûr pour la vertu :

car si un homme moins riche a moins à craindre qu'un opulent, & si la piété risque moins dans une condition mediocre que dans une éminente dignité ; qui doutera qu'une santé moins affermie , exposera moins la vertu? Mais ce n'est même rien de ce soin qu'on veut ici diminuer dans les femmes ; & on ne prétend en rien exposer leur santé : on ne veut que diminuer leurs craintes entre les mains des Accoucheuses : elles n'en feront ni moins habilement ni moins sûrement secouruës.

### 5<sup>e</sup>. *Objection.*

On demande encore en quoi la pudeur est si étrangement blessée , quand une femme accouche entre les mains d'un homme ? cette vertu a-t'elle donc plus à souffrir alors , que quand une femme , une fille , une Religieuse , se livrent à un Chirurgien pour souffrir des operations dans des parties secrètes ? Enfin on demande , s'il est plus honteux à une femme de se laisser accoucher par un homme , qu'à une fille , peut-être à une Religieuse , de se soumettre à

L'application de certains remedes <sup>a</sup> capables de salir ou d'exciter l'imagination , & d'attirer de honteuses suites ? On ordonne cependant tous les jours ces remedes, & il se trouve des personnes pieuses qui s'y soumettent , souvent même dans des maux qui sont plus incommodes que dangereux , ou qui ne menacent que pour l'avenir.

*Rép.* Ces raisons pourroient surprendre; mais en voici le foible. Ces operations que souffrent ces personnes par la main des Chirurgiens sont pour guerir des maux incurables sans ces secours , que d'autres que des Chirurgiens ne peuvent administrer, tandis que les accouchemens qu'on entreprend interdire aux Accoucheurs sont sans danger & pratiquables par d'autres , c'est-à-dire par les Sages-femmes. La nécessité donc excuse ces operations comme elle excuse un Accoucheur quand lui seul peut sauver la vie à une femme :

& c'est de quoi l'on convient suivant cette <sup>b</sup> maxime de St. Thomas, qu'il y a certaines actions , qui tout bien

<sup>a</sup> Enemata uterina, nascalia. <sup>b</sup> V. Loyens  
Tr. des Disp.

considéré renferment une difformité & un desordre, & que neanmoins certaines conjectures peuvent rendre bonnes & licites. Mais ce raisonnement en fait naître naturellement un autre, qui doit servir de preuve à tout ce qu'on vient d'établir contre les Accoucheurs.

Ne se rencontre-t'il pas des femmes ou des filles, qui préfèrent la mort à la honte de ces opérations ? nous en avons apporté un exemple dans la personne d'une grande Princesse ; & quand le Monde seroit dépourvu de ces Martyres de la pudeur, les Cloîtres réguliers fournoient bon nombre de ces sortes de victimes : cependant s'avisa-t'on jamais de faire un crime à ces personnes de leur courage ? ne louie-t'on pas au contraire leur amour pour la pudeur ? Or si c'est une marque de pudeur de se priver de ces secours, ne feroit-ce pas une sorte de faute contre cette vertu que de se les accorder ? ne feroit-ce point du moins une sorte de souillure dans une Chrétienne, puisqu'un Payen à reconnu qu'il est des occasions, où

sans se rendre criminel , on s'expose à toute l'infamie du crime ? <sup>a</sup> *Qui vitaverunt culpam , non vitaverunt infamiam.*

Tout ceci doit du moins faire entendre , qu'il n'y a que la seule menace de la mort qui excuse les femmes , qui contre leur inclination & une seule fois dans la vie se laissent voir par un Chirurgien. Que penser donc de celles qui de propos délibéré se font une habitude de se laisser voir & toucher par un Accoucheur sans aucune nécessité !

Quand aux Ordonnances qui se font de certains remedes dangereux à la pudeur , on n'entreprend pas de les justifier : car on ne voit pas trop les raisons qu'on peut avoir de mettre des consciences à de telles épreuves. Ce qui paroît certain , c'est que les Peres <sup>b</sup> qui craignoient si fort tous les secours de la Medecine ,

<sup>a</sup> *Senec. de consol. ad Helviam p. m. 122.*  
Il parle en cet endroit de la retenue d'une Dame. <sup>b</sup> *V. S. Ambrois. sur le Pf. 118. serm. 22. tom. 1. p. 1253. S. Basil. Regul. interrog. 55. 140. S. Bernard. epist. 345. 440. Grac. Ste. Therese chem. de la perfect. ch. 10.*

de peur qu'ils n'accoutumassent des Chretiens, qui ne devoient s'occuper que d'idées de penitence & de mort, à une vie molle & relâchée ; les Pères, dis-je, auroient en horreur des remedes qui vont à mettre la pureté en danger. A Dieu ne plaît donc, que l'on prétende autoriser de telles pratiques : la santé de qui que ce soit, sur tout d'une Chrétienne ne doit pas être rachetée à des conditions si humiliantes à la nature , & si perilleuses à la vertu ; la mort en ce cas devient préférable.

Il est inutile de dire , que ces applications se font en secret , sans le secours de mains étrangères , & sur des personnes simples & innocentes. Car 1°. une faute dérobée aux yeux des hommes n'en est pas moins énorme devant Dieu : peut-être même seroit-ce s'exposer à une double faute , en joignant la dissimulation au crime. 2°. L'outrage qui se fait à la pudeur est le même , de quelque main qu'il parte. Hé qu'importe qu'on s'ôte la vie à soi même , ou qu'un autre la ravisse ? la mort en est-elle moins réelle ? 3°. L'ignorance

& le défaut d'intention n'excuse pas toujours : ils ne peuvent au plus qu'affoiblir une faute commise par une action criminelle par elle même, quand on ne la connoit pas pour telle. 4°. Enfin quelle simplicité peut tenir contre une occasion toujours prochaine de tomber dans une faute grossiere ? Mais cette matiere ne souffre pas qu'on la creuse davantage : c'en est assez pour faire connoître que c'est mal justifier les fonctions des Accoucheurs, que de les comparer à l'action de certains remedes défendus , ou suspects d'obscénité : car on convient des inconveniens qu'ils traînent apres eux, on les condamne comme dignes d'être à jamais proscrits d'une profession aussi chaste & aussi sage que la Médecine.

6<sup>e</sup>. Objection.

Mais si c'est, ajoute-t'on, de la nécessité qu'il faut à la profession d'Accoucheur pour la rendre licite & autorisée ; il y a de quoi la rendre très recommandable. Pour cela il ne faut que faire attention au progrés que

l'art d'accoucher a fait entre les mains des hommes, les succès qu'il a dans le public, les observations dont il est enrichi, les livres & les traitez que les Accoucheurs ont mis au jour. Des femmes ignorantes & non lettrées étoient-elles capables de ces productions ? auroient-elles pû valoir tant de credit & de lumiere à la profession ? tant d'utilité enfin à l'état & à tout le monde ? Voila certes des titres de nécessité, de préférence même, s'il en fut jamais.

Rép. 1<sup>o</sup>. Est-ce donc que les femmes accouchent sans douleur depuis qu'elles se sont données des hommes pour les assister ? ce progrés seroit digne de leur habileté, & rien ne les rendroit plus nécessaires ; mais ce progrés est encore à venir, & ce qu'ils ont découvert de nouveau est peu de chose au dessus du rien. Les travaux des couches font encore sujets aux mêmes inconveniens, l'enfant se présente aussi souvent mal, & les manieres de le redresser sont les mêmes que dans les temps passéz. Tout-cela étoit écrit, les Accoucheurs l'ont appris, & au lieu d'en

instruire les femmes, ils s'en sont instruits eux mêmes , & se sont mis en leur droit & place : c'est à la vérité une sorte d'infidélité qu'ils ont commise ; mais ils ont crû que le public y gagneroit, en lui donnant des Maîtres Accoucheurs au lieu d'Ecoliers.

2°. Les succès qu'on vante tant ne sont ni plus nombreux , ni plus merveilleux entre leurs mains qu'entre celles des femmes: car enfin meurt-il moins d'accouchées que par le passé dans le Monde ? si on le prétend , pourquoi en meurt-il aussi peu dans les Hôpitaux où il n'y a point d'Accoucheurs , que dans le Monde qui commence à s'en peupler ?

3°. Les observations dont ils se parent regardent ou le manuel des accouchements , ou la Medecine , c'est-à-dire les remedes qu'il convient d'y employer.

Le manuel est ou pour des cas ordinaires , & pour lors les femmes pourront aussi quand elles voudront écrire des observations : ou il est pour des cas extraordinaire , dans lesquels il s'agit sur tout d'opération;

& alors ce seront les mêmes cas dont on prétend reserver la possession aux Accoucheurs. Que si ces observations regardent la Medecine , ce sera une restitution qu'ils auront à faire à Messieurs les Medecins , de qui ils les auront empruntées. Car , pour le dire en passant, ce que ces Messieurs ont mis en François , se lit dans ces gros & nombreux recueils de préceptes & d'observations , que les Medecins ont ramassez sur les maladies des femmes. Restituant donc à chacun ce qui lui appartient , aux Sages-femmes le courant des accouchemens ordinaires , aux Medecins l'honneur de l'invention & de l'observation en tout ce qui regarde les maladies des femmes , il restera au profit des Accoucheurs la gloire d'avoir traduit & emprunté des livres de Medecine d'excellentes observations. Il sera donc plus sûr pour les femmes , de tirer les conseils de Medecine de ceux la même qui instruisent les Accoucheurs ; par ce qu'il pourroit arriver qu'ils ne seroient que de mauvais copistes d'excellens originaux , comme il arrive que des

ruisseaux bourbeux partent de sources tres pures. Il reste donc prouvé, que la profession d'Accoucheur est aussi peu nécessaire que mesmeante dans les cas d'accouchemens ordinaires, & qu'on peut alors s'en passer sans que le public en souffre.

*7<sup>e</sup>. Objection.*

Les Accoucheurs essayeronnt sans doute d'interesser la Chirurgie dans leur cause. Ils publieront qu'on ménage peu dans cet ouvrage l'honneur de cette profession, & qu'on manque à la justice qu'on doit à la science & à l'habileté de ceux qui l'exercent avec tant de distinction ; que la Chirurgie a ses principes & ses lumieres qui éclairent & qui instruisent ceux qui s'y sont rendu habiles ; & qu'un Chirurgien n'ignore pas assez le corps humain, pour lui disputer absolument la connoissance de ce qui peut lui convenir.

*Réponse.*

Mais sont-ce des Chirurgiens qu'on attaque ici ? ce sont des Accoucheurs, c'est-à-dire un genre nouveau d'O-

92    *de l'indecence aux hommes*  
perateurs inconnu à nos Peres , une  
sorte d'amphybie malaïsée à définir ,  
une profession douteuse. Car un Ac-  
coucheur ne se donne plus pour Chi-  
rurgien , il est au dessus , il lui or-  
donne ; desorte que s'il faut saigner ,  
operer , penser ; un autre Chirurgien  
que l'Accoucheur executera , tandis  
que lui raisonnera , conseillera , or-  
donnera. Que la fievre & semblables  
maux surviennent à une accouchée ,  
lui seul encore donnera ses avis , fera  
des ordonnances , & mettra en beso-  
gne la Chirurgie , la Chymie , & la  
Pharmacie. On doute que Messieurs  
les Chirurgiens se reconnoissent  
dans cette conduite , ou qu'ils l'ap-  
prouvent : car outre qu'il ne con-  
vient pas à leur habileté de se don-  
ner de tels maîtres , lesquels souvent  
en sçavent moins qu'eux ; ils con-  
viendront que leurs exercices n'al-  
lérent jamais à former des élèves  
pour traiter des fievres & des ma-  
ladies d'accouchées. On ne prétend  
donc ici rien rabbattre de l'habileté ,  
de la science , & de l'adresse mer-  
veilleuse de Messieurs les Chirur-  
giens sur tout de Paris : & plût à

Dieu que tous les arts qu'on cultive sous le Ciel eussent atteint le même point de perfection : Mais plus un Chirurgien sera habile , plus il sentira que sa profession pourra l'occuper honorablement & tout entier , & qu'il aura à peine de quoi suffire à tout ce qu'il lui faut d'esprit, d'étude & de meditation, pour satisfaire à un emploi qui demande tant d'application , de prudence, & de connoissance. Ce seroit donc pour lui moins faire des progrez vers les sciences que des larcins à sa profession , s'il se déroboit d'elle, pour s'occuper de soins superflus, ou s'il prétendoit à des connoissances étrangeres. Mais ce sera entierement sortir de cette profession, s'il fait l'opposé de ce qu'on y apprend , s'il pratique toute autre chose que ce qu'on y étudie , en un mot s'il se pare du nom d'un art qu'il a dû uniquement étudier , pour en exercer un autre qu'il n'étudia jamais. Car enfin à quelle école ou sous quels maîtres apprit-il jamais à traiter les maladies des femmes grosses ou accouchées? Osera-t'il prétendre

à cette science en qualité de Chirurgien , tandis que ses confreres , plus habiles même que lui en chirurgie, ne s'en occupent pas. Mal à propos donc les Accoucheurs prétendront mêler leurs intêrets avec ceux de la Chirurgie : ils ne meritent plus sa protection , puisqu'ils en ont secouïé le joug , & qu'ils se veulent élever au dessus d'elle. Rien au contraire ne releva tant la gloire & le mérite de la Chirurgie, que de faire appercevoir que ses élèves cessent d'être habiles, dès qu'ils s'éloignent de ses vues & qu'ils sortent de ses règles.

*Fin du premier Traité.*

DE  
L'OBLIGATION  
AUX  
FEMMES  
DE NOURRIR  
LEURS ENFANS.

и отврато  
хок  
семей  
ялся за  
значен гаев



# PREFACE.

**O**N ne songeoit pas à donner cette seconde Dissertation , quand on a commencé de travailler à la premiere : mais en examinant l'abus où l'on est de se servir trop volontiers & sans nécessité d'Accoucheurs , on a apperçû celui d'user trop librement & sans raison de Nourrices. On a donc crû devoir encore aider les meres à s'acquitter de leur devoir en ce point : & après les avoir rassurées contre les frayeurs qu'elles se faisoient d'être accouchées par d'autres que par

## P R E F A C E.

des hommes , on s'est proposé de les ramener de l'erreur où elles sont , de confier leurs enfans à des Nourrices étrangères.

L'entreprise est grande , il est vrai : mais ce n'est pas de la difficulté qui se présente dont il faut s'occuper , mais de la vérité de ce qu'on recherche, quand la matière est aussi grave que celle-ci. Il ne faut donc pas s'effrayer sur la réussite : les hommes n'en sont ni les garants , ni les maîtres : ils sont quites quand ils ont employé tout ce que la Religion , la raison , & l'équité exigent d'eux.

Dans ces vues, on tâche ici de développer tout ce que la nature demande en cette occasion

## P R E F A C E.

casion d'une femme devenue  
mère, tout ce qu'elle a fait en  
elle pour cela , & tout ce  
qu'un nouveau-né est endroit  
d'en attendre. Cette manière  
de persuader a engagé l'Au-  
teur en des raisonnemens qui  
ne seront pas toujours à la  
portée des meres , mais les  
Sçavans les comprendront :  
or nous avons besoin de leurs  
suffrages , pour appuyer &  
faire valoir nos bonnes inten-  
tions. On a cependant don-  
né à ces raisonnemens , tout  
ce qu'on a pû de tours &  
l'expressions les plus sim-  
ples & les plus propres à ga-  
gner tout le monde : on a  
spargné aux Lecteurs certains  
termes de l'art , & on s'est  
toujours renfermé dans une

E

## P R E F A C E.

Mecanique naturelle , aisée à entendre à quiconque voudra y apporter quelque attention. L'on s'est sur tout abstenu de toute idée ou d'expression capable de blesser les oreilles ou de salir l'imagination. Ainsi les personnes les plus scrupuleuses y entendent parler d'enfans & de couches sans en être offensées. Cependant parmi toutes ces recherches de Physique , d'Anatomie, & de Medecine, on n'a pas laissé que de mêler assez de raisons , de faits , & d'observations à la portée des meres , assez intelligibles pour leur faire appercevoir leurs fautes passées dans les nourritures de leurs enfans, & pour les en préserver à l'avenir.

## P R E F A C E.

On espere du moins qu'elles seront touchées des raisons de Morale , & des maximes de Religion , dont on leur rappelle la memoire sur ces matieres. Elles verront les exemples de Saintes femmes , de pieuses meres , & de grandes Dames , qui ont été dans l'usage de nourrir leurs enfans elles mêmes : elles seront étonnées d'apprendre , que leur anté risque plus en ne nourrissant pas , qu'en s'aquittant de ce devoir naturel : elles s'y trouveront enfin rassurées contre les craintes de foiblesse , de delicatesse , & d'infirmitéz prétendües , dont elles ont été frappées jusqu'à présent : & avec un peu d'attention & d'équité elles convien-

## P R E F A C E.

dront, qu'il y a beaucoup plus à esperer qu'à craindre pour elles , si elles entrent , comme il faut , dans les raisons & les usages qu'on leur propose.

Ce n'est pourtant pas qu'on veüille condamner toutes les femmes infirmes ou delicates, à nourrir : on est très-éloigné de cette prétention , qui deviendroit injuste & inhumaine : on convient au contraire des égards qu'on doit à un sexe si delicat & si digne de ménagement : mais on attaque les prétextes faux ou mal-entendus , sur lesquels on se dispense trop aisément de nourrir. On permet donc à celles qui ont de veritables motifs de dispense, d'emprun-

## P R E F A C E.

ter des nourrices : mais on y joint en même tems les conditions & les reserves de ces dispenses. De sorte que si on se rend aux vrais besoins, c'est toujours avec la précaution de ménager aux enfans tous es secours qui sont d'ailleurs au pouvoir des meres les plus delicates. On auroit voulu eur épargner tant de menus soins : mais c'est parce que ces soins sont menus , qu'ils ont besoin de l'œil & du cœur d'une mere : tout autre y est ou indifferent ou insensible.

On s'attend que plusieurs indisposeront contre cet Ouvrage : à quelles tristes conditions, s'écrieront-elles, nous donne-t'on des enfans ! &

## P R E F A C E.

bien-tôt , comme les Juifs au Sauveur du monde , elles diront : *Il est donc plus à propos de ne se point marier* \*. On voit comme elles , que la condition de mère devient par là fort importune : car enfin que de contrainte , de contre-tems , d'incommodeitez , s'il est d'obligation de nourrir ses enfans ? Mais si ce sont des convenances , des nécessitez , & des penitences de l'état ; si cet Ouvrage sans rien exaggerer ne fait qu'en développer les raisons ; à qui s'en prendre , ou à l'Ouvrage ou à la condition ? Elles en feront l'examen : mais on est sûr , que pour peu qu'elles écoutent ce que la nature leur inspire , & ce que la

\* *Math. c.19. v.10.*

## P R E F A C E.

piété leur demande ; elles sentiront que ce n'est pas un joug inventé qu'on leur impose , mais un devoir naturel dont on les avertit. Ce n'est donc ni par chagrin , ni par préjugé , qu'on leur parle , mais en interprète de la nature , qui ne les a pas moins faites pour nourrir leurs enfans , que pour les mettre au monde. Ainsi ce n'est pas un droit rigoureux qu'on exerce contre elles : c'est une justice qu'on leur présente.

D'ailleurs des mères raisonables ou Chrétiennes compteront-elles pour rien le plaisir \* de s'attacher leurs enfans par les liens les plus ten-

\* M<sup>r</sup>. Guerin Meth. d'élever les enfans.

## P R E F A C E.

dres & les plus forts , tels que  
sont ceux de l'éducation ?  
peuvent-elles plus dignement  
& plus honorablement se con-  
traindre ? elles satisferont  
leurs maris , gagneront leurs  
enfans , édifieront le mon-  
de , s'honoreront elles mêmes.  
Gouteront-elles tant de veri-  
table joye dans quelque partie  
de plaisir que ce soit , & dans  
quelques liaisons qu'elles se  
fassent ? retireront-elles autant  
d'avantage de quelque com-  
merce de la vie que ce puisse  
être ? elles auroient au con-  
traire la consolation de voir  
dans leur conduite une occu-  
pation honnête substituée à  
un amusement indigne : le tra-  
vail prendroit la place du jeu ,  
& la vertu peut-être celle du

## P R E F A C E.

vice. La compensation est-elle donc si inégale ? seroient-elles si mal payées d'un peu de contrainte ?

Quelques-unes diront peut-être, que c'est une nouveauté qu'on veut établir. Elles verront dans ce Traité que c'étoit la coutume des anciens tems. Peut-être attribueront-elles à scrupule ces maximes contraignantes. Peut-être appelleront-elles rusticité, impolitesse, ces devoirs naturels. Mais les Payennes, les Princesses, & les Reines s'y assujettissoient. On se flatte donc, que l'exemple gagnera dorénavant leurs esprits, & que l'amitié attendrira leurs cœurs ; que convaincues enfin par la Religion d'une obliga-

## P R E F A C E.

tion si essentielle & si parfaitem-  
tement prouvée , elles senti-  
ront tout le plaisir de se con-  
traindre par raison , & de  
s'assujettir par vertu.



D E  
L'OBLIGATION  
AUX FEMMES  
De nourrir leurs Enfans \*.

---

CHAPITRE PREMIER.

*Que l'obligation aux Meres de nourrir  
leurs Enfans est de droit naturel.*

L A nature s'explique sur ce qu'elle nous demande, par des rapports & des convenances , qu'elle fait appercevoir par des panchans qu'elle donne, par des ressemblances qu'elle forme , enfin par mille sortes de sen-

\* V. Methode d'élever les enfans par Mr.Guerin Medecin de la Faculté de Paris.  
c.8. F.Patric. l.4. de Institut. Reipubl. tit.6.

2     *De l'obligation aux femmes*  
timens , d'idées , & d'inclinations  
qu'elle trace dans le cœur & dans  
l'esprit. Ce sera donc une obligation  
naturelle , que celle qui par ces  
sortes de sentiments nous portera  
vers quelqu'objet que ce soit. Mais  
cette obligation sera doublement  
fondée sur la nature si l'objet qui  
nous attire le fait par les mêmes  
raisons & par les mêmes motifs  
qui le portent vers nous , si ses liai-  
sons , sont reciproques , ses inclina-  
tions mutuelles , ses convenances  
semblables. Sur ces principes , quoi  
de plus naturel , que l'obligation à  
une mère de nourrir son enfant ?  
On ne voudroit pas dire , que la  
femme ne soit propre à toute autre  
chose qu'à donner des enfans au  
monde , quoiqu'elle paroisse princi-  
palement faite à ce dessein ; puis-  
qu'il paroitroit même par l'insti-  
tution du Créateur , qu'il auroit  
moins pensé à donner à l'homme  
une femme en la créant qu'une com-  
pagne ou une aide : mais elle tarda  
si peu apres son peché à devenir me-  
re , qu'il a bien parû qu'un des prin-  
cipaux secours qu'elle apporteroit à

L'homme , seroit de lui donner des enfans. Ce fut même depuis un secours ordonné , & qui devint comme d'obligation : car la condition de mere qui avant son peché auroit dû être pour elle sans contrainte & sans honte , se changea en suite en état d'humiliation & de penitence ,  
<sup>a</sup> *In dolore paries.* Que si l'on ajoute à cecy la ressource de salut, que l'Apôtre veut qu'une femme trouve dans la condition de mere ,<sup>b</sup> *Mulier salvabitur per filiorum generationem*, on comprendra qu'une femme tant dans l'ordre de la nature , que dans celui de la Grace est destinée à devenir mere.

Ce n'est pas qu'elle ne la fût devenue , quand bien même elle seroit demeurée innocente : mais comme elle auroit mis des enfans au monde sans douleur & sans confusion , elle s'y seroit portée sans danger de crime; par ce qu'elle n'yauroit point été attirée par le honteux penchant d'une nature corrompuë , mais par une soumission d'ordre & de raison à une

<sup>a</sup> *Genes. c. 5.* <sup>b</sup> *S. Paul. ad Timoth. Ep. I. c. 2. v. 1. 5.*

#### 4 De l'obligation aux femmes

nature innocente , ou pour mieux dire à la volonté pure & à la destination du Créateur. Aujourd'hui au contraire la nature seule a presque la meilleure part dans les mariages : & elle y domineroit sans doute seule , si la Religion n'en rectifioit l'usage.

C'est donc de la nature que la femme tient aujourd'hui tout ce qu'elle a de panchant & de disposition pour mettre des enfans au monde ; parce que d'elle seule lui vient tout ce qu'il faut pour les produire. Mais par les mêmes raisons on comprendra , qu'elle se trouve aussi naturellement obligée de les nourrir , puisque la nature ne lui a pas moins donné pour cela.

Par nature on doit ici comprendre l'ordre du Créateur : lui-même donc en formant la femme renferma en elle les germes d'autant d'hommes qu'il en devoit jamais naître. Elle n'en est donc que la dépositaire : elle les loge & les conserve jusqu'au temps de la naissance. Alors même c'est moins la production d'une nouvelle créature qui vient habiter le Monde , que le développement & la

manifestation d'un être déjà créé qui se produit au jour.

Un graine ou une semence qui contient en abregé la plante ou l'arbre qui en doivent naître , sert de preuve à ce qu'on vient d'avancer : & le poussin renfermé dans son œuf en est une autre d'autant plus convaincante que toutes les femelles d'animaux renferment naturellement en elles quelque chose d'analogue & de semblable. Or que ces êtres commencez & de tout temps dans le sein des meres soient des animaux en racourci , on doit le croire d'autant plus , que ce qui est renfermé dans un gland est l'abrégié d'un vrai chêne. Mais puisque la raison , qui ne nous fait rien découvrir dans la terre qui puisse former un chêne d'un gland , ne nous laisse rien appercevoir dans aucun des deux sexes qui puisse produire & arranger les parties d'un animal ; il faut conclure , que ces parties étoient toutes formées indépendamment des peres & meres. Hé comment dès-lors n'auroient-elles point été du moins tracées comme dans leur ébauche; puis-

## 6 De l'obligation aux femmes.

que ces êtres imparfaits ont dû végeter, pour ainsi dire, dans le sein de la femme, avant même qu'elle ait songé à devenir mère ?

Voici ce qui doit en persuader : Suivant la pensée d'un Sçavant \* Médecin de ce Siecle, on apperçoit une circulation de liqueurs dans un animal nouveau-né : donc cette circulation se faisoit déjà dans l'animal avant même qu'il fut conçû. On ne dira pas qu'il tient cette circulation de la mère ; parce que le principe qui entretient la circulation est indépendant d'elle : ce qui est si vrai que l'enfant mis au monde conserve cette circulation tout séparé qu'il est de sa mère : Le principe de cette circulation est donc dans l'enfant, c'est-à-dire dans son cœur. Voudra-t'on prétendre que ce cœur se sera formé par les loix du mouvement ou par les regles de Mecanique dans le sein de la mère ? ce seroit donc successivement que les parties du corps d'un animal se seroient formées : ainsi le cœur se seroit formé le premier, & les autres organes ensuite. Mais

\* Mr. Pitcarne Dissert. p. 102.

cette succession de parties ne s'accorde pas avec le mouvement du cœur, qui n'a pû battre avant la formation du cerveau, de qui il doit indispensablement recevoir les esprits qui entretiennent son battement. Le cerveau de même n'a pû être formé le premier, ny avant le cœur, de qui il doit recevoir le sang pour former ses esprits. Il faut donc que toutes ces parties se soient trouvées formées toutes à la fois : mais on ne peut attendre que du doigt du Créateur une production qui se trouve d'abord complete dans toutes ses parties : ainsi ce ne sera que par une suite & en vertu de la création des germes de tous les hommes que le Créateur a renfermez dans la première femme , que celles d'aujourd'huy deviennent meres. La femme ne fait donc que se prêter , quand elle se marie , moins pour la formation d'un homme, que pour l'accroissement du germe que le Créateur a transmis en elle par le moyen de la première femme. Mais comme la terre, sans rien donner du sien , contribue à la production des plantes, en

8    *De l'obligation aux femmes.*

tenant pour ainsi dire en digestion leurs graines , & en leur transmettant la nourriture qu'elle reçoit pour elles des rosées & des pluyes du Ciel, de même une femme enceinte communique au germe de l'homme qui va naître de quoi en développer les parties , & de quoi les faire croître.

Voilà donc la femme tellement obligée par son état de mère, à nourrir son enfant dès le moment qu'il ne fait , pour ainsi dire , que d'éclorre , que ce n'est même que par cela seul qu'elle peut meriter ce nom ; puisqu'elle ne contribuë en rien d'ailleurs à sa production , comme on vient de le voir.

Mais elle est si naturellement destinée à ce devoir , que tout ce qui se passe en elle dans sa grossesse paroît s'y rapporter uniquement. On en conviendra en comparant une femme enceinte avec elle même quand elle ne l'est point : car c'est par ces sortes de rapports & de comparaisons que la nature se fait entendre.

On sait qu'un homme dans son état naturel , doit autant perdre par la transpiration qu'il reçoit par la

nourriture , à faute de quoi il tomberoit malade. Il n'en est pas de même d'une femme : elle dissipé moins qu'elle ne prend : elle fait plus de sang qu'elle n'en emploie à sa conservation : & cependant elle se porte bien : c'est qu'elle ne vit pas pour elle seule , & ce qu'elle a de trop est moins un superflu , qu'une provision destinée à nourrir un enfant , si la Providence l'engage à ce devoir. C'est par cette raison que ce residu , dont la nature la débarrasse si régulierement , est retenu dès qu'elle devient enceinte.

Cette sorte de prévoyance est tellement de la nature , que dans les animaux qui ne portent point leurs petits , comme les oiseaux , elle a soin de ramasser dès le sein de la mère , & dans la coque de l'œuf qui renferme le germe , de quoi nourrir le poussin , jusqu'à ce qu'il puisse aller chercher ailleurs de quoi se nourrir. Est-il des vues plus naturelles & mieux exécutées ?

Si ces vues étoient moins marquées dans la disposition & dans la nature des mères dont on trace ici les de-

10    *De l'obligation aux femmes*

voirs , on les reconnoitroit dans les femelles des autres animaux , par les soins qu'elles se donnent , & les précautions quelles prennent à nourrir leurs petits.

*Sin libet ex brutis humanos discere mores ;*

*Afpice quæ sit cura lupæ , vel quanta leænae*

*Pascendis catulis , aliarum quanta ferarum ,*

*Aut quæ multæ suis profætibus aspera miscent*

*Prælia ; quæ dubitent proprio tentare pericolo.*

*Quanta deinde suos cum sollicitudine nidos*

*Ædificant volucres , quanto molimine tutum*

*Cum cœpere locum : ..... .*

*Et super ova cubant tam longo tempore , donec*

*Exclusi veniant fætus in luminis auras.*

*Inde cibos parvis , & longè pabula quærunt*

*Dulcia , in os gaudent in hiatumque inde-re mansa.*

*Hic amor in sævis est tigribus , in que leænis :*

de nourrir leurs enfans.

II

Nec jam ullum in terris animal agit illius  
expers.

Discite virtutem propriam : si vestra vo-  
luntas

Ianc refugit , nec quidquam hominis nisi  
nomen habetis

Et faciem : propriam virtutem discite ma-  
tres

brutis avibusque , immanni à stirpe fe-  
ravarum :

Aut illis hominis potius concedite nomen\*.

---

## CHAPITRE II.

Que ce que la nature fait après la naif-  
fance de l'enfant , ne marque pas moins  
aux meres l'obligation où elles sont de  
les nourrir .

**O**N ne trouvera pas moins de  
raisons naturelles qui obligent  
une mere à nourrir son enfant après  
à naissance : il ne faut pour cela que  
continuer à suivre les démarches de  
la nature . Elle qui a formé dans une  
femme des organes qui ne peuvent

\* Michael Hospital , Epist.lib. 3. ad Janum Morellum.

servir qu'à la production d'un enfant , y en a établi d'autres qui ne peuvent être destinez qu'à le nourrir. Ce sont les mammelles qui servent de réservoir au lait , vers les quelles il se porte en si grande profusion après la naissance de l'enfant , qu'on voit bien qu'il n'est fait que pour lui.

Il est vrai que les hommes ont aussi des mammelles , mais d'une structure si différente de celles des femmes , que la comparaison seule doit persuader que celles-ci sont uniquement destinées à allaiter leurs enfants. Le détail de cette structure seroit ici hors de place : il suffit de dire que dans les hommes elles ne sont que des restes ou des témoins inutiles des usages qu'elles avoient dans le sein de la mère : au lieu que dans les femmes elles se conservent dans ces usages , toujours disposées à faire ce qu'elles faisoient alors. Voicy tout le mystere.

L'Antiquité fût fort inquiète & peu certaine sur l'usage des mammelles dans les hommes , & persuadée autant qu'on doit l'être , qu'on

Il peut reconnoître en Dieu aucune œuvre inutile , elle se tourmentoit en vain à justifier la Providence par des conjectures mal-entenduës. La Medecine de nos jours a été plus heureuse en ce point : elle a découvert, qu'en l'un & dans l'autre sexe les mammelles ont un usage commun , mais nécessaire dans le sein de la mère : c'est de servir de couloirs de décharge au superflu du suc nourricier dans les enfans. Cette prévoyance étoit des plus nécessaires pour leur conservation : car comme ils ne transpirent pas , tant qu'ils sont ainsi éloignez du commerce de l'air extérieur , ils se seroient souvent ouvez en risque d'étouffer , si les restes du suc nourricier qui n'auroit pu se placer dans ce petit corps n'avoit trouvé une sorte d'égout. C'est ce qu'on a découvert dans les mammelles des enfans , lesquelles dans les deux sexes sont les organes destinés à cet usage & à prévenir cet inconvenient. Ce sont des parties glanduleuses & charnuës , qui contiennent de couloirs & d'éponges s'imbibent de ce que l'enfant reçoit de

14 *De l'obligation aux femmes*

trop pour sa nourriture, pour le laisser couler insensiblement par ces ifsuës. Tout ceci est prouvé dans les bons Auteurs, mais le fait suffit à notre sujet. Après la naissance, parce que ces écoulemens deviendroient à charge & inutiles, supposé la transpiration qui va dans la suite y suppléer ; ces couloirs tarissent pour un tems dans le sexe destiné à donner des meres, & pour toujours dans l'autre que la Providence à destiné à d'autres usages.

Ce seroit ici l'occasion de placer la raison mecanique de cette difference, en expliquant comment des parties, qui d'abord ont eu un usage commun, peuvent ensuite en prendre de si differens : mais ce seroit trop s'écarter de notre sujet. De quelque maniere donc que cela se passe, du moins apperçoit-on clairement l'attention d'une nature toujors occupée à ménager dans une personne même, qui peut-être ne deviendra jamais mere, & pour un enfant qui peut-être ne naîtra jamais, un lieu de reserve pour sa nourriture. Car de croire que les mamelles

melles ayant été faites pour orner un sexe que la pudeur & la modestie seules peuvent véritablement orner , ce seroit adopter une opinion qui ne trouva pas même de place dans l'esprit des Payens. Qu'on excuse après cela tant qu'on voudra la conduite des meres saines & vigoureuses , qui se refusent à leurs enfans , pour les abandonner à des étrangères : on ne craindra pas de dire ici à leur honte , que c'est pour elles la même injustice , que si elles refussoient de leur rompre un pain qu'on leur auroit confié pour les nourrir : peut-être même font-elles en cela quelque chose de pis : car andis que ces foibles créatures leur demandent leur pain par leurs clameurs , la dureté de cœur de ces meres impitoyables leur présente une pierre. Hé plaise à Dieu , que la suite d'une si mauvaise éducation , ne les conduise pas un jour à leur donner un scorpion pour un œuf !

La prévoyance de la nature va plus loin : peu satisfaite d'avoir assuré la nourriture d'un nouveau-né , elle a pris toutes les mesures pour

la lui prolonger pour autant de tems qu'elle lui sera necessaire. Quoi qu'attentive donc autant qu'on la connoit au soin de faire des meres, elle l'oublie en faveur de l'enfant qui vient de naître, & ne s'occupe qu'à lui conserver long-tems une nourrice. C'est pour cette raison qu'une femme qui allaite son enfant, est moins sujette à redevenir grosse pendant ce tems, quoique l'impatience ou l'incontinence d'un mari l'y expose. Mais fut-il une preuve plus naturelle que celle-ci ? L'action d'une mere qui nourrit son enfant, est moins une action de choix qu'un sentiment de la nature répandu dans toutes les femelles des animaux : car toutes nourrissent leurs petits ; & celles qui n'ont pas de mammelles à leur presenter, leur préparent leur mangeaille, & leur offrent la bequée ; & tandis que les bêtes les plus feroces \* se livrent humainement à ce devoir, les femmes s'en éloignent avec inhumanité. Si l'on joint à tout ceci, que le lait dans une femme ne peut y avoir

\* *S. Basil. hom. 9. hexam.*

d'usages , que par rapport à son enfant , & que l'enfant est fait pour le sucer de sa propre mere ; ce seront de nouveaux titres de condamnation pour celles qui refusent de s'y soumettre. On ne peut douter de la premiere proposition ; puisque la presence du lait devient un signe suspect dans les personnes du sexe qui n'ont pas de mary ; persuadé qu'on est que la production du lait est une suite du mariage , & l'objet d'un enfant.

On opposera peut-être quelques observations qu'on prétend avoir touchant des hommes , & des filles sages qui ont eu du lait : mais sans examiner la vérité des premieres , & après avoir accordé les seconde , que le plus sage Observateur \* en Medecine a confirmées , il suffit ici de dire , que ce sont des écarts de la nature qui ne peuvent tirer à conséquence , ni changer la règle commune. Il n'en est donc pas moins vrai que le lait seroit inutile à une personne hors l'état de mariage ; puisqu'il n'a ni les conditions , ni les

\* Hippocr.

qualitez qu'on trouve dans toutes les liqueurs, que la nature destine dans le corps humain à ses utilitez particulières. Ces sortes de liqueurs comme la bile, le suc pancréatique, la lymphé, ont leurs vaisseaux de retour par lesquels elles vont se remeler dans le sang, où elles arrivent sans tumulte & sans trouble : leur utilité est donc prouvée en ce qu'elles ont leurs allées & venues, leur circulation enfin, qui les porte hors du sang, & qui les y reporte sans inconveniens. Le lait au contraire une fois séparé & filtré dans les mamelles, n'a d'autre route qui lui soit destinée, que celle des canaux de décharge qui doivent le porter dans la bouche de l'enfant. Toute autre voye, sur tout vers le sang d'où il est sorti, lui est interdite : & l'on sait combien il en coûte souvent aux meres infidèles qui ne veulent point se rendre nourrices. Quels troubles alors dans le sang, quelles douleurs, quels inconveniens, qui leur reprochent, ou qui punissent leur injustice ! La plupart à la vérité évitent ces dangers : mais

en est-on moins criminel, quand on est paisiblement injuste ! Mais voici une autre preuve de l'injustice des meres : c'est que les revolutions qui se passent dans le tems de leurs couches se font exprès, pour faire trouver à tems une nourriture proportionnée à l'état de l'enfant. En effet tant qu'il a eu à vivre dans le sein de sa mere, tout le suc laiteux dont il avoit besoin descendoit vers lui : sitôt qu'il est né, ce suc change de marche : il remonte aux \* mamelles, les parties du corps les plus apparentes ; comme pour se montrer à la mere & s'indiquer à l'enfant. En falloit-il davantage pour marquer le devoir des meres ?

Si l'on vient à examiner les droits que les enfans ont sur le lait de leurs meres, on ne les trouvera pas moins

\* *Nonne in hâc quoque re natura solertia evidens est ? quod postea quam sanguis ille opifex in penetralibus suis omne corpus hominis finxit, adventante jam partûs tempore in supernas se partes profert, atque ad foventia vita lucisque rudimenta præstò est, & ecens natis notum & familiarem victimum offert. Phavorin. apud Gell. l. 12. c. 1.*

bien fondez. Car à en juger par la maniere dont ils se sont formez dans leur sein , ils ne peuvent bien sûrement s'accommoder que du lait dont ils se sont nourris pendant ce tems. En effet quand on n'auroit , égard qu'à l'habitude où ils étoient , de tirer le lait de celle qui vient de les mettre au monde ; auroit-on dû croire qu'on pût les faire passer brusquement & sans précaution à un autre lait , sans qu'il leur en cou-tât beaucoup ? On scrait les dangers qu'apporte le changement d'état , de climat , de nourriture , & à com-bien de maux bizarres on s'expose alors : & on se persuadera qu'on ne fait courre aucun risque à une jeu-ne créature , susceptible de tout , parce qu'elle est de toutes la plus sensible & la plus delicate , que tout blesse & que presque rien ne peut guerir : elle qui sort d'un sé-jour qui lui étoit devenu insuppor-table , on la fait passer dans un air tout nouveau pour elle & presque étranger. Dans cet état il ne lui ref-toit qu'une ressource : c'étoit dans une nourriture dont elle avoit l'ha-

bitude, & que la nature faisoit suivre après elle , de peur qu'elle en manquât , & ce secours lui est refusé par sa mere ! Cette ressource lui est enlevée ! c'est donc l'exposer tout-à-la fois à un air nouveau , & à une nourriture étrangere : certes oseroit - on mettre un adulte avec aussi peu de ménagement à de telles épreuves ?

Mais d'ailleurs ce lait leur appartiennent en propre : car comme il est fait pour eux , ils ont été formez par lui: c'est donc leur disputer une partie d'eux-mêmes : c'est partager leur propre substance ; puisque le lait des mamelles n'est pas moins destiné à les faire croître après leur naissance , que celui du sein de leur mere étoit destiné à les faire naître. On en jugera par les raisons qui sont les mêmes , & par l'analogie qui est pareille.

Un enfant nouveau - né n'a pas plus d'intelligence pour choisir sa nourriture , qu'avant sa naissance : mais comme l'ordre seul du Créateur lui a fait trouver alors de quoi pouvoir naître ; il lui offre encore

dans le lait de sa mère de quoi s'accroître : au lieu que ce qui lui vient d'un choix étranger , doit l'exposer à tous les inconveniens d'une nourriture nuisible ou malassortie ; puisque cette entreprise est une nouvelle habitude qu'il faut faire prendre à de jeunes créatures qui en sont incapables , & dont on risque la vie. On le comprend quand on considere , que la vie en elle-même n'est qu'un accord continual des liqueurs qui l'entretiennent avec les parties solides : c'est une convenance & un rapport des mieux concertez entre les unes & les autres : mais ajoutez que la vie d'un nouveau-né dépend moins encore de ce rapport entre les parties de son petit corps , que du rapport qu'il a apporté en naissant avec le corps de sa mère : & alors on conviendra du danger qu'il y a de substituer un lait ou un liquide , avec lequel il s'accorde aussi parfaitement qu'avec les liquides ou le lait dont il vient d'être formé. Imaginez deux pendules montées l'une sur l'autre , ou deux luths parfaitement d'accord & mis à l'unisson :

vous n'aurez encore qu'une image grossiere de la parfaite correspondance des parties d'un enfant avec celles de sa mere : car ici la correspondance est entre deux machines infiniment plus composées , en qui cependant tout concourroit & s'accordoit dans le sein de la mere pour la conservation de l'enfant. Voilà la convenance qu'il faut trouver & établir entre une nourrice étrangere & un nouveau-né : elle est encore toute entiere & toute trouvée entre celui-ci & sa mere ; & il ne faudroit que s'y conformer. Si-non comme ce rapport mutuel est la preuve la plus naturelle du devoir des meres , il devient celle de leur condamnation quand elles y manquent.

Pour mieux se convaincre sur tout ceci , il faut se souvenir que chaque être , chaque plante , chaque animal à sa pâture propre : un air étranger , une eau mal assortie , une terre nouvelle , fait languir ou mourrir un poisson , un oiseau , une plante ; quoi qu'on leur donne peut-être un air meilleur , une eau plus

pure , une terre plus grasse : & on prétendra moins exposer le corps d'un enfant , dont on connoit moins les rapports , les proportions , & les convenances ! Quel moyen dira-t'on de penetrer tout ce détail , & de peſſer tous ces égards ? mais font-ils imaginaires ces égards , & faits à plaisir ? S'ils font aussi réels que peu connus , est - il permis de s'exposer & un enfant à de si terribles méprises ? Mais ces proportions & ces rapports font autant connus , qu'il convient aux besoins de l'enfant : & si on n'en développe point toutes les causes , on en comprend la justesse : elle frappe même les sens à qui veut s'y appliquer . C'est donc une vérité de fait sur laquelle il n'est pas permis de se fermer les yeux .

Un titre enfin qui acquiert droit à l'enfant sur le lait de sa mère , en montrant qu'il n'est fait que pour lui ; c'est qu'il est inutile pour elle & le produit d'un superflu . Il tient dans une femme qui nourrit , la place du trop de suc nourricier qui s'amasse en elle , & qui passe dans un sang qu'elle doit régulièrement

perdre pour se bien porter , hors le tems des grossesses & de ses suites. La nature cependant ne faisant rien en vain , a eu ses vœus dans la production de ce superflu : mais en est-il une plus naturelle que celle de servir à nourrir un enfant , quand la Providence lui en donne ? puisque pendant tout le tems qu'une femme nourrit , elle ne souffre rien de la retenuë de ce superflu , qui la rendroit cruellement malade dans un autre tems. Si donc une mere se rend si criminelle en faisant perir son enfant en elle-même , la croira-t'on innocente , lors qu'elle l'exposera sans nécessité entre les mains d'une étrangere ? sera-t'elle même sans crime , si son enfant , qui auroit pu plus sûrement vivre sous ses yeux & entre ses bras , venoit à mourir chez une nourrice ? car enfin répondra-t'on moins d'une faute , parce qu'on l'aura commise par les mains d'autrui , ou par un ministere étranger ?

---

## CHAPITRE III.

*Si l'on s'est toujours servi de Nourrices.*

**L**E mot de Nourrices paroît si ancien dans le monde , & si familier dans toutes les langues , qu'il pourroit bien avoir été de tous les tems. Cependant l'équivoque de ce terme , auquel l'Antiquité a fait signifier autre chose qu'une mere qui allaite son enfant, donne à douter si l'origine des nourrices est d'aussi ancienne date que ce mot. Il n'est pas moins certain, par exemple , que le mot de nourricier soit fort ancien : cependant il se prend moins souvent pour le pere nourricier , que pour un gouverneur d'enfans , ou pour celui qui veilloit sur leurs études & sur leur éducation : ainsi le nom de nourrice pourroit bien s'être souvent pris pour autre chose que pour une femme qui allaitoit un enfant. Platon,\* par exemple , appelle Chiron le nourricier

\* *L. 3. de republ.*

d'Achilles , parce qu'il lui avoit appris la Medecine ; & Saint Jerôme écrivant à la Dame Læta promet de se rendre le nourricier de la jeune Paule , c'est-à dire de l'instruire sur la Religion. On a aussi donné le nom de Nourrice à la terre : mais ce qui fait le plus à nôtre sujet , c'est qu'on sc̄ait encore que celles qu'on appelloit nourrices , ne se prenoient pas toujours pour celles qui les allaitoient. Ainsi on donnoit ce nom à celles qu'on appelle aujour-d'hui *remueuses* , qui avoient soin de sécher les langes & de les chauffer : & c'est dans cette posture qu'on represente la nourrice dont parle Monsieur Bartholin <sup>a</sup> dans la description qu'il nous a laissée d'un ancien monument trouvé à Rome. C'étoit encore des femmes qu'ils nommoient nourrices , qui emmailloient l'enfant , qui le couchoient , & qui le berçoient : en voici la description dans un Poëte celebre. <sup>b</sup>

<sup>a</sup> *Exposit. veter. in puerper. ritus.* <sup>b</sup> *Plane.*  
*Trucul. act. 5.*

*Opus nutrici autem, utrem habeat veteris  
vini largiter,*

*Ut dies noctesque potet ; opus est igne,  
opus est carbonibus.*

*Fasciis opus est, pulviris, cunis ; incu-  
nabulis.*

Un autre Poëte <sup>a</sup> Grec entend par nourrice celle qui lessive le linge de l'enfant, & qui le tient propre.

*pueri fasciarum lavatrix.*

Enfin on donnoit encore le nom de nourrice à la berceuse. <sup>b</sup> Il pouvoit même arriver que ces différentes officieres devinssent de veritables nourrices <sup>c</sup>, en cas de besoin : ce pouvoit être des femmes d'attente ou des nourrices désignées au défaut de la véritable mere : mais aussi n'étoient-elles souvent que des nourrices de nom <sup>d</sup>, puisque celles qui allaitoient s'appelloient ordinai-ment *Mamma* <sup>e</sup>. Ce sentiment tou-chant ces nourrices de nom est fon-

<sup>a</sup> *Æschil.* <sup>b</sup> *Cunaria.* <sup>c</sup> *Barthol. expos.*  
*veter. in puerp. rit. p. 20.* <sup>d</sup> *Nominales &*  
*honoriae.* *Barthol. p. 21.* <sup>e</sup> *Ibid. p. 20.*

dé encore , sur ce que souvent on donnoit le nom de nourrices à de vieilles femmes incapables d'allaiter , qu'on nommoit pour cela *vetulae assæ*.

*Hoc monstrant vetulae pueris repentibus assæ \**.

Ainsi le nom de nourrice , quoi qu'il soit familier & commun dans l'Antiquité, ne prouve pas que l'usage des nourrices soit aussi ancien qu'on le voudroit croire. Mais pour faire mieux comprendre ce qu'on a à dire touchant les nourrices des Anciens, il faut observer qu'on trouve dans leurs Ouvrages sur ce sujet des maximes & des exemples. Les maximes ne varient pas, & sont toutes contraires au frequent usage des nourrices : les exemples ne ressemblent pas toujours à ces maximes ; mais ils ne les détruisent pas ; ils les établissent même , quand ils sont bien démêlez.

Les Grecs , les Romains , & tous les peuples qui leur ont succédé, ou qui en sont venus , ont tenu géné-

\* *Juvenal. Satyr. 14. v. 208.*

ralement cette maxime , qu'une mère est obligée de nourrir son enfant. *Meā sententiā* ( dit un <sup>a</sup> des plus sçavans Auteurs de la Grece ) *matres ipsæ nutrire debent & lactare infantes.* Et la raison qu'il en apporte est, que les siecles anciens étoient dans cet usage : car si l'on remonte , ajoute-t'il , jusqu'aux premiers tems du Monde , on y remarquera que les meres des premiers hommes n'eurent pas besoin de loix ni de menaces pour se porter à ce devoir : elles s'y rendoient volontiers , & on n'y trouvera aucune trace de cette indigne pratique de louer des nourrices à des enfans , & de sacrifier ces tendres victimes à la cupidité ou à l'avarice de meres empruntées. *Refer <sup>b</sup> sermonem ad prisca tempora , quæ primæ pepererunt , his neque lex ulla necessitatem alendæ prolis imponebat , neque expectatio gratiæ jubebat infantibus alimenta tanquam fœnore locare.*

C'est pourquoi il n'y avoit pas d'honneur parmi les Grecs à nourrir les enfans d'autrui : car ce n'étoit

<sup>a</sup> *Plutarch. de liber. educand. p.3.* <sup>b</sup> *Id. de amore prolis p.495.*

que des esclaves ou des servantes<sup>a</sup> qui se prétoient à ce bas ministere : aussi étoit-ce un reproche pour une autre femme de passer pour nourrice , & la seule indigence ou la misere excusoit alors cet emploi en elle. Enfin la recompense qu'ils donnoient à une nourrice étoit de si petite valeur , qu'elle devenoit une preuve du peu de cas qu'ils faisoient de celles qui traftiquoient de leur lait. Euripide parle d'une Dame Troyenne , qui deveniie captive par la prise de Troye , se resolut à nourrir les enfans du maître qui l'avoit fait sa prisonniere , de peur de se voir obligée de se soumettre à quelque service encore plus indigne. Mais le soulagement qu'elle trouva à sa misere ne servit qu'à lui en faire plus sentir le poids , en comparant le petit secours qu'elle reçût de ses gages , avec les immenses richesses qu'elle venoit de perdre. On lit dans Demosthene<sup>b</sup> une autre histoire d'une femme de condition accusée en justice de s'être lotiée

<sup>a</sup> Victor. l.27. Variar. lect. c.1. <sup>b</sup> Ex Victor. l.27. Variar. lect. c.1.

pour nourrir des enfans : elle ne se disculpa qu'en alleguant la misere & la famine, qui l'avoient réduite à cette nécessité ; ajoutant qu'elle avoit crû devoir préferer la bassesse de cet emploi à l'infamie de quelque chose de plus honteux. Autant donc que la condition de nourrice étoit respectable parmi les Grecs dans les veritables meres , autant étoit-elle méprisée en celles qui se louoient pour cet emploi.

Ce que rapporte un Grammaire \* Latin des plus celebres , & qui vivoit à Athenes, confirme combien les gens éclairez d'alors defa- prouvoient la licence que se donnoient quelques Dames Atheniennes , de se donner des nourrices étrangères pour se dispenser de nourrir leurs enfans.

Phavorin Gaulois de nation, mais qui étoit devenu un des plus Sçavans Philosophes d'Athenes , étant allé faire des complimentis chez une nouvelle accouchée , y fut reçû par la mere de la jeune Dame qui étoit femme de qualité. Ce Philosophe

\* *Gell. noct. attic. l.12. c.1.*

prévenu de la probité de toute cette famille se conjointoit avec la mère , persuadé qu'il témoignoit être , que la jeune Dame nourriroit elle-même son enfant : mais la mère s'en excusant pour elle , sur le ménagement qu'on lui devoit après le travail qu'elle venoit d'essuyer , concluoit à lui donner une nourrice : mais qu'aux Dieu ne plaise , repartit le Philosophe , que vous ôtiez à votre fille la meilleure partie du bonheur qui vient de lui arriver en devenant mère , ce titre est trop beau pour ne le lui point laisser posseder tout entier . Or elle ne seroit mère qu'à moitié , si à l'avantage qu'elle vient d'avoir de mettre un enfant au monde , vous n'ajoutez celui de la laisser nourrir . Car enfin , ajoûta-t'il , vous êtes trop instruite sur les devoirs de mère , pour pouvoîr vous persuader , que la nature ait donné des mammelles aux femmes plutôt pour orner leur sexe que pour nourrir leurs enfans .

Tout ce qu'ajoûta ce sage Philosophe n'étoit ni moins vif , ni moins sensé : mais c'en est assez pour faire

comprendre les sentimens , où étoit encore dans le second siecle de l'Eglise le Paganisme parmi les Grecs, touchant l'obligation des meres de nourrir leurs enfans. Les Romains penserent là-dessus comme les Grecs: c'étoit une coutume , dit un <sup>a</sup> de leurs plus celebres Historiens , établie dès les premiers tems , que chaque Romaine nourrit son enfant , & loin de se décharger à prix d'argent de ce soin sur quelque pauvre femme , elle ne s'en rapportoit qu'à elle seule , & ne lui destinoit que son propre lait <sup>b</sup>. Le reproche qu'un grand Empereur <sup>c</sup> fit un jour aux Dames de cette nation , confirme cette pratique. Est-ce donc que les Dames Romaines , leur dit-il , n'ont plus d'enfans ni à porter ni à nourrir , elles entre les mains de qui on ne voit plus que des chiens & des singes? C'est que le luxe & la mollesse commençoiient apparemment à

<sup>a</sup> *C. Tacit. l. de claris Auctoriib.* <sup>b</sup> *Jam pridem suus cuique filius ex castâ parente natus , non in sellâ emptæ nutricis, sed gremio ac sinu matris educabatur ibid.* <sup>c</sup> *Jul. Caesar. apud F. Patric. l. 4. de repub. tit. 6.*

les éloigner de cet usage,<sup>a</sup> que Caton faisoit observer si severement dans sa famille, que non seulement il obligeoit sa femme à nourrir ses enfans, mais qu'il y obligeoit encore indispensablement les femmes de ses valets & de ses domestiques.

La réponse <sup>b</sup> que fit un jour à sa mere un jeune Romain frere naturel des *Gracques*, fait assez comprendre le peu d'honneur que se faisoit une Dame Romaine en ne nourrissant pas son enfant. C'étoit un Officier distingué par sa valeur, dont il rapportoit des marques par les dépouilles dont il revenoit chargé au retour d'une campagne. Sa mere & sa nourrice impatientes de partager sa gloire, coururent au devant de lui pour lui en faire compliment : mais la prosperité ni l'honneur n'ayant pû alterer en lui les sentimens d'une nature reconnoissante, il ne craignit point de faire voir la distinction qu'il mettoit entre sa mere ( qui lui avoit refusé son lait ) & sa nourrice ; en

<sup>a</sup> *Plutarch. in Cat. maj.* <sup>b</sup> *Apud Gaspar à Rejes. q.47. p.347.*

## 36 De l'obligation aux femmes

ne présentant à celle-là qu'une bague d'argent, en même-tems qu'il donna à sa nourrice un collier d'or. La mere se plaignant à lui d'une préferance qu'elle trouvoit injuste ; „ Jugez , lui repartit-il , à laquelle je „ dois plus de reconnoissance , ou „ à celle qui ne m'a nourri que neuf „ mois , ou à celle qui m'a soigné & „ nourri pendant deux ans. Car en- „ fin , ajouta-t'il , si je me trouve au- „ jourd'hui avec quelque honneur „ dans le monde , à qui en suis- je „ plus redevable qu'à celle qui m'a „ mis en état d'y parvenir ? & si „ ma gloire se trouve flétrie par quel- „ qué endroit , est-ce par un autre que „ par celui de la naissance honteuse „ que vous m'avez donnée ; puisque „ ce n'est que le crime qui m'a fait „ naître. Mon éducation n'a valu „ d'autre plaisir à ma nourrice que „ celui de m'en faire ; au lieu que „ vous avez moins songé à m'en pro- „ curer qu'à vous & à mon pere „ en vous livrant à lui. Ce que je „ tiens de vous n'est donc qu'un „ corps que le crime a formé ; & je „ suis redevable à sa générosité &

„ à sa bonté de l'éducation qu'elle  
„ m'a donnée. Enfin vous m'avez  
„ mis au monde , il est vray ; mais  
„ vous m'avez refusé les moyens d'y  
„ subsister ; & comme si vous aviez  
„ eu regret au bien qui me venoit  
„ par vôtre moyen , ma naissance a  
„ commencé vôtre haine contre  
„ moi : exilé de vôtre présence &  
„ dépendant d'autrui , je me suis vu  
„ accueilli , caressé , & cheri par ma  
„ nourrice : & après cela vous me  
„ trouvez injuste , lorsque je ne suis  
„ que reconnoissant !

Certes il ne seroit gueres possible  
d'imaginer d'autres preuves plus for-  
tes du devoir des meres , & du droit  
que les enfans ont sur leur lait , que  
ces paroles mêlées de reproches &  
de reconnoissance. Les autres peu-  
ples étoient entrez dans les mê-  
mes sentimens. Les Germains , par  
exemple , ce peuple quelque im-  
poli & quelque mal civilisé qu'il  
fût d'abord , ne sçavoit ce que c'é-  
roit que d'abandonner ses enfans à  
des nourrices d'emprunt , & chaque  
mere s'aquitoit par elle même de ce  
devoir ... \*

\* *Tacit. de moribus German. p. 131.*

C'étoit encore une coutume établie parmi les Ecossois <sup>a</sup> de ne pas souffrir de nourrices à leurs enfans , mais chaque mere devoit nourrir le sien : leur severité là-dessus alloit au point de deshonorer une femme dans le monde , & de la faire soupçonner d'infidélité , si faute de lait elle ne pouvoit pas nourrir ; parce qu'ils étoient persuadez qu'il falloit qu'un enfant fût adulterin , si la nature lui refusoit dans celle qui l'a-voit mis au monde , une nourriture qui lui appartennoit de droit , si elle avoit été sage.

Les nations les plus éloignées ne se sont pas moins fait une religion d'obliger les meres à nourrir leurs enfans. Un celebre Historien Espagnol <sup>b</sup> en parlant des peuples de la Chine, qui ont coutume de se servir de femmes dans les ambassades & dans les affaires d'Etat , rapporte qu'une des principales conditions pour

<sup>a</sup> *H. Boëthius in Scotia.* <sup>b</sup> *Fernand. Men-  
dez Pinto Histor. chin. c. 172. p. 878.*

pour les faire admettre dans ces hauts emplois , c'est qu'elles doivent avoir nourri de leur propre lait tous les enfans qu'elles ont mis au monde ; & pour ne s'y point méprendre , on n'admet aucune femme à ces dignitez qu'après des informations severes & juridiques . Une de leurs raisons pour en user ainsi , c'est qu'ils ont persuadez , qu'une femme qui ne nourrit point son enfant ressemble bien mieux à une maîtresse ou à une courtisanne , qu'à une femme l'honneur . Ils vont même jusqu'à roire , que cette faute dans une femme est odieuse , infamante , & détestable : desorte que si par une impossibilité physique une mere se trouve hors d'état de nourrir , elle peut mettre sa reputation en sûreté dans le public , qu'en prenant & produisant des attestations en forme , qui portent que l'impossibilité qu'elle allegue est réelle & averée .

La Religion Chrétienne acheva de persuader les Grecs & les Romains de l'obligation ou sont les mœurs de nourrir leurs enfans ; & c'est pourquoi les Peres Grecs & Latins

40 De l'obligation aux femmes

se sont si fort récriez contre les me-  
res qui manquoient à ce devoir. L'é-  
trange difference , dit Saint Jean  
**Chrysostome \*** , que celle qui se  
trouve entre une pauvre femme  
& une Dame de qualité par rapport  
à la pieté ! la pauvreté dans l'une  
devient une ressource naturelle de  
salut ; la vanité dans l'autre devient  
une occasion continue de chute.  
Parmi les pauvres une femme peut  
être tout à la fois maîtresse & ser-  
vante ; & accoutumée à executer  
par elle même , elle ne rougit pas de  
paroître la mere & la nourrice de ses  
propres enfans. Il n'en est pas de mê-  
me des femmes de qualité; leur but,  
ce semble , seroit moins de devenir  
meres , que de ne point paroître  
nourrices. C'est ainsi que leur vani-  
té les dérobe aux devoirs les plus es-  
sentiels de la nature & de la pieté,  
lorsqu'elles ne veulent que s'honorer  
du nom de mere , & qu'elles rougis-  
sent de la qualité de nourrice. *Consi-  
dera pauperem incentiv a pietatis habere  
fulcimina, in divitibus autem multam su-  
perbiam. Apud pauperes uxor & ancilla  
& ministra est; & procreat filios, & ipsa*

\* In Psalm. 50. Homil. I.

*mater & nutrix est. Apud divites autem non est ita, sed cum genuerit filium, statim eum tradit foris, & pietatis insignia ibscindit superbia. Erubescit fieri nutrix quæ facta est mater!*

Saint Basile \* fait observer, que Dieu ayant destiné les femmes à nourrir & à élever leurs enfans, leur a donné un naturel plus tendre & plus affectif qu'aux hommes. Or de ce que ce Saint Pere ajoute, que cette affection dans les meres va jusqu'à leur faire perdre le repos & le sommeil, toutes les fois qu'elles voyent que leurs enfans souffrent ; cette remarque fait voir que ce Saint parle en cet endroit des meres qui nourrissent leurs enfans. Il en parle encore lorsqu'au sujet d'une persecution, il rapporte la constance d'une mere qui exhortoit son fils au martyre. Car il dit de cette mere, qu'elle avoit ncore plus nourri cet enfant des maximes de la pieté chrétienne, que u lait de ses mammelles. Cette obligation aux meres de nourrir leurs enfans n'est pas moins marquée dans les Peres Latins.

\* *Homil. 2.*

Saint Ambroise <sup>a</sup> reprend les mères chrétiennes qui se donnent la liberté de donner des nourrices à leurs enfans, sous prétexte de leur noblesse & de leur qualité; & il leur fait un commandement de ce devoir dans une de ses lettres. <sup>b</sup> Le même Pere enfin expliquant cet endroit de l'Ecriture <sup>c</sup>, où il est marqué que Sar allaita Isaac son fils, dit que „ ce „ exemple devroit bien réveiller l'é „ mulation des mères chrétienne „ pour nourrir leur enfans; puisqu „ cette fonction de leur état les ha „ noreroit dans le monde, & les ren „ droit plus agreables à leurs maris „ qui les en estimeroient davantage „ par le cas qu'ils verroient qu'elle „ feroient du fruit de leur mariage  
*Provocantur feminæ meminisse dignitatem suæ, & lactare filios suos. Hæc enim mati gratia, hic honos quo se commendent viri suis.*

Saint Augustin <sup>d</sup> rapporte que l'illustre Sainte Perpetuë étoit actuellement occupée à allaiter un de ses enfans, lorsqu'elle souffrit le Martyr.

<sup>a</sup> Lib. Hexam. 7. c. 18. <sup>b</sup> Epist. 82. <sup>c</sup> Gen. c. 21. <sup>d</sup> Sermon. de tempore barbar. c. 5.

Mais Saint Gregoire <sup>a</sup> s'explique plus ouvertement qu'aucun autre sur ce même sujet, en condamnant la coutume dont les femmes se servent pour se disculper.,, Il s'est glissé, dit,, il , une pernitieuse coutume dans,, les mariages , qui autorise les fem,, mes à ne point nourrir leurs en,, fans , & à se décharger de ce de,, voir sur des nourrices à louïage:  
*Prava consuetudo in conjugatorum mori-  
bus irrepit , ut filios quos gignunt mulie-  
res, nutrire contemnant , eosque aliis mu-  
lieribus ad nutriendum tradant.* Mais il ajoute que cette prétendue raison , n'est que le prétexte de leur incontinence , <sup>b</sup> *Ex solâ carnis incontinentiâ vi-  
detur illud fuisse inventum ; quia dum se  
continere nolunt , despiciunt lactare quos  
gignunt.*

Le Pape Nicolas I. consulté par les Bulgares , si les meres étoient obligées de nourrir leurs enfans, blâma fort dans sa réponse les femmes qui ne vouloient pas se soumettre à ce devoir; & ce Saint Pontife ajouta

<sup>a</sup> *L. 1. epist. indict. 7. epist. 31. b S. Gre-  
gor. ibid. epist. ad Augustin. Episc. Cantua-  
riensem. c Ad Consult. Bulgar. c. 64.*

comme St. Gregoire , que ce n'étoit que pour satisfaire leur incontinence , qu'elles se dispensoient de cette obligation. Elle subsistoit donc encore cette obligation dans l'esprit des Docteurs de l'Eglise , & des personnes regulieres au neuviéme siecle , dans lequel vivoit ce Saint Pape.

Environ 300 ans après , sous Gregoire IX. on trouve dans la bouche d'une femme Juive un témoignage authentique de l'obligation , où les meres croyoient être de nourrir & d'élever par elles mêmes leur sensans. Un Juif converti à la Foi demanda que sa femme luy rendît son enfant , pour l'élever dans la Religion Catholique : cette mere moins dénaturée en ce point que nos Chrétiennes s'y opposa , \* representant qu'un enfant de quatre ans étoit mieux soules yeux d'une mere , que sous ceux d'un pere qui n'entre point volontiers dans de si menus soins. Mais pour mieux justifier son refus elle ajouta , qu'il seroit inhumain de luy ravir un fils qui lui avoit couté tant de fatigue avant que de naître , tan-

\* *De convers. infid. c. 2.*

de douleurs dans sa naissance, & tant de soins & de peines depuis qu'il étoit né : *Ante partum onerosus, dolorosus in partu, post partum laboriosus.* C'est donc une marque que les mères d'alors nourrissoient leurs enfans ; puis qu'elles prétendoient que la peine de les avoir allaitez leur acqueroit une sorte de droit sur eux. Il paroît que les Theologiens qui sont venus dans la suite ont tenu les mêmes maximes. Car ceux qui ont travaillé sur leurs principes à instruire les Fidelles touchant les obligations de la pieté chrétienne, y sont aussi entrez & les ont appuyez sur l'exemple des Danes de qualité, qui dans ces derniers temps ont elles même allaité leurs enfans<sup>a</sup>. Ainsi un Auteur<sup>b</sup> des plus vénérés dans la Discipline de l'Eglise, & dans la Science des Saints, aussi respectable d'ailleurs par sa pieté, qu'est admirable pour son érudition, vient de confirmer cette obligation dans es meres avec toute la solidité que meritent cette matière.

<sup>a</sup> Notes sur la Bibl. de Mr. de Sacy Ge-  
es. c. 21. <sup>b</sup> Mr. de Vilthierry dans son  
Traité de la vie des gens mariez. p. 426. c. 35.

Les plus habiles Medecins <sup>a</sup>, à compter depuis Galien jusqu'à nous, ont pensé là dessus comme les Théologiens & les Peres. La préférence que Galien & ceux qui l'ont suivi ont donnée avec éloge au lait de la mere , pour nourrir plus sûrement un enfant, prouve l'injustice de celles qui le refusent aux leurs. Il est vrai qu'ils ne décident point en termes exprès la question de l'obligation des meres : mais peut-être la trouvoient-ils si naturellement établie dans la nature & dans les esprits de leurs temps , qu'il étoit inutile alors d'en marquer les preuves. Mais l'abus croissant on a veu les plus scavants <sup>b</sup> dans cet Art s'élever contre les inconveniens qui s'ensuivent , & prouver que hors les cas de maladie ou d'impuissance , une mere devoit son lait à son enfant. De sorte que peu parmi les habiles se sont écartez de cette uniformité de sentimens. On trouve à la vérité dans un Me-

<sup>a</sup> Vid. Gasp. à Rejes qu. 47. <sup>b</sup> Sennert.  
tom. 3. p. 689. Ettmull. de vitiis lactis p. 65.  
Bonet. Polialt. de morb. puer. p. 615.

decin Espagnol <sup>a</sup> tres celebre & tres  
scavant d'ailleurs , un peu trop d'in-  
dulgence dans cette occasion pour le  
ménagement des femmes ; mais le  
séjour de la Cour auroit bien pu  
amollir son cœur & affoiblir ses lu-  
mieres en ce point : en effet ses rai-  
sons sont si foibles <sup>b</sup> & si parfaite-  
ment détruites par un autre Mede-  
cin aussi tres-habile <sup>c</sup> , qu'on a tout  
lieu de croire que ce scavant Espa-  
gnol a moins pensé à instruire des meres ,  
qu'à obliger des Dames. Ajoû-  
tons à tout ceci les expressions fortes  
& les termes durs qu'on a employez  
en differens temps contre ces meres  
inhumaines , pourachever de con-  
vaincre le monde de leur obliga-  
tion.

Phavorinus appelle ces femmes ,  
des monstres de Meres , *prodigiosas  
mulieres*, ou des meres à demi, qui re-  
noncent à la plus belle moitié de cet  
aimable nom , *dimidiatum matris ge-  
nus, peperisse ac statim abjecisse*. Ce Phi-

<sup>a</sup> Gallego de la Serna de alend. fæt. rar.

<sup>b</sup> Ficulnes sunt Gallegi de la Serna ra-  
tiunculae in contrarium allatae. Paullin. Cy-  
nograph. p. 57. <sup>c</sup> Sennert.

Iosophe trouve d'ailleurs un double crime dans ces sortes de meres: car leur injustice selon lui tient du meurtre & de l'exposition. C'est dit-il une sceleratesse à une femme que de défaire son enfant, ou de le faire mourir dans son sein : mais c'est une petite difference que de tuer un enfant qui est à naître, ou de contribuer à la mort d'un enfant nouveau-né,<sup>\*</sup> *Publîcâ detestatîone, communique odio dignum est, in ipsis hominis primordiis, dum fingitur, dum animatur, inter ipsas artifices naturæ manus imperfectum ire. Quantulum binc abest jam, perfectum, jam genitum, jam filium, proprii atque consueti, atque cogniti sanguinis alimonia privare?*

Mais c'est encore une sorte d'exposition: car un enfant qui n'a point sucé le lait de celle qui l'a mis au monde, ressemble aux enfans trouvez qui n'aiment, ni ne distinguent plus leurs meres, parce qu'ils ont pris des idées étrangères dans un lait étranger: *Perinde ut in expositis usu venit, matris quæ genuit, neque sensum ullum, neque desiderium capit.*

<sup>\*</sup> *Aul. Gell. ibid. l. 12. c. 1.*

D'autres Auteurs moins anciens & aussi habiles que Phavorin ont reproché le même crime *d'exposition* aux meres qui ne nourrissent point : \* *An non expositionis genus est, infantulum tenerum, adhuc à matre rubentem, matrem spirantem, matris opem voce implorantem, quæ movere dicitur & feras, tradere mulieri . . . cui pluris sit pecunia & pauxillum quam totus infans tuus?*

D'autres enfin traitent celles qui ne nourrissent pas leurs enfans, de marâtres, d'inhumaines, d'impies, enfin d'adulteres. Qui n'apperçoit en effet dans cette conduite une sorte d'infidélité dans une femme ? car si dans l'adultere ordinaire la femme donne à ses enfans un autre que son mari pour pere, dans celui-ci elle donne aux enfans de son mari une autre qu'elle pour mere. Ce sont donc dans l'un des enfans d'emprunt, & dans l'autre des meres empruntées.

\* Erasm. Colloq. Entrapeli & fabula. Nullum expositionis genus crudelius esse potest. Gaspar. à Rejes, qu. 47. p. 348.

---

CHAPITRE IV.

Que la mention de nourrices qu'on trouve dans les anciens livres ne préjudicie point aux maximes qu'on vient d'établir , & ne diminuë en rien l'obligation indispensable des meres.

Pour s'en convaincre il suffiroit de faire reflexion , que tous ces exemples ressemblent mal à la conduite qui se gardoit dans les premiers siecles du monde, où les meres nourrissoient leurs enfans. Sara , par exemple , femme d'Abraham ce Patriarche si saint & si celebre dans les Livres Saints , nourrit elle même son cher fils Isaac. Rebecca femme d'Isaac non moins celebre dans l'Ecriture nourrit de son lait Jacob. C'étoient pourtant des Dames des plus qualifiées de leur temps. Si l'on joint à ces exemples ceux de la Sainte femme Anne qui allaita Samuel , & de cette illustre mere des Machabées qui avoit nourri son fils , ce fera un espace d'environ trois mille ans, pen-

dant lesquels on trouvera que les meres ne craignoient point de deshonorer leur rang , en se rendant les nourrices de leurs propres enfans.

Le triste équipage dans lequel on conduisit au supplice deux autres Saintes femmes , qu'on promena par la ville du temps des Machabées <sup>a</sup> avec leur enfans pendus à leurs mamelles, avant que de les précipiter du haut des murailles, prouve d'ailleurs que c'étoit une coutume & un usage familier alors d'allaiter ses enfans , parce que c'étoient des femmes du peuple ou de simples citoyennes. Cet usage venoit même de plus loin : car en remontant au temps de Salomon on remarque , que les feinmes débauchées d'alors, plus fidèles à leurs enfans qu'à elies mêmes , ne craignoient pas de s'avouier les meres des enfans qu'elles tenoient de leur crime , en les allaitant elles mêmes. La fameuse Histoire <sup>b</sup> du jugement de Salomon en est une preuve évidente , car la contestation que ce grand

<sup>a</sup> *Machab.* l. 2. c. 6. v. 10. <sup>b</sup> *Reg.* l. 3. c. 4. v. 21.

Roy termina avec tant de discernement & d'équité , étoit entre deux meres nourrices qui se disputoient celui de leurs enfans qui n'avoit point été étouffé. Mais si à toutes ces reflexions on ajoûte encore , que le mot de nourrice dans l'Ecriture ne signifie presque jamais une femme à gage pour nourrir les enfans d'autrui , mais qu'il s'y prend au contraire ou pour la véritable mere , ou pour une gouvernante , on y trouvera peu d'exemples de ces nourrices étrangères. C'est pourtant ce qui paroit par plufieurs endroits de l'Ecriture : ainsi Moïse se plaignant à Dieu du poids excessif qu'il fentoit dans la charge qu'il lui avoit imposée de gouverner son peuple d'Israël , Pourquoi , dit-il , Seigneur me charger de la conduite de tout ce peuple , qui m'engage à des soins non moins grands que ceux qu'une nourrice doit à son enfant ? Est ce moy , ajoûte-t'il , qui les ai mis au monde ?

\* *Nunquid ego concepi hanc multitudinem, vel genui eam? ut dicas mihi, portas eos in sinu tuo, sicut portare solet nutrix.*

\* *Numer.c.11. v.12.*

*infantulum.* Par où l'on voit que le mot de *nutrix* dans cet endroit se prend pour la véritable mere. En voici encore un semblable.

Isaië<sup>a</sup> voulant par l'ordre de Dieu consoler la Ville de Sion , qui se croyoit deserte & abandonnée à la sterilité , lui promet qu'un jour viendra qu'elle aura *des Rois<sup>b</sup> pour nourriciers & des Reines pour nourrices* , c'est-à dire qui serviront de peres & de meres au nombre prodigieux d'enfants qui se trouveront dans son enceinte. Or les mots de nourriciers & de nourrices se prennent ici pour des peres & des meres ; puisque le Prophete en cet endroit veut faire entendre à Sion qui se croioit sans enfants , qu'elle sera obligée d'entendre ses murailles pour contenir tousceux qui lui viendront , & dont les Princesses se rendront comme les peres & les nourriciers , par les secours singuliers qu'ils leur donneront. L'évenement a justifié la prophétie : car outre que les Rois de Perse<sup>c</sup> protégèrent la Synagogue , & pourvûrent à

<sup>a</sup> C. 49. v. 23. <sup>b</sup> *Mamillâ Regum lactans*, *heris Isai. c. 69. v. 16.* <sup>c</sup> *Menoch. hic.*

l'entretenement du Temple & des Sacrifices , la charité fit ensuite trouver dans les Princes Chrétiens<sup>a</sup> d'illustres protecteurs & de charitables peres aux enfans de l'Eglise qui passèrent du Paganisme à la Foy. Dieu lui-même prend dans l'Ecriture la qualité du nourricier du peuple Juif, & Jerusalem y reçoit celle de nourricière du même peuple : deux titres qui renferment les fonctions de pere & de mere , par la raison qu'on appelle la terre la mere nourrice du genre humain.

Ce qu'on avance touchant le mot de nourrice , se confirme par l'idée qu'on avoit dans ces temps des Nourriciers qui étoient comme les Gouverneurs des jeunes Princes , moins destinez à veiller sur leur nourriture que sur leur éducation. Tels étoient les Nourriciers des enfans d'Achab ; <sup>b</sup> puisque l'Ecriture les range parmi les Anciens & les Ministres d'Etat ; & qu'on s'addressoit à eux dans les affaires de la dernière consequence , comme fit à ceux-cy l'usurpateur Jehu.

<sup>a</sup> Dans Constantin & Théodose. <sup>b</sup> Rois

De même les Nourrices qui étoient auprès des jeunes Princes étoient aussi apparemment des Gouvernantes : car outre qu'elles habitoient un appartement ordinaire aux Gouvernantes, *in triclinio*, elles demeuroient auprès d'eux jusqu'en des âges trop avancez, & dans lesquels l'office de Nourrices auroit été mal reçû ou inutile. Ainsi la Nourrice qu'avoit Miphiboseth à 5 ans, & celle qu'avoit le Roy Joas à 8, étoient des Gouvernantes. C'en étoit encore une que celle qui accompagna Rebecca lorsqu'elle vint épouser Isaac : aussi étoit-il de l'ordre, de la bienfiance, & de la condition d'une fille comme Rebecca d'avoir une Gouvernante. Mais ce qui doit convaincre là dessus tout le monde, c'est qu'il n'étoit pas extraordinaire alors d'appeller Nourrice celle qui étoit chargée de l'éducation d'un jeune homme de condition. Ainsi l'Ecriture appelle Noëmi <sup>a</sup> la Nourrice de l'enfant de la celebre Ruth sa fille, quoique Noëmi fût hors d'âge, comme elle le témoigne elle même, d'avoir des enfans <sup>b</sup> & d'en nourrir.

<sup>a</sup> Ruth. c.4. v.16. <sup>b</sup> Ibid. c.1. v.12.

En entrant dans les temps de la Loy nouvelle , on trouve d'abord la plus pure des Vierges , & la plus Sainte de toutes les Mères, qui nourrit de son lait le Sauveur du Monde. Mais ce qui prouve que c'étoit une pratique ordinaire à toutes les mères , c'est qu'alors on disoit d'une femme qu'elle n'avoit point allaité , pour exprimer qu'elle n'avoit point eu d'enfans , <sup>a</sup> *Beatae steriles... beata ubera quæ non lactaverunt.* Tant on étoit persuadé qu'être mere & allaiter font enfant, étoit une même chose. C'est pourquoi saint Paul paroît faire une obligation aux femmes chrétiennes , de nourrir elles mêmes leurs enfans , si elles veulent se sauver ; attachant leur salut à l'éducation de leurs enfans , <sup>b</sup> *Salvabitur mulier per filiorum generationem.* Car les meilleurs Interpretes <sup>c</sup> expliquent ce passage de l'éducation , terme qui se prend assez naturellement pour la nourriture même. Cette interprétation paroît d'autant plus raisonnable , que comparant la raison de penitence

<sup>a</sup> *Luc. c.23. v.29.* <sup>b</sup> *S. Paul. I. ad Timoth. c.2. v.15.* <sup>c</sup> *Menoch. hic.*

que Dieu à voulu imposer aux femmes en les condamnant à la peine de mettre des enfans au monde , ce seroit en retrancher ce qu'elle a de plus fatiguant & de plus ennuyeux , que de les affranchir du devoir de les allaiter.

Mais ce n'est pas uniquement dans les Saints Livres , les plus anciens d'ailleurs qui soient au monde , qu'on voit les meres nourrir leurs enfans : on découvre la même pratique dans ceux des Payens qui approchent le plus près de l'antiquité des Livres de Moïse . Ainsi on trouve dans Homère <sup>a</sup> une des plus grandes Reines de ce temps , c'est Hecube , qui avoit nourri son fils Hector de son lait . La chaste Penelope <sup>b</sup> avoit rendu le même devoir à son cher Telemaque , & la Reine Thessalonice dans Justin <sup>c</sup> en fait souvenir son fils Antipatre .

Ce fut donc moins un usage qu'un abus , moins un exemple à suivre qu'un scandale à éviter , que ce qu'on lit de tant de Nourrices que le Paganisme a données aux enfans des Dieux . Honteux qu'ils étoient d'a-

<sup>a</sup> *Iliad.* 22. <sup>b</sup> *Odyss.* l. 11. <sup>c</sup> l. 16.

voüer leurs adulteres , ou leurs débauches , ils en cachoient les fruits dans le sein des Nourrices étrangères. C'est par un article à peu près semblable que la Fable rapporte , que la naissance de Jupiter fut cachée pour un temps dans l'isle de Crete entre les mains de deux Nymphes , qui au défaut de lait de femme l'éleverent avec le lait d'une chienne. Ce qu'on lit des Nourrices des autres Dieux est aussi fabuleux ou aussi peu raisonnable. C'est donc à la dépravation du cœur humain , ou à la décadence des mœurs qu'on doit imputer l'entreprise des meres , qui insensiblement ont essayé de s'affranchir du joug incommode d'allaiter leurs enfans , se dépouyllant ainsi des sentimens naturels , dont faisoient gloire les femmes des anciens temps , pour imiter la mollesse , ou l'incontinence des femmes infidèles , qui faisoient nourrir par d'autres des enfans qu'elles n'osoient avoüer. Ce n'est pas qu'on ne trouve dans l'Antiquité & depuis des exemples de nourrices & de meres-sages : mais outre qu'on ne nous dit pas les raisons qu'elles avoient

d'en user ainsi , lesquelles pouvoient être bien fondées , on doit se souvenir que ces exemples sont la plûpart dans les Cours des Princes & des Rois , en qui on doit reconnoître en tout une préferance respectable , & qui ne tire point à conséquence pour le reste des femmes , qui d'ailleurs doivent se tenir aux regles & aux usages sagement établis.

Si après tout ce qu'on vient de rapporter , on fait reflexion qu'il ne se trouve point de Nourrices différentes des veritables meres dans l'Histoire sainte ; que celle qui fut donnée à Moïse se trouva la même que celle qui l'avoit mis au monde ; que le mot de Nourrice n'est employé dans les Livres Saints que pour mieux exprimer la bonté de Dieu envers son peuple , que l'on compare aux soins empressé d'une mere qui nourrit son enfant , *Obliti estis Deum qui nutravit vos , & contristatis nutricem vestram Ierusalem* , dit un Prophete \* : Enfin si plusieurs Saintes Meres dont il y est parlé , quoique femmes de distinction ou de qualité , ont nourri de leur

\* Baruch. 4. 8.

lait ; quelles sortes d'exemples empruntez d'ailleurs pourroient affoiblir l'obligation où sont les mères de nourrir leurs enfans ? des Chrétien-nes au contraire ne deuroient-elles pas plutôt craindre de ressembler à ces mères dénaturées que dépeint un autre Prophète <sup>a</sup>, & qui pour cette raison les met au dessous des bêtes les plus farouches , qui ne se refusent pas à leurs petits : *Lamiae nudaverunt mammas, lactaverunt catulos suos : filia popul: mei crudelis, quasi struthio in deserto.* Les bêtes farouches , dit ce Prophète, ont découvert leurs mamelles , & donné du lait à leurs petits : mais la fille de mon peuple est cruelle comme une autruche <sup>b</sup> qui est dans le desert.

Peut - être trouveront - elles des exemples plus favorables à leur mollesse dans l'histoire profane : mais des exemples pris d'après des Divinités fabuleuses , des femmes infidèles , ou des filles libertines , peu-

<sup>a</sup> *Jerem. lament. c. 4. v. 3.* <sup>b</sup> Dont il est dit qu'elle abandonne ses œufs , quando struthio de relinquit ova sua in deserto. &c. *Job c. 39. v. 14.*

ent-ils jamais former la conduite  
de femmes chrétiennes ? On leur de-  
nanderoit si ces leçons sont celles  
que la Religion inspire, *An sic didi-  
cistis Christum ?*

Mais ces exemples ont - ils même  
où faire changer de conduite à ces  
Reines & à ces Dames payennes ,  
qui n'en ont pas moins bien com-  
pris la nécessité où sont les meres  
de nourrir leurs enfans ? Ce sont  
du moins d'autres exemples d'au-  
tant plus capables de combattre  
ceux dont on s'autorise , & d'autant  
plus dignes d'être suivis , que les  
personnes qui les ont laissez étoient  
plus sages & plus qualifiez. Car tan-  
tis qu'on prend pour modelles , des  
meres d'avanture qui faisoient nour-  
rir leurs enfans à des personnes mé-  
risables ou inconnuës , on neglige  
l'exemple de grandes Princesses , qui  
ne sont elles-mêmes genereusement  
données à leurs enfans pour Nour-  
rices.

---

## CHAPITRE V.

*Des dangers qu'on fait courre aux enfans qu'on met en nourrice.\**

**O**N a déjà fait remarquer que le corps d'un nouveau-né, n'étoit un moment avant sa naissance presque qu'un avec celui de sa mère, par les rapports & les convenances merveilleuses qui se trouvoient entre l'un & l'autre. Ce n'étoit qu'une même circulation qui entretenoit la vie dans tous les deux, mais une vie si dépendante & si peu propre à l'enfant, qu'elle se feroit éteinte dans le premier moment qui auroit fini celle de la mère. Ce qu'il avoit de nourriture venoit aussi peu de lui: car c'étoit moins lui qui la préparoit, que la mère qui la lui distribuoit.

\* *Quanta peccatrices nutrices, & quanti labes ab iis dimanet in parvulos, non unius diei studium est recensere. Francisc. Paullin observat. centuriâ secundâ, observat. 49 Vide adhuc Pechlin. observationes, obser. 46*

distribuoit préparée ; enfin il n'en profitoit bien qu'autant qu'elle avoit toutes les qualitez qui convenoient à la delicatesse de ses organes. De là sans doute viennent ces morts promptes & inopinées , qui étouffent tant d'enfans dans le sein de leurs meres : car enfin si un aliment souvent bizarre , mais trop ardem-  
ment désiré, laisse de si étranges im-  
pressions sur ces tendres créatures ,  
quoiqu'une mere par raison ou par  
mpuissance s'en soit privée ; que ne  
loit-on point craindre pour un en-  
fant qu'une mere intemperante au-  
a nourri de sucs impurs & mal af-  
ortis. De même encore si une re-  
ugnance , un dégout , une aver-  
ion pour une nourriture qu'une  
mere aura prise en horreur , s'impri-  
me si fortement sur les parties de  
e jeune enfant , qu'il ne puisse ja-  
mais s'en délivrer , & qu'il se trou-  
e toute sa vie dans ces mêmes aver-  
ons ; que ne doit point produire  
ir lui la presence d'un suc qui lui  
eroit contraire & mal préparé. Il  
st donc des rapports mutuels & des  
onvenances reciproques entre une

64 De l'obligation aux femmes  
femme enceinte & le fruit qu'elle  
porte , qu'il est impossible de ne  
point appercevoir : & ces rapport  
ne paroissent nulle part autant , que  
dans les manieres & l'artifice que la  
nature emploie, pour préparer dans  
la mere la nourriture de l'enfant.

Mais ces rapports ne sont pas  
moins sensibles entre une nouvell  
accouchée & son enfant. La dépen  
dance est à peu près la même , &  
tout ce qui se passe en elle ne s  
fait encore que par rapport à lui  
*Sola lactis confection & dispensatio suffic ad demonstrandum naturae providentiam*  
Cette reflexion est de Plutarque  
qui ajoute au même endroit , que la  
nature n'a placé les mammelles des  
femmes au milieu de la poitrine  
que pour leur donner plus de fac  
lité pour caresser & nourrir leurs  
enfans : <sup>b</sup> *Uvera mulieri supernè a  
pectus nascuntur , ut in promptu sit o  
culari amplectique & fovere infantei*

Ces rapports deviennent d'autant  
plus respectables à une mere dans  
un jeune enfant , que sortant , com  
me il fait , fraîchement des mains de

<sup>a</sup> *De amore prolis p.495.* <sup>b</sup> *Id. ibid.*

la nature , elle doit y respecter le doigt de Dieu qui vient de former ce jeune corps : une mere chrétienne doit donc penser , que tout ce qu'elle va employer de soin pour son enfant qui n'en attend que d'elle , elle l'employerera pour un objet d'autant plus digne de son attention , que la malice ni la passion n'ont point encore eu le tems d'y rien déranger : & ce sera pour elle servir le Créateur , que de prendre par elle-même le soin de sa créature : \* *In recens nato ipsas adhuc recentes Dei manus debet cogitare , quas in homine modò formato & recens nato quodammodo exsculamur.*

A cette raison de respect & de piété , il faut joindre celle de nécessité : car une mere chrétienne nourrissant son enfant par un motif de vertu & de conscience , remplit un devoir qui n'en est pas moins naturel , ni moins nécessaire. Cette nécessité est fondée sur ces mêmes apports mutuels dont on vient de parler ; parce qu'ils paroissent uniquement établis pour les besoins de

\* *S. Cyprian. epist. p. 281.*

l'enfant : on dit uniquement ; car comme tout ce qui arrive à une nouvelle accouchée , est principalement par rapport à la production du lait ; ce lait ne peut aussi servir qu'à l'enfant , en vuë duquel il est uniquement fait. Le lait est un suc nourricier travaillé premierement dans l'estomac de la mère , par le broyement qui s'y fait ; mais ce broyement se continuant dans tous les vaisseaux par où ce suc doit passer pour arriver aux mamelles , il paîtrait & divise continuellement tant par le trituration qui s'exerce aussi dans ces vaisseaux , que par la force qui le pousse & l'oblige à passer par des diamètres , toujours plus étroits les uns que les autres . Tels sont ceux des canaux qui composent les glandes des mamelles qui étant d'une tenuïté inconcevable , obligent ce suc à s'affiner jusqu'au point de devenir lait. C'est donc une liqueur travaillée par de triturations aussi propres à la mère que les diamètres des vaisseaux qui composent ses viscères lui sont particuliers : or comme il est impossible

ble d'imaginer des vaisseaux de même diametre dans toutes les femmes, & une même force d'oscillation, de ressort, & de trituration, en chacune d'elles ; il faudra concevoir des broyemens differens dans chaque femme, & par consequent des laits differens dans toutes.

Mais cette difference & cette variété dans les femmes, ne donneroit rien à craindre aux enfans, si chacune allaitoit le sien ; & voici comment. Suivant ce principe, qu'une femme enceinte ne fait qu'un tout avec son enfant ; celui-ci ne respire, ne digere, & ne vit que par sa mère. Les fonctions donc qui s'exercent dans ce petit corps pendant tout le temps qu'il est renfermé dans celui de la mère, ne tirent leurs causes & la force qui les meut que d'elle. C'est par consequent le même broyement qui passe de la mère à l'enfant : c'est une trituration ou une digestion continuée de l'une à l'autre ; & celle qui se fait dans l'enfant l'est qu'une suite & une imitation de celle qui se passe dans la mère. Ainsi au lieu que les oscillations se

continuent seulement du cerveau, aux extremitez dans une femme qui n'est pas enceinte, elles passent jusqu'à l'enfant dans une femme grosse. De tout ceci il resulte que les triturations ou les digestions qui se font dans la mere & dans l'enfant, étant entretenues par une même force, suivent la même cadence : c'est le même rythme & la même mesure qui les regit. Ainsi cette préparation du suc nourricier qui se fait dans la mere, n'est qu'en vûë de l'enfant, & la distribution qui s'en fait dans l'enfant, n'est qu'en vertu de la force qu'il reçoit de sa mere. C'est une correspondance reciproque de l'un à l'autre, une même mesure, & une proportion mutuelle, par laquelle tout s'ajuste dans l'enfant par rapport à la mere, en qui reciprocquement tout travaille pour lui. Car comme le suc nourricier se prépare en elle pour l'enfant, tout se range & se mesure en lui pour le recevoir : ses vaisseaux tendres & susceptibles des situations & des capacitez qui leur conviennent, se ploient & se tournent de maniere à perfectionner & à faire croître ce

petit corps. Se dilatant donc plus ou moins, & reglant leurs diamètres sur ceux de la mère, ils se mettent en proportion avec eux. Ce sont des routes que la nature fraye aux liqueurs qui viennent nourrir l'enfant, & des moules qu'elle creuse pour en mesurer le volume, pour établir enfin un parfait équilibre & une juste consonance, entre le corps de la mère & celui de l'enfant. Quel dérangement donc pour un nouveau-né qu'on livre à des mères étrangères ! c'est plus l'exposer qu'aux dangers d'un peuple ou d'une terre inconnue. Il se trouve hors d'œuvre & de mesure ; puisque le lait d'une nourrice ne fut jamais fait pour lui, & que la disposition de son corps ne peut s'en accommoder sans peril.

Il est inutile de dire que le lait qu'on lui donne est meilleur \* que

\* Errant qui putant in aliturā tantumdem esse, quibus nutriculis infantes utantur, in totum tamen melius esse, si solidioris habitus & plurimi succi nutrices elegantur : quem ego errorem majorum gentium liberis funerum fuisse novi. Pechl. obs. 46. p. 108.

celui de la mere : car enfin si l'on doit convenir qu'une roüe ou quelqu'autre piece d'une montre , s'ajusterà mal avec les pièces d'une autre plus excellente , quoique les deux montres paroissent d'ailleurs convenir pour le volume & pour les proportions exterieures ; qui n'apperçoit que la justesse que la nature avoit mise entre une mere & son enfant , étant infiniment plus grande , il sera moins possible de la retrouver cette justesse , entre un enfant & une mere étrangere ? Cette difficulté se montre d'abord , à ne considerer même les choses que par les dehors , c'est-à-dire , en comparant la condition , l'humeur , le tempérament , & le genre de vie d'une nourrice avec toutes ces mêmes choses dans une mere. Ce sera une femme pauvre , \* souvent indigente qu'on

\* *Cum matres plerumque sint tenera & delicata , infantes nutricibus traditi robustis torosisque & succi plenis , præ alimenti insueti anomaliâ & pinguis butyrosique lactis copiâ , in morbum tandem incidunt , dirutaque molli contextu ante diem pereunt. Pecklin. obs. 46. p. 108.*

substituera à une mere riche ; une rustique à une femme de condition ; une emportée & pleine de passion à une mere prude & modeste ; une femme enfin nourrie d'alimens grossiers & vulgaires à une mere accoutumée aux viandes delicates & bien apprêtées. Mais quand par impossible on pourroit se promettre de réussir à allier toutes ces contraritez , il en est une qu'il n'est au pouvoir de personne de pouvoir concilier : c'est l'âge du lait d'une nourrice avec celui de la mere. En effet quoi qu'on imagine là-dessus , il sera impossible de donner un lait aussi frais que le sien , & aussi bien proportionné à la disposition de l'enfant. Cet inconvenient est ordinai-rement moins remarqué , parce qu'on a fait passer en maxime , que le lait d'une nouvelle accouchée est impur , & qu'un autre plus âgé est plus parfait & mieux préparé : maxime meurtrière & mal fondée ! car ce lait fereux si l'on veut & mal déphlegmé , est tel qu'il convient à un nouveau-né , qui se nourrissoit peu d'heures avant sa naissance , d'un suc-

encore moins succulent & moins nourrissant. Une production si nouvelle demande mille sortes de ménagemens ; si on songe sur tout que la nourriture qui doit grossir ce petit corps , ne sçauroit presque se faire d'abord avec trop de loisir. C'est un développement commencé dans le sein de la mère , qui doit s'achever par la suite des tems. Un lait donc trop succulent troublera tout dans l'œconomie de ce petit corps : s'il est trop épais , il embarrassera les parties au lieu de les démêler : s'il est trop vif , il les enflammera : d'où viennent tant de tranchées , de coliques , de cours de ventre , & de convulsions , qui enlevent si brusquement du monde ces tendres victimes de l'ignorance ou du préjugé. C'est comme un vin nouveau & fumeux , qu'on voudroit substituer dans un corps delicat à un vin vieux & paisible : car un lait trop fait & trop déphlegmé , développe dans un enfant un volatil vicieux qui trouble les esprits , fermente son sang , allume sa bile , dessèche ses entrailles , & le tuë enfin sans ressource.

Pour parer cet inconvenient on imaginera de prendre une nourrice , qui soit accouchée le même jour que la mere : mais où en trouver sur lesquelles on puisse compter avec tant de précision ? cette attention est impratiquable , & la réussite de cette contemplation est impossible ; d'autant plus qu'on se trompe tous les jours en choses moins difficiles , & qui tombent sous les sens. On compte , par exemple , de s'être donné une excellente nourrice , parce qu'on est sûr de sa jeunesse , de ses mœurs , de sa santé : il arrive cependant tous les jours qu'avec ces rares qualitez un enfant rebute son lait , qu'il s'abandonne aux cris & aux pleurs , comme pour se plaindre du vol qu'on lui a fait de celui de sa mere , il se venge enfin sur la nourrice qu'il mord & qu'il déchire. La ressource d'en changer soulage peu sa douleur : elle céderoit sans doute aux seuls attraits d'une mere véritable ; & le plaisir de tirer un lait dont il a tant gouté calmeroit ses clamours. Mais parce que ce moyen est celui dont

on s'occupe le moins , un enfant se nourrit mal , son sommeil devient laborieux , ses veilles fatigantes , le lait s'aigrit en lui , ou s'enflamme , il languit & perit enfin. S'il surmonte tant de dangers , ce n'est que pour souffrir plus long-tems par mille maux qui succedent trop souvent à un mauvais lait , & qui peuplent le Monde d'infirmes & l'Etat de sujets foibles.

Mais de pauvres enfans n'en sont pas quites pour perdre leur santé entre les mains des nourrices : leurs corps mal nourris interessent leurs esprits & leurs cœurs : ils sucent avec le lait de leur nourrices leurs mauvais penchans & leurs vices : ils prennent des airs , des manieres , & des inclinations contraires à celles de leur famille & indignes de leur naissance. On en verra des exemples & des preuves cy-après : mais en voici une qui se presente ici naturellement.

Une plante qu'on leve de terre , & un arbre qu'on transplante , courent risque de mourir , si on ne les leve en motte : marque certaine de

cette familiarité de substance & de nourriture nécessaire à l'accroissement. Mais malgré cette précaution ils prennent des natures différentes par rapport aux differens terroirs : autre preuve des rapports qu'on a fait remarquer cy-devant entre l'enfant & la mère. Ces changemens de terroirs vont souvent à alterer les fruits ou à les faire disparaître : car on sçait que certains arbres transplantés deviennent stériles & inféconds. On connoit encore l'adresse des jardiniers à changer la couleur des fleurs, ou à les faire doubler par certaines transplantations & par le mélange de certaine terre. Ajoûtez les changemens merveilleux qui arrivent par les entes & les greffes, & on comprendra combien d'alterations doivent arriver à des enfans qu'on sépare de leurs mères, pour les faire nourrir par des femmes souvent plus différentes entre elles, qu'un sauvageon ne l'est de l'arbre le plus franc.



---

## CHAPITRE VI.

*Des dangers \* que courrent les mères qui ne nourrissent pas.*

**I**L n'est personne qui ne sçache, à combien de dangers nous exposé la suppression ou la retenuë des évacuations naturelles. Une bile détournée ou remélée avec le sang au lieu de se vuider cause souvent la mort : & ce n'est qu'au manque de quelque évacuation semblable qu'on impute la plûpart des maladies. C'est que le sang n'entretient bien sûrement la santé qu'autant que les secretions font complètes, & qu'il se dépure parfaitement. Il suffit donc de faire observer, que le lait dans les accouchées devient une liqueur, dont le trop long séjour dans les parties qui le travaillent, ou dont le retour dans

\* *Nobiles matronæ vita voluptuaris servientes, incommoda qua infantium alitura affert fugientes, detrectatâ infantium suorum lactatione, vindictam in se provocaverunt. Pechlin. observ. 46.*

les vaisseaux , apporte de tres fâcheux accidens , pour faire comprendre qu'une accouchée s'expose beaucoup , quand elle manque , de s'en décharger en nourrissant son enfant. Ce qu'on a déjà dit sur cette matière , en montrant que le lait ne sert à la mère que par rapport à l'enfant , suffiroit pour convaincre de ce qu'on vient d'avancer : mais en voici encore d'autres preuves. Pour qu'une liqueur n'apporte point de trouble dans le corps tant qu'elle y est renfermée , il faut qu'elle ait ses issuës & ses routes libres , à travers lesquelles elle ait ses allées & venuës , & puisse circuler : à faute de quoi ne faisant que se porter où elle peut , ou venant à croupir par tout , elle devient la cause & la matière de quantité de fâcheux dépôts. Or c'est ce qui arrive au lait dans une accouchée , qui doit par conséquent en souffrir étrangement , quand elle ne l'emploie pas à nourrir.

Il y a dans nos corps une double circulation dans l'état d'une pleine santé ; l'une de la partie rouge du sang , l'autre de sa partie blanche.

Que si par quelque cause que ce soit la partie blanche ne peut suivre le courant de la rouge , il faut ou lui ouvrir une issuë , ou s'attendre de sa part aux accidens les plus fâcheux.

C'est ce qui arrive dans le corps d'une nouvelle accouchée ; puisque la partie blanche & laiteuse qui alloit nourrir l'enfant pendant la grossesse , doit nécessairement après les couches cesser de circuler dans les parties qui ont porté l'enfant : on le comprend par les changemens qui doivent arriver aux diamètres des vaisseaux de ces mêmes parties , comme on va le montrer.

Dans l'état de grossesse tous les vaisseaux se dilatent & se gorgent pour ainsi dire : tant la nature occupée du nécessaire de l'enfant ne craint point de passer à l'excès. Mais au moyen de cette dilatation extra-ordinare des vaisseaux , les capillaires eux mêmes doivent aussi prendre beaucoup plus de diamètre. Que si donc dans l'état de santé ordinaire , les capillaires ont assez de capacité pour donner passage à la partie blanche du sang , tandis que la rouge re-

tourne au cœur par des vaisseaux plus gros & plus sensibles , les capillaires des parties basses dans les accouchées doivent avoir beaucoup plus de capacité , & transmettre non seulement la lymphe nourricière , mais un suc vrayement laiteux pour la nourriture de l'enfant.

Mais il n'en est plus de même après les couches : toutes les parties qui étoient si extraordinairement étendues , s'affaissent & se retirent ; les vaisseaux , sur tout les capillaires , doivent donc se rétrécir ; & le suc laiteux ne trouvant plus ses issued aussi larges , est contraint de demeurer mêlé au sang , jusqu'à ce qu'il se soit frayé d'autres routes , & ouvert une autre issued. C'est ce qu'on appelle fievre de lait , qui est un effort de la nature , par lequel le suc laiteux encore intimément mêlé au sang , cherche à aller se separer , & s'ouvre un asyle vers les mammelles , qui doivent desormais lui servir d'entrepos , & favoriser sa décharge.

Toute cette manœuvre qui se passe dans les corps des accouchées , leur devient à charge quand elles ne ve-

lent pas nourrir : car leur lait n'étant point tiré par l'enfant , outre qu'il devient inutile , cause par son sejour tant de maux , d'inflammations & d'abscés , qui tourmentent trop souvent celles, qui pour s'épargner la fatigue de nourrir , s'exposent aux dangers de cruels accidens , ou aux ennuis de longues infirmitez , dont voicy la raison.

Lors des couches les vaisseaux se trouvent surchargez de liqueurs , & quoi que la partie rouge du sang conserve & continuë la circulation , la blanche devenuë laiteuse dans ce temps , trouve ses issuës fermées ou rétrécies ; & contrainte de rester mêlée au sang , elle est obligée d'en suivre le courant , de retourner donc au cœur & d'aller se décharger par les glandes des mammelles . Une femme donc qui ne veut point nourrir s'engage en d'étranges inconveniens : car ce volume de liqueurs retenu dans les vaisseaux , ou les surcharge d'autant , ou met l'accouchée en risque de fâcheux dépôts .

Il y a , dira-t'on , des remedes & des moyens pour faire perdre le lait , &

en prévenir les inconveniens. Mais est-il permis de perdre une liqueur si précieuse, & que la nature ménage avec tant de soin ? *ut quid perditio hæc ?* Comprend-on qu'on puisse se permettre sans nécessité & sans crime, de faire perir une chose destinée par le Créateur à des usages si nécessaires ? N'est-ce point au contraire un spectacle honteux, & qu'on ne peut exempter de faute, de voir des femmes refuser à leurs enfans un lait qu'elles sont obligées de prodiguer aux chiens ? car enfin on en a vu qui ont été contraintes pour se soulager de substituer à leurs enfans ces indignes nourrissons. Encore ces lâches moyens répondent-ils mal aux besoins des accouchées, & ne les laissent gueres moins exposées aux dououreux dépôts qui suivent la retenuë du lait. Car dans les unes venant à s'aigrir & à se grumeller, il leur cause des abscés aussi opiniâtres que douloureux : en d'autres il se durcit & passe en des tumeurs dures & schirreuses aussi mal-aisées à fondre, qu'incertaines dans leurs suites. Il s'en trouve encore en qui le

sang embrassé lui même par l'abondance du lait dont il n'a pû se défaire, se rallentit , & par son sejour fait des erysipeles , des inflammations , & d'autres abscés encore aussi penibles & non moins fâcheux. Hé ! qui sçait enfin si tant de cancers & de tumeurs malignes , qui affligen journalement les femmes , ne sont point les suites ou la punition du peché de celles, qui sans nécessité & par coutume se dispensent de nourrir ? Car enfin qui empêchera de croire , que les glandes des mamelles faites comme elles sont pour dépurer le sang & filtrer une liqueur, puissent s'imbiber d'une serosité maligne au lieu du suc laiteux auquel elles étoient destinées.

*Visne etiam ingratæ referam tibi præmia  
matri;*

*Et quam non impunè ferat clausisse fluentes*

*Uberibus rivos, alimentaque debita natis ?  
Conanti latices illi frigentibus herbis  
Sistere dispersos , & in omne refundere  
corpus ,*

*Frigidus & vehemens subito rigor occupat  
artus.*

Tum mala consequitur febris , sæisque  
dolores  
Ubera discruciant. Multis lac cogitur  
intus ,  
Ne quicquam pressi s luctans erumpere  
mammis.  
Inde tibi fœdo manabunt ulcera pure :  
Et ni subvenias in tempore, quod fuit ulcus  
Cancer erit subito , &c.\*

Mais ce n'est pas aux mamelles seules que tant de maux se prennent: les fievres , les fluxions de poitrine , les oppressions , les cours de ventre , les inflammations d'entrailles, ne sont pas moins souvent les tristes témoins ou les dangereux effets de la retenue du lait. Les vaisseaux trop pleins d'un sang gluant & qui roule mal, se bouchent & arrêtent sa circulation qui y auroit été libre & aisée , si la femme en avoit diminué le volume , & conservé sa fluidité en nourrissant. C'est encore à un mauvais reste de lait dans les veines, qu'il faut imputer ces maux de cuisses si insupportables & si perilleux , qui font souffrir tant d'accouchées , en qui le lait

\* Michael. Hospital. epist. l.3. p.180.

n'ayant pû se faire voye , ni par les mammelles, ni par ailleurs, s'est can-  
tonné dans les muscles des cuisses.  
La raison en est sensible, c'est du mê-  
me tronc de vaisseaux que partent  
ceux qui alloient nourrir l'enfant, &  
ceux qui portent le sang à ces mus-  
cles.

Mais quand tous ces accidens se-  
roient moins les suites de leur faute  
que de leur malheur , ce manque de  
nourrir leurs enfans se trouveroit  
encore étrangement puni, par la né-  
cessité où elles se trouvent d'accou-  
cher souvent , quand elles en sont  
quites pour mettre des enfans au  
monde. En effet la crainte de l'in-  
continence, les égards pour une fem-  
me nourrice , les ménagemens pour  
un nourrisson qu'on aime , retien-  
nent naturellement un mari ; au lieu  
qu'une femme qui refuse d'être  
nourrice n'a rien à opposer à sa pas-  
sion ou à sa tendresse.

Ce n'est pas pourtant qu'on pré-  
tende ici fournir aux femmes des  
prétextes de se refuser à leurs maris :  
l'Apôtre leur donne là dessus des re-  
gles qui doivent faire celles de leur

conduite & de leur soumission : mais puisqu'on a l'exemple des femmes Juives, qui dans une Religion moins sainte que la nôtre ont bien scû se préserver d'enfans pendant des années entieres qu'elles allaitoient , & puisque d'ailleurs les maris d'alors entroient dans ces égards ; on se croit bien fondé à faire esperer aux femmes chrétiennes qu'elles obtiendrcent du moins autant des leurs. Mais quand bien même elles les trouveroient moins complaisans en ce point , l'état de nourrice pourroit les préserver par lui même : puisqu'une nourrice tant qu'elle nourrit redevient rarement mère. On en trouvera la raison dans ce qu'on a dit cy-dessus : car la nature occupée uniquement à la nourriture de l'enfant , se trouve toute distraite en sa faveur ; & tandis que tous les vaisseaux destinez à préparer le lait se trouvent ouverts & amplement dilatez , ceux qui devroient servir à la formation d'un nouvel enfant ont changé de situation , de mesure , & de diametre. Tout se porte donc alors principalement aux mammel-

les , sang, lymphé, & esprits ; & par cette raison les vœux d'un mari réussissent alors mal-aisément ; & il est beaucoup moins ordinaire pendant tout ce temps, qu'il redevienne Perc.

Ce qu'on veut donc faire comprendre , c'est qu'une mere qui se rendroit la nourrice de ses enfans, en retireroit cet avantage , qu'elle auroit beaucoup moins à risquer pour sa santé & sa vie, en nourrissant deux ans , qu'en s'exposant à mettre tous les ans un enfant au monde. Si donc la condition de nourrice est plus imprudente , celle de mere est plus périlleuse. Une triste experience en est la preuve : car on compte beaucoup plus de maladies qui attaquent les femmes grosses , qu'il n'y en a qui menacent les nourrices : celles-là se prenent à la vie , celles cy n'en veulent gueres qu'aux aises & aux commoditez : en un mot on voit souvent mourir des femmes grosses ou des accouchées , mais rarement des nourrices.

## CHAPITRE VII.

Que les Familles & les Etats \* souffrent  
de ce que les meres ne nourrissent pas  
leurs enfans.

**R**ien ne contribüe tant que l'union , la concorde & le bon esprit à soutenir les familles & à affermir les Etats. Rien donc ne doit tant nuire aux uns & aux autres, que l'omission des meres à nourrir leurs enfans ; puisqu'il n'est rien qui alienne tant les cœurs , ni qui avilisse tant les esprits.

Un enfant nourri d'un lait étranger en aime moins sa véritable me-

\* *Cum ubique privati nobilium mores simiarum instar affectent , mirandum non est eam lactandi insolentiam in vulgus quoque transisse , & quod aliis ex necessitate incumbit , aliis ad ostentationem paratum esse.*  
Pechlin. obser. 46. p. 107.

*Utinam & ter quaterquè ! utinam hoc nostra intelligerent muliercula ! na Republica mala averterentur. Franc. Paullin. Cynographia p. 56. art. 53.*

re<sup>a</sup>, & ce sont moins ses mœurs & ses inclinations<sup>b</sup> qu'il emprunte que celles de sa nourrice. C'est pourquoi un grand Prince disoit autrefois, qu'une femme étoit plus sûre de se faire aimer d'un enfant pour l'avoir allaité que pour l'avoir mis au monde. *Aliüsse majora habet amoris incitamenta, quam creasse<sup>c</sup>.* Et de vrai la passion peut engager une femme à devenir mere ; mais l'amitié seule peut l'assujettir à se rendre nourrice. *Alendi finis est non necessitas sed amor<sup>d</sup>.* C'est pourquoi l'Ecriture voulant exprimer la bonté de Dieu envers son peuple, ne la compare pas à l'amitié d'une mere, mais à la tendresse d'une nourrice<sup>e</sup> par une raison semblable on trouve

<sup>a</sup> *Velim agnoscant quarum primū culpa hoc vitium invaluit, quantum pietati & amori in liberos peregrinā illā aliturā detraxterint; rapit enim nutricula quod matr debebatur, blanda ridentiaque ora & quatenellus amor dictare solet.* Joan. Nicot Pechlin, obser. 46. p. 108. <sup>b</sup> *Francisc. de Mendoça viridar. erudit.* p. 195. <sup>c</sup> *Alexandre le grand.* <sup>d</sup> *Plutarch. de amor. proli.* p. 495. <sup>e</sup> *Nombr. c. 2. Osée c. 2. Isaïe c. 66*

dans l'antiquité des marques si authentiques de reconnnoissance d'enfans envers leurs nourrices, qu'ils ont quelquefois fait dresser des Monumens <sup>a</sup> en leur honneur.

Seroit-ce que le lait d'une nourrice auroit quelque chose de plus parfait & de plus puissant , que tout ce que la mere a fourni pour former son enfant ? ce n'est pas l'idée qu'on s'en fait ordinairement : cependant elle étoit venüe à de grands hommes <sup>b</sup> , qui ont crû y appercevoir quelqu'apparence de vérité. Ce qui paroît certain , c'est qu'une mere y met moins du sien qu'une nourrice. On a vû ci-dessus que toutes les fennelles des animaux , comme les graines des plantes, apportoient en elles & du sein de leurs meres les bauches des animaux qu'elles ont mettre au monde : ainsi ce n'est pas ouvrage de la mere que le développement qui se fait en elle par le mariage , des parties de son enfant ;

<sup>a</sup> Vid. Gruter. p. 663. <sup>b</sup> Aristotel. l. 4. de gener. animal. c. 8. Albert. magn. l. 8. de animal. c. 7. Abulensis in c. 12. Levit. Mat. viol. l. 6. in Dioscor.

& ce qu'elle y contribue n'est que du peu qu'elle fournit pour son accroissement. Comparant à présent le peu de tems qu'elle lui donne qui est celui de la grossesse, & le peu de suc qu'elle lui fournit, avec des années entieres qu'une nourrice emploie à nourrir son enfant, à le former, & à le faire croître, on comprendra déjà qu'une nourrice donne beaucoup plus de sa propre substance qu'une mère.

Un enfant d'ailleurs dans le sein de sa mère ne peut avoir aucun sentiment, ni s'apercevoir de ce que sa mère fait pour lui ; & ce qu'elle fait elle même en sa faveur n'est pas de son choix, ni volontaire : au lieu qu'une nourrice agit de propos délibéré, & que par ses paroles, ses airs, ses amitiés, & ses caresses, elle agit autant sur l'esprit de son nourrisson que sur son corps. Celui-ci n'apprendant donc rien que d'affable & de gratuitous de la part de sa nourrice & flatté continuellement par elle parvient à sentir le plaisir qu'elle lui fait : en faut-il davantage pour engager une amitié reciproque , &

former une reconnoissance habituelle.

Le lait enfin considéré en lui même peut encore inspirer à un enfant des retours d'amour & de bienveüil-lance envers sa mere. Car sans vouloir prétendre qu'il soit autant ou plus parfait que le sang , on ne peut disconvenir , qu'il ne soit détrempé par beaucoup de suc nerveux ou de lymphé qui n'en est que le residu. Or ces sucs remèlez au sang , & portez aux glandes des mammelles , rendent le lait finon spiritueux , chargé du moins de parties fines & actives , propres à transmettre dans un enfant les inclinations de la me-re , & à établir entre eux une res-semblance d'humeurs & de pa-nchans.

Cette conjecture reçoit beaucoup de vrai-semblance par les faits his-toriques qui nous font restez là-des-sus. On a crû que Remus & Ro-mulus n'ont tant aimé le briganda-ge , que parce qu'ils avoient tiré le lait d'une louve. La raison qu'on apporte pourquoi Tibere aimoit si passionnément le vin , c'est parce que

sa nourrice y étoit sujette. On disoit d'Achille , qu'il avoit été nourri de bile , parce qu'il étoit emporté <sup>a</sup>. Ceux enfin qui dans l'antiquité étoient les plus versez & les plus habiles dans l'éducation des enfans ont recommandé , quand on ne pouvoit faire mieux , de leur donner des nourrices sages & de bonnes mœurs <sup>b</sup> ; parce qu'ils étoient persuadez qu'une nourrice sage pouvoit autant inspirer de bien à son nourrisson , qu'une femme vitieuse lui pouvoit inspirer de mal. Il se trouve même d'excellens maîtres en matière d'éducation , qui vouloient qu'on leur en donnât de scavantes. Quintilien conseille d'en choisir qui parlent bien ; & Ciceron ajoute qu'elles devroient même être éloquentes : par où l'on voit combien de maux ou de biens , on a toujours craint ou esperé du lait d'une nourrice.

Mais les deux histoires qui suivent le prouvent parfaitement. L'une est d'un certain Espagnol <sup>c</sup> qui

<sup>a</sup> Homer. l. 16. Iliad. <sup>b</sup> Plutarch. de edus-  
cand. liber. <sup>c</sup> Justin. hist. lib. ultimo.

courroit aussi vite qu'un cerf , parce qu'il avoit été nourri de lait de biche. L'autre est d'un Moine \* qui se déroboit aux yeux de ses freres , pour danser & sauter à son aise en son particulier : & cette inclination à bondir ne lui étoit venuë , que pour avoir eu une chevre pour nourrice.

Il est donc évident , que le lait d'une nourrice est d'une étrange force pour former les inclinations d'un enfant. Mais comme les Nourrices sont toutes ou pauvres ou de qualité mediocre , inferieure du moins à la condition de la véritable mère , c'est manifestement exposer des enfans à prendre des inclinations basses , impolies , rustiques , & qui dégénèrent par consequent de celles de la famille , où la Providence les avoit fait naître : c'est donc risquer de peupler des familles de gens sans esprit , sans politesse , & sans cœur : c'est sur ce principe que sont fondez ces reproches d'Homere :

\* Vid. Franc. de Mendoça virid. erudit. l. iv. probl. vii.

*Non eques ipse pater fuerat tibi , me  
 hercule , Peleus ,  
 Non Thetis est genitrix : glaucum te  
 protulit aequor ,  
 Aeriæque rupes ; mens quod tibi dura  
 feroxque est.*

Virgile par une raison semblable met ceux-ci dans la bouche de Didon contre Enée :

*Nec tibi Diva parens, generis nec Dar  
 danus Auctor,  
 Perfide , sed duris genuit te cautibus  
 horrens  
 Caucasus, Hyrcanæque admirunt ube  
 ra Tygres.*

Après cela il ne faut plus imputer à d'autres causes la décadence des familles , le peu d'union qui y regne, le peu d'amitié qui lie ceux qui les composent , le peu d'esprit enfin , & la mauvaise santé qu'on remarque en des enfans nez d'ailleurs de gens sains & de bon esprit : c'est l'effet d'un lait étranger; car il peut beau-

coup sur les corps.<sup>a</sup> : le fait suivant ne permet pas d'en douter.

Un Auteur de la vie rustique parlant de la meilleure maniere d'élever de bons chiens pour la campagne, ordonne qu'ils seront nourris du lait de leurs meres, si on veut se les assurer de bonne race.<sup>b</sup> *Nec unquam eos, quorum generosam volumus indolem conservare, patiemur aliena nutritis uberibus educari.* La raison qu'il en apporte, c'est que le lait de la mere renferme plus de bonnes qualitez, & fait un meilleur corps, *Quoniam lac & spiritus maternus longè magis ingenii atque corporis incrementa auget.* Il donne le même avis touchant les animaux qu'on veut engraisser, si on veut qu'ils soient de bon suc,<sup>c</sup> *Curet porculator ne quis sub alienâ nutrice educetur;* & cela sans doute parce que le lait de la mere fait une meilleure chair : il est donc vrai de dire, que le lait de la mere peut beaucoup

<sup>a</sup> *Peregrina alitura tradit ingeneratque mores non matris sed suos, sape etiam corporis valetudinem serò pœnitendam.* Pechlin obser. 46. p. 108. <sup>b</sup> *Columell. l. 7. c. 12.*  
<sup>c</sup> *Columell. l. 7. c. 9.*

plus que tout autre sur le corps. C'est pourquoi l'on a toujours cru, que l'éducation pouvoit autant pour former les corps & les esprits, que la naissance : <sup>a</sup> *Quamobrem non frustra creditum est, sicuti valent ad fingendas corporis atque animi similitudines vis & natura seminis, non secùs ad eandem rem lactis quoque ingenia & proprietates valere.*

Mais les enfans de famille peuvent-ils dégenerer, sans que les Etats tombent insensiblement en décadence, ou sans qu'ils changent de mœurs ?

*Talia principia, atque ortūs fundamina nostri,  
Naturae non sponte, nec a quo numine  
jacta,  
Multis deinde malis aditum causam-  
que dedere,  
Ut parvi jam prima simul cum lacte  
bibamus  
Semina nequitiæ, quæ post se plurima  
fundunt.<sup>b</sup>*

<sup>a</sup> *Macrob. l. 3. c. II.* <sup>b</sup> *Michaëlis Hos-  
pitalii epist. l. 3. p. 179.*

Puisque les Etats ne subsistent que par les familles dont ils tirent leurs sujets, leurs soldats, leurs Officiers, leurs Capitaines. C'étoit pour cette sorte de bien public, que Platon se défiant de l'éducation de la plûpart des parens qui la negligent dans leurs enfans, auroit voulu que l'Etat lui-même se chargeât de ce soin, & qu'on fit élever les enfans en public, parce que de l'éducation <sup>a</sup> de la jeunesse dépend le reste de la vie, & la gloire ou la felicité d'un Empire.

Dans une semblable vûë Caton <sup>b</sup> vouloit, comme on la dit cy-dessus, que sa femme & celles de ses valets allaitassent leurs enfans, & il entroit lui-même dans le détail de l'éducation des siens, & de leur nourriture. C'est que ce grand Politique avoit reconnu les étranges inconveniens, dont un lait étranger menace les familles.

*At melior natura tamen, cum lacte,  
bonique*

<sup>a</sup> *Educatio est rei principium.* Xenoph. l. 2.  
*memor.* p. 733. <sup>b</sup> *Plutarch. in Cat. Maj.*

*Mutantur mores ; clarisque parentibus orta*

*Virgo fit ancillæ similis, lasciva, procaxque,*

*Ebria, saltatrix, & amans inhonestæ virorum ;*

*Turpis, iners, sævusque puer, scortator, avarus,*

*Illarum similis, quorum prius ubera suxit<sup>a</sup>.*

En effet on a vû des enfans qui aimoient à se vautrer dans la bouë & la fange<sup>b</sup>, parce que la disette avoit constraint leurs meres à les nourrir de lait de truye. On imputa le penchant que Cyrus<sup>c</sup> avoit à ruser & à surprendre, à ce qu'il avoit été nourri du lait d'une chienne ; & les mœurs cruelles d'un certain Parius, à ce qu'on lui avoit fait sucer le lait d'une ourse. Mais l'exemple du plus affreux des malheurs qui puisse arriver d'un lait étranger, se trouve dans la personne de Caligula : car,

<sup>a</sup> *Id. Mich. Hospit. epist. 1. l. 3. p. 179.* <sup>b</sup> *Sennert. l. 2. instit. sect. 2. c. 4. Quintil. l. 1.*

<sup>c</sup> *Mariana tr. de rege & regno c. 2.* <sup>d</sup> *Natal. Comes l. 6. Mytholog.*

de ce qu'il a été le plus dénaturé des Empereurs , il ne faut s'en prendre qu'au lait d'une nourrice qui ajoûta à son humeur feroce & cruelle , la coutume de se frotter de sang le bout des mammelles , qu'elle fai- soit sucer ensuite à ce malheureux nourrisson. Par ce moyen il devint si barbare , qu'il alla jusqu'à souhai- ter , que les têtes de tous les hom- mes püssent ne tenir qu'à un seul col , pour se pouvoir donner la satis- faction de les abattre toutes à la fois , & de voir d'un coup d'œil couler le sang de tout le genre hu- main.

Mais ce n'est pas aux particuliers seuls , que sont à craindre les mal- heurs qui viennent d'un lait étran- ger : ils peuvent devenir ceux de tout un Empire. C'est pourquoi Mi- thrydate \* Roi de Pont reprochoit aux Romains , qu'il ne falloit point s'étonner de leurs cruautez , puisque leurs Princes avoient eu des louves pour nourrices.

Il est vrai qu'on peut éviter au- jourd'hui de si extrêmes malheurs :

\* *Justin. Hist. l.*

mais du moins ces exemples prouvent-ils à n'en pouvoir douter , ce que peut un lait étranger sur de jeunes enfans. D'ailleurs voici un inconvenient qu'aucune précaution ne peut presque faire éviter. On a déjà fait voir qu'un enfant qui a tiré une nourrice étrangère , en aime beaucoup moins sa véritable mère , & on en a apporté des exemples : mais ces enfans revenus de nourrice , auront-ils conservé plus de naturel pour leurs frères & pour leurs sœurs que pour leurs mères ? c'est ce qui paroit impossible à croire , si on fait reflexion que chacun des frères & chacune des sœurs , a eu sa nourrice aussi différente de celle du dernier revenu , qu'elles toutes ensemble sont peu ressemblantes à la mère. L'étrange variété donc d'humeurs , de panchans & d'inclinations , que celle qui doit se trouver non seulement parmi les enfans , mais encore entre les enfans & la mère ! Quelles semences par conséquent de divisions , d'animositez , d'antipathies ! Que si après cela il leur reste quelque sorte de confi-

deration les uns pour les autres, ce sera moins une amitié de tendresse que de ceremonie : *Propterea à obliterationis & abolitis naturæ pietatis elementis, quidquid ita educati liberi amare patrem & matrem videntur, magnam fere partem, non naturalis ille amore est, sed civilis & opinabilis.* <sup>a</sup> Que si l'on ajoute à tout ceci, que la coutume de donner des nourrices aux enfans a presqu'inondé tout le monde, n'a t'on pas sujet de craindre de voir dégenerer les familles & les Etats ?

*Et natos miramur oriri sanguine nostro  
Degeneres, quibus immeritis materna  
premuntur  
Ubera, conductæ sua dant arentia  
servæ* <sup>b</sup>.

A tant de raisons, l'on nous permettra d'en ajouter une dernière, qui n'intéresse pas moins les familles & les Etats. L'on convient que rien ne peut tant y nuire que loifiveté, la source de tout mal, & l'origine

<sup>a</sup> *Tiraquel. de nobilitat. p. IIII.* <sup>b</sup> *Michel Hospit. epist. l. 3. p. 179.*

de tous les desordres. Rien cependant n'y conduit si naturellement que la coutume d'autoriser les mères à se substituer des nourrices. Quittes de cette occupation, la seule presque qui leur convienne, elles demeurent desœuvrées, & la vanité, l'amusement, le jeu, le luxe, & peut être encore quelque chose de pis, prennent la place d'une occupation raisonnabla. Le mal s'étend encore plus loin : car le loisir des femmes devient un piège pour les hommes : ils se croient obligés d'abord, par pure honnêteté & par politesse, d'amuser ce loisir qui paraît à charge à des personnes pour lesquelles ils sont naturellement portez : mais ce prétendu devoir de civilité passe en habitude : les esprits se prennent, & les cœurs s'engagent : on aime ce qu'elles aiment, & la complaisance pour les femmes engage les hommes dans une vie molle & effeminée. Les garçons séduits par l'exemple se font des vertus des défauts de leurs peres, & se forment des cœurs & des esprits de femmes dans des corps d'hommes,

comme un ancien Poëte le reprochoit à la jeunesse de son siècle :

*Vos etenim juvenes , animos geritis  
muliebres.*

Et les filles accoutumées à voir dans leurs meres une vie molle & sensuelle , croyent que le tems ne leur est donné que pour le plaisir. C'est ainsi que la faineantise prend la place du travail dans les uns & dans les autres : tous méprisent l'action & deviennent prodigues & dissipateurs du tems , la seule chose dont il est honnête de paroître avare. C'est pourquoi les esprits s'avilissent , les courages s'abbattent , tout s'énerve , les Etats s'affoiblissent & viennent enfin à déchoir. Il ne faut point en chercher la cause ; on l'aperçoit dans cette vie molle des femmes , qui desocupées de leur ménage & de l'éducation de leurs enfans , ne font presque plus qu'amollir le cœur des hommes & les accoutumer à l'oisiveté.

---

## CHAPITRE VIII.

*Faux prétexte des mères qui se dispensent de nourrir.*

**C**es prétextes par lesquels on voudroit justifier les mères qui ne nourrissent pas , sont encore aujourd'hui les mêmes que ceux qu'une mere aveuglée par sa tendresse pour sa fille opposa autrefois au Philosophe Phavorin <sup>a</sup> , & que le sçavant Erasme <sup>b</sup> a méprisé depuis. Ils se reduisent à la delicatesse de complexion , & aux dangers qu'une nourrice fait courre à sa santé , à l'usage établi & passé en coutume , enfin à une sorte de deshonneur qu'on trouve aujourd'hui à nourrir ses enfans.

1°. Cette prétendue delicatesse est mal entendue ; puis qu'il ne faut pas plus de force pour nourrir un enfant que pour le mettre au monde. *Si natura dedit vires ad concipiendum,*

<sup>a</sup> *Aul. Gell. noct. att. l. 12. c. 1.* <sup>b</sup> *Colloq. Ftrapel. & Fabul.*

*de nourrir leurs enfans.* 105

*baud dubiè & ad lactandum.*<sup>a</sup> D'ailleurs est-ce que les ennuis d'une grossesse, & les efforts qu'il coûte pour donner le jour à un enfant, font moins souffrir la santé que la peine d'allaiter?

Rien, dit-on, ne détruit tant la poitrine que la fonction de nourrice : mais un des plus habiles Médecins d'Angleterre, où les phthisies sont plus communes, fait observer que des mères menacées en apparence de cette fâcheuse maladie par leur maigreur & leur delicatesse, s'en pré servent en nourrissant leurs enfans,<sup>b</sup> *Etiam si tabida videatur natura suâ & graciles, tamen inter lactandum pinguescunt.* On n'appuye fortement ce préjugé sur l'étrange déperdition de substance qu'une mère doit souffrir en nourrissant ; puisqu'il faut que la meilleure partie de soi-même, ou du suc nourricier qu'elle prépare, s'emploie & se consomme pour la nourriture d'un enfant.

<sup>a</sup> *Erasm. Colloq. Eutrapel & Fabul. Mr. Guerin meth. d'élever les enfans p. 28.*

<sup>b</sup> *Morton in Phthisiolog. p. 13.*

Mais la nature a pourvû à cet inconvenient , & ce que la mère donne à son enfant n'est que ce que la nature lui a prêté dans cette vüe. Car si hors l'état de grossesse elle n'a de santé , qu'en perdant dans un an par une évacuation sensible 20. livres de sang ; elle se trouve dans le tems de neuf mois de grossesse , pendant laquelle cette évacuation cesse , avec quinze livres de sang de plus qu'il ne lui en faut pour se bien porter. Or comme un nouveau-né est à peu près au moment de sa naissance du poids de 9. a 10 livres , ce ne sera que du superflu de la mère qu'il aura reçu ce volume.

Il en est encore de même dans une nourrice , elle ne met rien de son nécessaire pour allaiter son enfant ; car la nature lui épargnant & lui mettant en réserve cette même quantité de vingt livres de sang qu'elle auroit eu à perdre chaque année pour se conserver en santé si elle n'étoit point nourrice ; elle se trouve plus riche d'autant de sang qui passé en suc nourricier ou en lait. Ce sont donc vingt livres de

lait de surcroit , & qui lui est d'ailleurs inutile , qu'elle peut par consequent employer à nourrir son enfant , sans qu'il lui coûte rien de son nécessaire.

Mais cette même nature amasse encore à la mere un autre fonds, d'où sans rien ôter à ses veritables besoins , elle peut suffisamment tirer de quoi satisfaire à ceux de son enfant. Supposé donc que vingt livres de suc nourricier mis en reserve par an , puisse à peine suffire à fournir à un enfant le poids & le volume qu'il acquiert dans cet espace de tems , & sans lui compter ce qu'une mere ajoute d'alimens avec son lait , voicy de quoi doubler à son profit au moins la quantité de 20. livres qu'on vient de lui assigner. Les femmes naturellement transpirent \* moins que les hommes : cela se prouve 1°. Parce qu'elles ont le poux plus mou & plus lent, 2°. Parceque leurs vaisseaux sont plus étroits ou de moindre diametre que ceux des hommes : le cœur par consequent dans les femmes doit pousser le sang avec

\* *Frend Emmenologia p. 16.*

plus de lenteur à l'habitude du corps, & les capillaires doivent contenir moins de suc nourricier , suivant ce principe d'un<sup>\*</sup> des plus celebres Medecins du siecle passé , que les sécretions sont dans nos corps plus ou moins abondantes , à proportion du plus ou moins de vitesse dans le cours du sang , & du plus ou moins de diamètre dans les vaisseaux. Il est donc évident , qu'il doit s'amasser plus de suc nourricier dans le corps d'une femme que dans celui d'un homme , parce qu'elle transpire beaucoup moins.

Mais s'il est vrai , comme l'a remarqué le celebre Sanctorius , que la transpiration diminuë même dans les hommes d'autant , que quelqu'autre évacuation sensible s'augmente , comme lorsqu'on suë excessivement , ou qu'il arrive quelque grand cours de ventre ; jusqu'à quel degré la transpiration doit - elle diminuer dans une nourrice , c'est-à-dire lorsqu'il s'ouvre dans une femme deux issus si sensibles au suc nourricier ? A mesure donc qu'il enfilera la

\* Bellin.

route des mammelles , il ne doit gueres en rester pour fournir à la transpiration. Ainsi une bonne partie de ce qui étoit destiné à s'échapper par cette voye , passera en lait. Ainsi quand la matiere de la transpiration , qui est dans les hommes du même poids que celui de leur nourriture , ne seroit ordinairement dans une femme que des deux tiers des alimens qu'elle prend , supposant qu'il pourroit encore s'échapper la moitié de ces deux tiers par cette voye , ce seroit un tiers de revenant bon , qui augmenteroit d'autant la quantité du lait dans une nourrice. Accordons lui à present une livre & demi de nourriture par jour : ce seroit huit onces de lait par jour qui ne seroient point prises sur le nécessaire de la mère , & qui tourneroient au profit de l'enfant. Mais parce que le produit de huit onces de lait par jour monteroit à quatorze livres par mois , ce qui ferroit un volume prodigieux au bout de l'an dans le corps d'un nourrisson qui transpire peu ; faisons une autre supposition plus vrai - semblable.

110 De l'obligation aux femmes

Qu'une nourrice donc mangeant trois livres & demie par jour transpire de quatre onces moins qu'à l'ordinaire , il reviendra sept livres de suc nourricier par mois à un enfant , & de quoi augmenter à l'excés le volume de son corps au bout d'un an ou deux de nourriture , sans lui donner que le superflu de sa mère . Qu'on ne vienne donc plus dire que c'est trop demander à une mère , que d'exiger d'elle la nourriture de son enfant ; puisqu'elle a reçû d'avance ce qu'elle lui donne comptant.

Elle ne meritera pas plus d'être écoutée sur sa foiblesse \* de tempérament : car outre qu'elle fait peut-être pour son plaisir des choses beaucoup plus capables de le ruiner , ce n'est pas toujours par le volume du corps qu'il faut mesurer ses forces : les plus épais ne sont pas toujours les

\* *Equidem si veterum Feminarum ( quæ suos alebant fetus ) habitum respicis , & cum nostris hisce compares , juraveris non esse eas veteris & aviti generis sobolem . Pcg . ob . 46 . p . 108 .*

les plus vigoureux : du moins résistent-ils moins ordinairement à la fatigue ; & le plus grand courage ne se rencontre pas toujours dans les corps les plus puissans. En tout cas une femme delicate , pourvû qu'elle soit saine d'ailleurs , a de quoi se rassurer sur les risques qu'elle pourroit faire courir à sa santé en nourrissant : car pourvû qu'elle conserve toujours son appetit , & qu'elle digere bien , elle prendra même plus d'embonpoint dans la suite qu'elle n'en avoit en commençant de nourrir , suivant la remarque des bons Praticiens en medecine : \* *Nutrices , etiam si graciles , si appetitu vi- gent & benè digerunt , inter lactandum pinguescunt.*

Ce seroit se singulariser , ajoutent les meres qui ne veulent pas nourrir , & se distinguer du reste des femmes , que de vouloir aujourd'hui l'entreprendre : cela n'est plus ni d'usage , ni de mode : la coutume contraire à prévalu.

Etrange protectrice du bien que la coutume ! Fut-il jamais rien de

\* *Morton Phthisiolog. p. 13.*

plus d'usage que la pratique du mal ? en doit-il être plus autorisé ? Est-il coutume plus universelle que celle de s'abandonner au jeu , à la débauche , à la fourberie , à l'yvrognerie , & à tant d'autres passions qui dominent les hommes ? en sont-ils pour cela moins criminels , par ce que le mal qu'ils commettent est commun ?  
<sup>a</sup> *Vulgò peccant , vulgò luditur aleâ , vulgò commeatur ad fornices , vulgò fraudatur , potatur , insanitur.*

Il faut donc d'autres raisons pour justifier un mal : & on croit en trouver une dans la honte qu'on met aujourd'hui à nourrir ses enfans ! Mais qu'elle dépravation de siecle ! quelle corruption de mœurs ! Quoi ! une femme rougit d'allaiter un enfant qui s'est formé dans son sein , qu'elle a nourri de son sang , & qu'elle a mis au monde ! n'est-ce point rougir de la meilleure partie de soi-même !  
<sup>b</sup> *O tempora ! ô mores ! Cuinam decori esse potest lactare filium , quem ex propriis visceribus eduxit , novemque integris mensibus in reconditissimis uteri recessibus proprio sanguine aliuit ?*

<sup>a</sup> Erasm. Colloqu. Entrapel. & Fabul.

<sup>b</sup> Tiraquell. de Nobilit. p. 109.

La raison de deshonneur & de honte qu'elles trouvent dans la fonction de nourrice , se tire de la qualité des meres auxquelles on croit que messied tout ce bas détail qui regarde les devoirs d'une nourrice : mais cette exception est échappée à l'Apôtre St. Paul , qui décrit sans distinction les devoirs de toutes les femmes mariées : *Ideò Apostolus uxori-ribus præcepit<sup>a</sup> ut essent subditæ viris suis, ne forte divitiis & nobilitate perflatæ Dei sententiæ non meminerint, per quam sub-jectæ sunt viris.*

La noblesse ne peut donc prétendre ici de distinction , puisque la soumission dans les devoirs naturels de meres oblige également toutes les femmes. Un autre Pere <sup>b</sup> de l'Eglise s'en explique clairement , *Era- bescunt forsitan nobiles delicatis mani- bus mulieres christiane , in hoc mundo Sanctorum correctare vestigia , quia hoc natalium prærogativa non patitur. Mala nobilitas quæ se per superbiam apud Deum reddit ignobilem !* C'est donc

<sup>a</sup> Hieronym. in epist. Paul. ad Tit. c. 2.

<sup>b</sup> S. August. in Sermon. de temp. fer. 5. in- cœn. Dom. Serm. I.

## 114 De l'obligation aux femmes

moins la noblesse que la vanité & la mollesse , qui a inspiré aux femmes chrétiennes la coutume de ne point nourrir elles mêmes ; puisque de grandes Princesses payennes s'honoroient de tout ce qui regardoit leur ménage. C'est pourquoi l'on trouve dans Homere des Reines <sup>a</sup> descenduës des Dieux mêmes , qui ne croyoient rien au dessous de leur naissance , quand il s'agissoit d'obliger les Princes leurs maris. On y en voit qui font leurs lits <sup>b</sup> & leurs chambres ; quelques unes qui prennent des soins encore plus bas , <sup>c</sup> & des Princes <sup>d</sup> mêmes qui faisoient la cuisine. C'est qu'alors c'étoit moins les professions qui honoroient les personnes , que la vertu qui honoroit les professions. Dans ces tems d'innocence tout seyoit bien à de grandes ames que la raison guidoit au lieu que tout blesse & indispose des esprits que la vanité trompe & que le préjugé séduit.

<sup>a</sup> Homer. in fin. 7. Odyss. <sup>b</sup> Id. Odyss. l. 7  
<sup>c</sup> de Nestor. uxor. <sup>c</sup> Id. Iliad. l. 8. de Andromachâ Hector. uxore. <sup>d</sup> Achilles & Patroclus Homer. Iliad. l. 9.

---

## CHAPITRE IX.

*Des Raisons qui dispensent<sup>a</sup> les meres  
de nourrir.*

Ces raisons ne sont multipliées que parmi les Chrétiens ; car les Payens n'en connoissoient que deux <sup>b</sup> auxquelles ils déferoient ; l'impuissance dans une mere languissante & mal saine ; & l'envie ou la nécessité de multiplier les enfans & d'en peupler les familles. A la seconde de ces raisons un Auteur<sup>c</sup> sage & celebre en substitue une autre, c'est l'infirmité de l'enfant qui pourroit alterer la santé de la mere.

*Si tamen optato prohiberis munere  
fungi ,*

<sup>a</sup> *Omnis mater suo non emptitio lacte quos genuit sustentato : neque ullam vel divitiae seu natalium splendor excipiunto : si morbus impedit, auditis Medicorum suffragiis eâ de re maritus Magistratusque statuunto : qua se cus faxit, ignominia notator. Est Lex Scheuriana. Dissert. 4. polit. th. 16. <sup>b</sup> Plutarch.  
<sup>c</sup> *Scaevola Sammarthanus.**

116 De l'obligation aux femmes

Sive quod agra negas oneri satis esse  
ferendo,

Sive quod ipse dolet puer, & fortasse  
verendum est

Morbida ne infirmi ledant contagia  
matrem,

Quæ tibi sit nutrix aliunde petenda  
docebo.\*

Une quatrième raison qu'opposent les meres pour ne point nourrir , est la volonté des maris , qui persuadez qu'une femme n'est faite que pour eux les obligent de se refuser à leurs enfans. La première est évidente & disculpe une mere de l'aveu de tout le monde , & à celle-là se doivent encore rapporter certains vices de conformation ou certains défauts naturels. Ainsi le manque de lait dans quelques unes , des mammelles mal conformées en d'autres , autorisent une mere à donner une autre nourrice à son enfant.

La raison qui se prend de la part de l'enfant dont l'infirmité pourroit incommoder ou infecter la mere ,

\* Id. Padotropbia l. 2. p. 22.

cette raison , dis-je , fait d'abord quelque impression , & sembleroit autoriser une mere à recourir aux secours d'autrui : voici pourtant de quoi la faire entrer en quelque scrupule là-dessus. Ces infirmités dans un enfant sont la galle , le scorbut , ou encore quelque chose de pis , toutes maladies ou desagréables ou contagieuses pour une nourrice . Mais si l'on trouvoit que le lait de la mere fut plus propre qu'un autre à guerir ces infirmités , si les inconveniens qui en pourroient venir interessoient moins la santé d'une mere que ses aises ou sa commodité ; se trouveroit - elle cette mere en sûreté de conscience , de se refuser à son enfant ; & la mort de celui-ci ne pourroit-elle pas devenir un crime pour elle ? puisque c'est une sorte d'homicide que de refuser le nécessaire à la vie , *Quos non pavisti occidisti.*

D'ailleurs si une mere a l'experience , que la plûpart de ces maladies arrivent ordinairement à ses enfans entre les mains des nourrices étrangères , ne seroit-ce point une

obligation pour elle d'essayer si son lait ne les préviendroit pas.

Le Mari viendra peut-être s'opposer à propos à cette complaisance ; il revendiquera ses droits de préférence sur sa femme : mal satisfait qu'elle l'engage dans les égards contraignans qu'il faut avoir pour une nourrice , en s'exposant & en l'exposant lui même aux importunitez d'un Nourrisson.

L'Apôtre en pareil cas paroîtroit presque disculper une femme , qu'il ne veut pas soustraire à son mari contre son gré : mais ce sera à elle à examiner , si le prétexte apparent de sa soumission ne seroit point en effet celui de son incontinence. D'ailleurs elle ne paroîtroit pas même en ce cas absolument autorisée à ne point nourrir ; puisqu'elle & tout le monde craint si peu d'envoyer à la ville ou à la campagne ses enfans entre les mains de nourrices qui vivent avec leurs maris.

Reste la raison que Plutarque propose : c'est celle qu'il tire de la nécessité qu'il y auroit de faire naître au plutôt plusieurs heritiers dans

les familles , ou de les peupler d'enfans , mais cette vûë qui faisoit autrefois l'objet & la fin des mariages des Patriarches , & de ceux des Saints , occuppe-t'elle aujourd'hui les esprits des personnes mariées ? Trouve-t'on encore des Peres qui se réjouïssent de se voir au milieu d'une nombreuse famille ? Ce goût fut celui de ces siecles pleins d'innocence , où l'opulence des familles dépendoit du travail des enfans : mais depuis que le travail est devenu honteux pour des personnes aisées , depuis que les enfans ont été moins destinez à enrichir leurs parents , qu'à jouir de leurs richesses , leur nombre est devenu formidable. Jamais donc il ne fut siecle , où il fût plus permis aux meres de nourrir leurs enfans , puisque cette sorte d'interêt des familles , s'il étoit permis de se le proposer , se trouveroit aujourd'hui de concert avec le devoir des meres. Bien plus , quand même il arriveroit , qu'une mere qui se feroit nourrice , ne donneroit des enfans à son mari que tous les deux ans , les familles n'en feroient pas

moins nombreuses , ni le monde moins peuplé , pour deux raisons : la premiere , par ce que s'il en venoit moins au monde , il en resteroit davantage sur la terre : la seconde , par ce que si une femme accouchoit moins souvent , elle donneroit plus long-tems des enfans. Voici l'explication de cette énigme.

Si l'on comptoit tout ce qui arrive de fausses couches à une femme , tous les enfans qui viennent morts , & tous ceux qui meurent à la mamelle ; on seroit effrayé de voir combien les familles perdent d'héritiers , & les états de citoyens. Or la cause la plus ordinaire de ces pertes publiques , ne vient que parce qu'une femme qui met beaucoup d'enfans au monde les y met foibles & peu vigoureux , plus exposéz par consequent à mourir bientôt , par ce qu'ils sont plus délicats & plus sensibles aux injures de l'air , & à tous les maux qui les menaçent. L'arbre le plus gros ne donne que des abortons de fruits si on l'en laisse trop chargé ; les fleurs perdent beaucoup de leurs beautez si elles sont

trop nombreuses sur une plante ; un champ trop chargé de legumes n'en produit que d'imparfaits ; enfin la terre qu'on ensemence trop souvent déperit & tombe en friche. Par une raison semblable on doit concevoir, qu'une femme qui met souvent des enfans au monde, doit les y mettre moins forts, ou moins propres à vivre : il est donc vrai de dire en ce sens, que plus elle en donnera au monde, moins le monde en conservera. La seconde raison n'est pas moins vraie. L'on sait que les couches ou enlevent beaucoup de femmes au monde, ou en font beaucoup d'infirmes, & les mettent hors d'état d'avoir des enfans : or ces dangers seront d'autant plus à craindre, que les couches dans une même femme deviendront plus fréquentes. Ainsi une femme qui auroit pu sans trop risquer avoir dix enfans en vingt ans, risquera beaucoup plus en les donnant en neuf ou dix. Au lieu donc qu'elle étoit presque sûre de vivre ces vingt ans, elle devient très incertaine d'en vivre dix. Que l'on compare à présent la force que

doit avoir un enfant , pour lequel une femme se sera préparée pendant deux ans, avec celle d'un autre qui sera venu tout au plus au bout de l'année : ce sera mettre en parallèle le fruit d'une terre fraîche & qui seroit dans sa force , avec celui d'une autre qui seroit ou fatiguée ou usée. Que l'on compte enfin les dangers d'une femme qui accoucheroit tous les deux ans , avec ceux d'une autre qui le feroit tous les onze ou douze mois: ont trouvera d'une part , que celle-ci sera souvent exposée ou à perir par les dangers réiterez , ou à se voir infirme & incapable d'enfant au bout de peu d'années ; tandis que l'autre se conservera encore saine & vigoureuse. Que si l'une & l'autre de ces femmes surmontent ces dangers , le monde sera bien plus sûr de conserver les dix enfans forts , vigoureux , & bien formez qu'il aura reçû en vingt ans , qu'un pareil nombre qu'il auroit reçûs dans l'espace de neuf ou dix années. Si donc une femme donne plus sûrement dix enfans dans l'espace de vingt ans que dans l'espace de dix , il sera vrai de

dire que le monde y gagnera du moins autant , & que si une femme accouchoit moins souvēnt, elle multiplieroit autant & plus à profit pour le monde , quoique dans un espace de tems plus long.

Mais ce feroit encore le moyen de remplir le monde d'hommes forts, bienfaits , & bien élevez, & de pourvoir aux commoditez où à l'opulence des familles , & par consequent des Etats. En effet les enfans se trouveroient plus forts de corps & d'esprit , & les meres vivant plus long-tems, il se trouveroit moins d'orphelins , & il se feroit moins de remariages;moins par consequent d'enfans abandonnez , méprisez, & rinez ; par ce que les meres ayant plus de vie auroient le tems d'élever leurs enfans par elles-mêmes , & de pourvoir à leur établissement.

## CHAPITRE X.

*Des précautions que doit apporter une  
mère, qui est obligée de prendre une  
nourrice étrangere.*

ON ne prétend point ici entrer dans un détail exact de toutes les qualitez que doit avoir une nourrice : ce seroit la matière d'une autre Dissertation, & cette matière se trouve traitée dans plufieurs bons Auteurs. Ce ne sont donc que des conseils qu'on essaye de donner , pour reformer des abus où l'on tombe tous les jours sans y penser, & pour n'en avoir pas assez compris les conséquences : peu de gens , par exemple, apperçoivent les inconveniens de donner à un nouveau-né un lait plus âgé que celui de la mère; parce qu'on croit communément qu'un lait trop frais est malfaisant & impur , sans songer que c'est cependant celui qui est naturellement destiné à un enfant qui vient de naître , par les raisons qu'on en a apportées ci-dessus. Mais ce préjugé paroît sur tout dans le peu de crainte qu'on a de pren-

dre pour des nouveaux-nez des laits de plusieurs mois , & quelquefois de plusieurs années : cependant l'estomac d'un si jeune enfant ne doit être ni indifferent ni insensible à cette sorte de nourriture. En effet ce viscére peu accoutumé encore au broyement nécessaire pour digérer un aliment plus solide de beaucoup, que celui qu'il recevoit dans le sein de sa mère , doit souffrir beaucoup du travail qu'on exige de lui en lui présentant un lait trop nourrissant. C'est exposer cette jeune créature à mille cruditez , & à des aigreurs qui sont les semences des maladies qui affligen ordinairement les enfans.

De là viennent encore ces dégouts qui les éloignent si souvent de leurs nourrices ; parce qu'un lait trop nourrissant & trop savoureux les faoule d'abord , puis les rebute ; comme un mets trop succulent dégoûte aisément ceux qui en usent.

Mais quand même leur estomac viendroit à bout de digérer un lait trop âgé , il ne seroit pas sûr que ce lait se trouvât assez dompté , pour s'achever de briser dans les autres

digestions. Ce sont donc des sucs grossiers qui vont se distribuer par tout le corps , dans lesquels revivent & se réveillent toutes les qualitez & les saveurs naturelles , qui étoient dans les alimens que la mere a pris : & c'est de là que viennent aux enfans ces fourmilieres de vers qui infectent leurs entrailles , & qui même souvent passent aux adultes. De cette même cause leur vient encore la galle , les écrouüelles , & les autres maux qui se répandent sur la peau & dans l'habitude du corps par les embarras qui se font dans les lymphatiques & dans les capillaires ; parce qu'on y introduit des sucs incongrus & mal apprêtéz.

Cette erreur en amene une autre: on croit d'autant mieux nourrir un enfant , lorsqu'à un vieux lait on ajoute l'usage de la boüillie , qu'on leur donne dès les premiers jours de la naissance pour le mieux fortifier. Le mal peut-être deviendroit moins formidable , si cette boüillie étoit faite avec la mie de pain \* fraisé; parce qu'elle seroit moins pesante &

\* Etymoller de vitiis lactis.

moins sujette à obstruction : mais ce n'est pas à ce seul danger qu'on expose un enfant auquel on donne prématurément de la boüillie : car s'il est vrai , comme on le prouve , que la santé est une sorte d'équilibre qui entretient l'ordre & le calme dans les fonctions de la vie , & si les liqueurs entrent au moins de moitié pour aider à entretenir cet équilibre , quel desordre & quelle disproportion ne doit point arriver à l'occasion de l'usage prématuré de cette nourriture trop solide ? Un air épais ou trop grossier donnant trop de gravité ou de poids au sang , expose un animal à des suffocations mortelles : mais quel volume ne doit point recevoir le sang d'un jeune enfant qu'on empâte de boüillie ? c'est une resistance ou un obstacle presqu'invincible , qu'on présente au cœur de cet enfant. Cette résistance devient pour lui d'autant plus disproportionnée , que tout étant laiteux dans un nouveau-né , les parties solides & le cœur lui-même n'ont point encore pris ni la fermeté , ni le ressort nécessaire pour remuer une

masse solide : c'est donc un poids d'une résistance démesurée qu'on oppose à une puissance mal asservie : c'est un sang lourd & pesant qu'on donne à pousser à un cœur d'un refort trop foible. Ce sang doit par consequent croupir par tout , s'aignrir , & exposer l'enfant aux inconveniens d'une circulation trop lente ou retardée , & d'un sang aigri & vicieux.

Que si le lait de la nourrice se trouve en même tems trop succulent & trop plein d'ardeur , ce sera le moyen d'attirer à l'enfant autant de maladies aiguës & mortelles , que l'épaisseur & le ralentissement du sang lui en auroit causé de longues & d'opiniâtres : c'est cependant ce qui suit naturellement du régime qu'on fait observer aux nourrices : on les gorge de soupes , de bouillons , de consommez : on les fait manger à outrance des viandes succulentes : quelques-unes y ajoutent le vin ou des liqueurs : en faut-il davantage pour former un lait trop nourrissant , plein de parties vives , & fermentatives , semblables à celles

du moût ou du vin doux , qui iront porter le trouble & le tumulte dans les veines d'un jeune enfant ? Si l'on refléchit à présent sur l'effet d'un semblable lait trop vif , sur un sang lourd rallenti & comme embourbé dans les parties ; on concevra un sang trop épais qui concentrera une matière de feu , ou un acide brûlant , qui le fermentera , l'agitera , & le coagulera enfin , semblable au sang d'un pleuritique , qui plein d'une ardeur qui le dessèche , l'épaissit & le coagule , tourmente le malade , le brûle , & enfin l'étouffe . On ne doit donc point s'étonner quand on voit un enfant enlevé brusquement de ce monde , par une convulsion imprévue , par des tranchées énormes , par des fièvres & des as-  
soufissements lethargiques : c'est la suite nécessaire du régime mal entendu d'une nourrice , qu'on a saoulée de mets trop delicats & d'alimens trop exquis .

L'inégalité de condition entre la mère & la nourrice qu'on lui substituë , ne contribue pas peu à cet inconvenient . Ce sont ordinairement

des femmes pauvres ou mal aisées qu'on loue pour être nourrices, accoutumées à une vie dure & laborieuse, qu'elles ne soutenoient qu'avec un peu de nourritures grossières & mal apprêtées. De semblables créatures que la faim souvent fatiguoit, que l'indigence faisoit souffrir, ou qui ne mangeoient leur saoul que des alimens grossiers & mal choisis ; de telles creatures, dis-je, paroissent-elles faites pour résister à la tentation d'un bon morceau, ou d'une vie oisive & aisée ? elles mangeront donc au-delà du nécessaire, travailleront moins que jamais, & ne s'occuperont que de faire du lait, mais d'une qualité trop vive & propre à enflammer le sang d'un enfant. Une terre trop fumée brûle l'arbre, & si à cet excés d'ardeur le jardinier ajouteoit l'indiscrétion de l'arroser de quelque eau spiritueuse, peu de fruit viendroit à bien. Or une plante dont les sucs sont moins propres à s'exalter, ou à s'enflammer que le sang, periroit si on l'exposoit aux dangers de cette sorte de culture : & on ne crain-

dra rien pour un enfant delicat qu'on nourrira de soufres ou de feux ! Une autre sorte d'infirmité pour de jeunes nourrissons , c'est de substituer à la mere qui sera toute jeune , une nourrice beaucoup plus âgée , & à une femme douce & delicate , une rustique & une passionnée , que l'intérêt séparera en apparence de son mari , mais que la passion lui rendra toujours présent. Pourroit-on ramasser plus de causes capables de former un esprit grossier & un cœur vicieux dans un enfant que la naissance avoit destiné à la politesse & à la vertu ? c'est ce qu'on a lieu de craindre de ce mélange bizarre d'humeurs , d'âge, de temperamens. Mais les principes qu'on a posez , & les preuves qu'on a apportées suffisent & au de là, pour faire sentir ces malheurs.

De tout ceci il resulte , qu'en cas de vraie nécessité , une mere Chrétienne ne satisfera ni à sa conscience , ni à son devoir naturel , si à son défaut elle ne donne à son enfant une nourrice qui approche autant qu'il sera possible de son âge , de son hu-

meur , de son temperament , & de sa condition . Elle ajoûtera à toutes ces qualitez celle du lait qui doit être le plus frais qu'il sera possible , & assez abondant pour suffire à l'enfant sans le secours de la bouillie , du moins pendant plusieurs mois . Enfin elle prendra , si faire se peut , cette nourrice chez elle , pour se rendre le témoin du bon emploi de toutes ces qualitez , non moins utiles à la conservation des enfans & au soutien des familles , qu'au bien public & à celui de l'Etat .

---

## CHAPITRE XI.

### *Des Sevreuses.*

**L'**Abus d'employer des Sevreuses , suit de près celui de se servir de Nourrices , & de là naissent mille autres inconveniens qui achevent de ruiner la santé des enfans & de corrompre leur éducation . Etrange condition en des meres chrétiennes ! Peu sensibles à la juste inquiétude où elles devroient être de voir leurs

enfans bannis entre les mains des Nourrices , elles les releguent enco-  
re chez les Sevreuses. On croiroit presque qu'elles craignent de les re-  
voir, tant elles sont ingenieuses à les éloigner d'auprés d'elles. Rien ce-  
pendant ne peut tant aliener les es-  
prits des enfans & les rendre étran-  
gers à leurs parens : rien encore n'est si propre à alterer leur santé, & à leur inspirer de mauvaises habitudes ou de pernicienx exemples.

L'état de ces femmes qu'on em-  
ploye à prix d'argent à sevrer des enfans , découvre dabord à quels dangers ces jeunes créatures sont ex-  
posées. Ce sont des femmes aussi peu aiséees & autant intéressées que les nourrices. Ce n'est donc ni l'amitié qui les engage à cet emploi , ni leurs talens ou leur habileté ; l'intérêt seul les fait Sevreuses ; & leur avidité pour le gain coûte cher à de pau-  
vres enfans , qui auroient besoin d'une nourriture bien choisie & proportionnée à leurs infirmités. Imaginez un enfant qui après avoir essuyé les incommoditez d'un mauvais lait, se retrouve engagé à subir celles

### 134 De l'obligation aux femmes

d'une nourriture d'autant plus mal-faisante qu'elle est plus grossiere & plus mal apprêtee. Ajoutez la dureté d'une Sevreuse plus occupée souvent à farcir un enfant d'une mauvaise soupe , pour imposer aux parents par une apparence trompeuse d'embonpoint , qu'à lui former un bon corps par des alimens legers & mesurez à son âge , à sa constitution , & souvent à l'infirmité où il se trouve. C'est ainsi que des enfans ne deviennent que chair & que sang , si on parvient à les accoutumer à cette sorte d'empâtement. Mais l'esprit ne s'en porte pas mieux ; car un sang trop épais & trop substantiel , outre qu'il appesantit le cerveau , fournit peu de cette liqueur fine & spiritueuse qui rend leger , dispos , ingénieux ; & c'est ainsi qu'on achieve de peupler les familles & les Etats de stupides & de gens grossiers. Mais des organes aussi delicats que ceux d'un enfant qui revient de nourrice , ne sont pas toujours en état de résister au poids , au volume , & aux mauvaises qualitez d'alimens si mal assortis. Il s'en forme de mauvais sucs ,

sucs, indigestes & pesants, mal propres à se laisser broyer ; & le cœur tendre encore & peu élastique les pousse avec peine. Ces sucs donc se ralentissent, s'aigrissent : se ferment & s'échauffent : d'où viennent les obstructions, les fiévres, les convulsions, les cours de ventre, & les vers qui tourmentent si souvent les enfans.

Les soins empressez d'une mère affectionnée previendroient la plus grande partie de ces maux ; car rien n'honoroit tant autrefois une mère de famille que les soins du ménage. *Apud Græcos, & mox apud Romanos domesticus labor matronalis fuit.* \* Rien donc ne sieroit mieux à des mères que le soin de sévrer elles mêmes leurs enfans. Leur présence attireroit l'attention des femmes qu'elles employeroient pour cela, & l'amour maternel épargneroit bien des inconveniens.

En effet l'ancien usage étoit que les mères elles mêmes sevrassent leurs enfans. Ce fut Sara qui sevra

\* *Columell. de re rust. l. 12. p. 407.*

<sup>a</sup> Isaac ; Anne <sup>b</sup> rendit ce bon office à Samuël , & il y a apparence que la mere des Machabées <sup>c</sup> qui avoit nourri son fils pendant trois ans , ne lui manqua pas quand il fallut le le sévrer. C'étoit même alors une ceremonie & une fête domestique : car on regaloit la famille d'un festin magnifique , comme il est marqué d'Abraham , qui fit un grand festin le jour qu'Isaac fut sévré. *Fecit <sup>d</sup> Abraham grande convivium in die ablactationis ( Isaac ).* Cette fête étoit encore en usage parmi les Sparthes, <sup>e</sup> qui l'appelloient *Tithenidia , Nutricalia,* & elle se passoit dans la joie & dans les festins, où entroient sur tout les cochons de lait qu'on avoit offerts en sacrifice pour honorer cette fête. Non seulement donc les meres s'acquittoient elles mêmes de ce devoir, mais elles le faisoient avec joie. C'est qu'alors le luxe & l'oisiveté étoient bannis des familles bien reglées ; & les femmes, comme les hommes s'occupoient d'un honnête travail pour

<sup>a</sup> Gen. c. 21. v. 8. <sup>b</sup> 1. Reg. 1. v. 22. <sup>c</sup> 2.  
Machab. cap. 7. v. 27. <sup>d</sup> Genes. c. 21. v. 8.  
<sup>e</sup> Laurens. Polymath. 331.

s'entresoulager.<sup>a</sup> Mais depuis que les femmes non seulement se sont desaccoutumées du travail, mais qu'elles se sont fait honneur de l'oisiveté, les meres de famille se sont occupées du luxe, & tout autre emplois leur a paru indigne ou honteux. *Nunc<sup>b</sup> pleraque sic luxu & inertiam defluunt, ut ne lanificii quidem curam suscipere dignentur... quam ob causam in totum non solum exoluit, sed etiam occidit vetus ille matrum-familias mos.* Il ne faut donc plus s'étonner, si après avoir méprisé l'occupation de nourrir leurs enfans, elles ont dédaigné le soin de les sévrer par elles-mêmes. Car elles n'ont pu trouver de honte à payer des sévreuses après avoir loué des nourrices.

Saint Clement d'Alexandrie<sup>c</sup> apporte une autre raison fort naturelle de cette sorte de fête, que l'on se donnoit dans une famille, où on sé-

<sup>a</sup> *Erat Summa reverentia cum concordia & diligentia mista, flagrabatque mulier pulcherrima diligentia emulatione, studere negotia viri curâ suâ majora atque meliora reddere.* Columel. de re rust. p. 107. <sup>b</sup> *Columel. de re rust. l. 12. p. 108.* <sup>c</sup> *Stromat. 3*

vroit un enfant. C'est qu'une femme qui allaitoit vivoit pendant tout ce tems dans la continence: le tems donc venu de sévrer l'enfant étoit comme celui d'un remariage : le mari & la femme sembloient s'épouser de nouveau , & ce repas qu'on faisoit à cette occasion étoit comme un festin de noces. Les Parens se réjouïssoient encore alors , parce que l'enfant étant heureusement parvenu à pouvoir prendre des nourritures plus solides , ils se réjouïssoient dans l'esperance de le pouvoir conserver long-tems. Par une raison semblable les Atheniens avoient retenu l'usage de faire un <sup>a</sup> festin ou un repas de joye , quand leurs enfans commençoient à entrer dans le monde <sup>b</sup> & à vivre en famille ; & ce repas avoit été précédé d'un autre <sup>c</sup> dans le tems que les dents avoient commencé à lui sortir.

On seroit aussi sensible qu'alors à ces fêtes domestiques , si la coutume étoit encore de voir les meres allaiter leurs enfans : mais leur man-

<sup>a</sup> *Cureotis.* <sup>b</sup> *Laurent.* *Polymath.* p. 331.

<sup>c</sup> *Odontia.* *ibid.*

que de naturel à cet égard est la cause d'un inconvenient beaucoup plus fâcheux : car de là vient qu'il faut souvent sévrer les enfans avant le tems : une nourrice d'emprunt ne se constraint point toujours assez pour un nourrisson étranger : le panchant de se revoir mere l'emporte : elle devient grosse. Alors on préfere de sévrer l'enfant pour ne le plus exposer à de semblables inconveniens. La disette , la misere, l'avarice en d'autres nourrices, ou qui ne peuvent s'accorder de bons alimens, ou qui se les épargnent par ménage , abbregent souvent le tems destiné à allaiter des enfans : or la tendresse d'une mere previendroit la plûpart de ces inconveniens. En effet les mères d'autrefois ne se lassoient pas de nourrir leurs enfans des années entieres. Dans les premiers siécles du monde , lorsque l'on vivoit plus long tems , & que l'enfance étoit plus longue , elles ne sévroient les enfans qu'à cinq ans , & c'est l'âge où l'on croit que fut sévré Isaac<sup>a</sup>. Saint Jerôme<sup>b</sup> prétend qu'on diffe-

<sup>a</sup> S. Hieronym. q. in Genef. <sup>b</sup> Ibid.

roit quelquefois jusqu'à douze ans : mais la ceremonie qu'on praticoit pour les enfans de ce dernier âge, n'étoit point pour les sévrer du lait de leurs meres , mais en réjouissance de ce qu'ils sortoient d'enfance <sup>a</sup>, & qu'ils devenoient hommes<sup>b</sup>.

Dans la suite on a ordinairement sévré les enfans à trois ans , c'étoit l'usage du tems des Machabées. <sup>c</sup> *Lac triennio dedi* , dit une mere à son fils. La sainte femme Anne<sup>d</sup> ne voulut amener Samuël son fils qu'à près l'avoir sévré : or il se trouva alors en état de rendre quelque petit service dans le tabernacle : <sup>e</sup> *Puer autem erat minister in conspectu Domini ante faciem Heli.* Il devoit être par consequent âgé au moins de trois ans. On voit aussi dans l'Ecriture <sup>f</sup> qu'on n'assignoit rien pour la nourriture des jeunes Prêtres & Levi tes jusqu'à l'âge de trois ans : ce qui pourroit faire croire <sup>g</sup> qu'ils étoient nourris jusqu'à cet âge du lait de

<sup>a</sup> Laurent. Polymath. p. 331. <sup>b</sup> Excedebant ex ephebis. <sup>c</sup> 1. Machab. 7. 27. <sup>d</sup> 1. Reg. 1. 22. &c. <sup>e</sup> Ibid. <sup>f</sup> Paralip. 1. 31. 16. <sup>g</sup> Le Pere Calmet sur la Genèse. p. 454.

leurs meres. Depuis ce tems les Rabbins ont voulu , que les femmes allaitassent leurs enfans pendant deux ans , & c'est le terme que l'Alcoran leur ordonne. <sup>a</sup> Elles ne les allaitèrent cependant depuis, suivant l'observation d'un Auteur <sup>b</sup> moderne , que pendant un an , mais de maniere que pendant ce tems , l'enfant ne prenoit rien autre chose que le lait de sa mere.

On ne donne gueres aujourd'hui à tetter plus long-tems aux enfans : car peu demeurent en nourrice au delà de quinze ou dixhuit mois : mais si cette mesure de tems est la moindre qu'on ait jamais accordée , & qui suffise à l'allaitement d'un enfant , à quels dangers ne se trouvera-t'il pas exposé , si l'incontinence , la disette , ou l'indifference d'une nourrice l'oblige à être sévré , & à prendre une nourriture trop solide avant le tems ?

L'antiquité elle même avoit prévu cet inconvenient : elle avoit crû y remedier en conseillant de ne donner à un nouveau sévré rien de solide

<sup>a</sup> *Ibid.* <sup>b</sup> *Bellon. observat. l.3. c.11.*

de , qui n'eut été auparavant mâché par la mere. Les femmes Juives dans les derniers siécles <sup>a</sup> étoient dans cette pratique qu'elles tenoient des anciens Grecs <sup>b</sup> ; & elle est enfin venue jusqu'à nous , puisque la plûpart des nourrices ont coutume de se mettre dans la bouche la boüillie de leurs nourrissons , & de la détrempre de leur salive.

Mais le remede est pire que le mal. On scait le pouvoir & la part qu'a la salive dans la digestion : elle est le premier des délayans , c'est-à-dire le premier qui doit penetrer & fondre les alimens , & leur donner comme la premiere empreinte. Mais plus la salive a de pouvoir pour avancer la digestion , quand elle est bien conditionnée , plus elle a de force pour la corrompre , quand elle est vicieuse. Mais en qui la concevoir moins louïable ou plus alterée que dans des femmes ordinairement indigentes , souvent passionnées , quelquefois vicieuses , & toujours mal élevées ? car il ne faut pas s'y trom-

<sup>a</sup> *Bellon. obs. l.3. c.11.* <sup>b</sup> *Aristoph. equit. act.2. sc. 2.*

per : la salive est peut-être une des causes qui transmettent le plus ordinairement aux nourrissons les maux & les langueurs qui les tourmentent , & qui jettent en eux les fondemens d'une santé foible & incertaine : & de là sans doute leur viennent aussi souvent tant de mauvaises & de si basses inclinations.

Pour s'en persuader il ne faut que comprendre que la salive est une lymphe mêlée de beaucoup d'esprits , qui lui viennent de tant de nerfs qui se terminent aux glandes salivales. Or ces glandes étant aussi peu sensibles qu'elles le paroissent dans les operations , n'étant pas destinées au mouvement , étant d'ailleurs autant savoureuses qu'elles le font dans les animaux qu'on mange , ne peuvent avoir d'autre usage que de mêler les esprits à la lymphe qui s'y prépare , & après cela il ne sera plus difficile à comprendre comment le desordre & les vices des esprits , aussi bien que ceux du sang & des autres liqueurs , passent du

Mais quand il seroit prouvé, que la nourrice ou la sévreuse seroit aussi sage & aussi saine qu'on veut bien le supposer, sa salive sera toujours un fort mauvais mets pour son enfant, & un dissolvant mal assorti & dangereux pour lui. Car s'il est vrai que la production de l'esprit animal & de la lymphe, est le terme & la fin de toutes les digestions qui se font dans nos corps, ces liqueurs doivent être aussi disproportionnées dans celui d'un nourrisson & dans celui de sa nourrice, que la force & le ressort qui les préparent dans l'un & dans l'autre sont differens. Comparez à présent la force du cœur, des arteres, & des muscles dans un adulte, avec la force de ces organes dans un nourrisson, & les effets qui doivent s'ensuivre : on comprendra qu'autant que les liqueurs dans l'adulte seront vives & animées, autant celles d'un nourrisson seront molles & laiteuses. Ce seront donc des sucs mutins & fermentatifs, qu'on fera passer du corps de la nourrice

dans celui de l'enfant , c'est-à-dire , des semences de mille infirmités ; car par ce moyen on porte dans le corps d'un enfant le vice & le trouble dans la première coction : vice qui ne peut se rectifier dans les autres.

Outre donc qu'il est très-dangereux de faire passer un nourrisson des mains d'une nourrice en celles des sévreuses, il sera pernicieux de le faire, si l'enfant n'a pas tiré sa nourrice assez long-tems , & s'il est indispensablement nécessaire de le sévrer , il faudroit en ce cas des soins plus tendres & des attentions plus vives que ne sont celles des sévreuses. Rien donc n'en découvre si bien les inconveniens & les abus.

FIN.



PRIVILEGE  
DE S.A.S. MONSEIGNEUR  
PRINCE SOUVERAIN  
DE DOMBES.

LOUIS AUGUSTE, PAR LA  
GRACE DE DIEU, PRINCE  
SOUVERAIN DE DOMBES,  
A tous ceux qui ces Presentes verront, Sa-  
lut : Notre amé Jean Boudot, à qui nous  
avions accordé notre Privilege general le  
26. Juin 1699. pour rétablir l'Imprimerie  
ci-devant établie en notre Ville de Tre-  
voux , étant venu à déceder , sa Veuve &  
ses Enfans ne se mettant pas en état de sou-  
tenir ladite Imprimerie , Nous avons de  
notre pleine Puissance & autorité, revoqué  
& revoquons par ces Presentes ledit Priva-  
lege accordé le 26. Juin 1699. audit Bou-  
dot. Et pour le bien & utilité de nos Sujets,  
en faveur du commerce & à l'avantage des  
Gens de lettres , Avons établis & établis-  
fons notre Amé ETIENNE GANEAU Librai-  
re de Paris , pour être notre seul & unique  
Imprimeur & Libraire en notre Souverai-  
neté : lui permettant ainsi qu'à sa Veuve,  
Heritiers , & autres à qui il pourra ceder,  
remettre, ou faire part du present Privilege,

d'avoir & tenir à l'exclusion de tous autres,  
des Presses & Caractères d'Imprimerie , &  
Ouvroirs de Reliure , d'imprimer , faire  
imprimer , vendre , & relier toutes sortes de  
Livres de bonne & saine Doctrine , en tels  
volumes , marges , caractères , & autant de  
fois que bon lui semblera , de quelque  
science & matière qu'ils puissent traiter ,  
tant sur les Editions anciennes & étrange-  
res que sur les Manuscrits originaux qui  
pourront tomber en ses mains , ou en celles  
de ses ayans cause , & notamment de con-  
tinuer à imprimer les Mémoires pour l'His-  
toire des Sciences & des beaux Arts , que  
de Scavans Auteurs composent tous les  
mois par notre ordre , les faire vendre ,  
debiter & relier en vertu des Presentes ,  
sans être obligé d'obtenir de Nous , ni de  
nos Officiers , autre Privilege ou permis-  
sion ; & ce durant le tems & espace de  
trente années consécutives , à compter du  
jour & date des Presentes : pendant lequel  
tems Nous faisons très - expresses inhibi-  
tions & défenses à toutes sortes de personnes  
de quelque qualité & condition qu'elles  
puissent être , & nommément à la Veuve  
Boudot , à ses Enfans & ayans cause , d'a-  
voir aucunes Presses , Caractères d'Impri-  
merie , ni Ouvroirs de Reliure dans toute  
l'étendue de notre Souveraineté , & de s'y  
ingrerer en aucune maniere du fait de l'Im-  
primerie , Librairie , ni Reliure de Livres ,  
sans le consentement dudit ETIENNE

GANEAU ou de ses ayans cause , à peine  
de dix mille livres d'amande , applicable  
un tiers à l'Hôpital general de Trevoux ,  
un tiers audit Ganeau , & l'autre tiers au  
denonciateur ; de confiscation au profit  
dudit Ganeau ou de ses ayans cause , de  
tous les Livres imprimez sans son conser-  
tement , ainsi que de toutes les Presses , Ca-  
racteres , & Ustenciles , & de tous dépens  
dommages & intérêts : VOULONS ET  
ORDONNONS que notre Amé &  
Féal le Sieur de Messimy premier President  
en notre Parlement & Intendant de notre  
Souveraineté , ( que nous avons commis  
& commettions en cette partie pour veiller  
sur tout ce qui se passera au sujet des Im-  
pressions , Reliures , & de tout ce qui aura  
rapport à notre dite Imprimerie , ) juge &  
décide sommairement des difficultez &  
contestations qui pourroient survenir , tant  
entre les Ouvriers qu'autrement , & que  
les Jugemens qu'il rendra à cet égard ,  
soient executez par provision , nonobstant  
opposition ou appellation quelconque:don-  
nant à Nôtreredit Commissaire tout pou-  
voir & attribution de Jurisdiction à cet effet:  
faisant défenses à tous nos autres Juges  
d'en connoître à peine de nullité , & de ré-  
pondre en leurs noms de tous dépens dom-  
mages & intérêts . Et pour prévenir toutes  
sortes d'abus , & empêcher qu'il ne s'im-  
prime dans l'étendue de notre Souveraine-  
té aucun libelle diffamatoire ou autres

ouvrages scandaleux , contraires aux bonnes mœurs & à l'honneur qui est dû à Dieu & à la Religion : Ledit Ganeau sera tenu de déclarer les lieux & maisons où il entend faire travailler tant aux Impressions qu'à la Reliure , & n'en pourra changer qu'il n'en ait fait sa déclaration sur le Registre qui sera tenu double , sçavoir l'un chez le Sieur de Messimy notre Commissaire , & l'autre entre les mains dudit Ganeau , pour y faire inscrire par ledit Commissaire tous les Ouvrages qu'il aura dessein d'imprimer , & ce avant que de les commencer . Et à l'égard des Manuscrits originaux qu'il voudra mettre sous la Presse , il n'en sera enregistré aucun de Théologie , ou autre matière qui merite examen , s'il n'est accompagné de l'Approbation signée de l'un des Docteurs , Censeurs & Examinateurs par nous choisis & nommez à cet effet . Enjoignons à l'ôtredit Commissaire de faire des Visites dans les lieux où l'on travaillera ausdites Impressions & Reliures , & de tenir la main à ce qu'il ne s'y fasse aucune malversation : auquel cas , il sera tenu de nous en rendre un compte exact , pour par Nous ou notre Conseil , à qui nous en avons réservé & réservons la connoissance , en être ordonné ce que de raison . Sera tenu aussi ledit Ganeau de faire mettre dans notre Bibliothèque un Exemplaire de chacun des Livres qu'il aura fait imprimer , un en celle de notre très-ché

& féal le Sieur de Malezieu Chancelier de  
nôtre Souveraineté , & d'en donner un à  
Nôtre-dit Commissaire. Ce faisant avons  
promis & accordé , promettons & accor-  
dons audit Ganeau & à ses ayans cause  
nôtre protection , & que nous ne donne-  
rons à d'autres aucune liberté ni privilege  
d'imprimer , debiter , & relier des Livres  
dans toute l'étendue de nôtre Souveraine-  
té. Avons mis & mettons l'Exposant &  
tous ceux qui seront employez de son or-  
dre aux Impressions , Debit , Correction , &  
Reliure des Livres , souis nôtre protection  
& sauvegarde. M A N D O N S à Nos  
Amez & Feaux Conseillers les Gens tenans  
nôtre Cour de Parlement , Chambre des  
Requêtes , Baillifs , Lieutenans généraux  
& autres nos Officiers , que les Presentes  
ils fassent enregistrer au Greffe de nôtre  
Parlement , & publier à la Chambre des  
Requêtes , & par tout ailleurs où besoin  
sera , sur la seule & première requisition de  
nôtre Procureur General & de ses Substi-  
tuts , & que vous fassiez jouir pleinement  
& paisiblement ledit Ganeau & ses ayans  
cause du contenu aux Presentes , sans souf-  
frir qu'il leur soit fait aucun trouble ni em-  
pêchement. C O M M A N D O N S au premier  
de nos Huissiers ou Sergens de faire pour  
l'execution d'icelles tous Exploits , Saisies ,  
& autres Actes nécessaires , nonobstant tou-  
tes oppositions ou appellations , & Lettres  
à ce contraire : toutes lesquelles Nous

avons revoquées & revoquons d'abondant par ces Présentes signées de notre main & scellées. CAR TEL EST NÔTRE PLAISIR. Donné à Sceaux le vingt huitième Août mil sept cens sept , & de notre Souveraineté le quinzième. LOUIS AUGUSTE.

*Vise MALEZIEU.*

*Par Monseigneur,  
GUILLOREAU.*

---

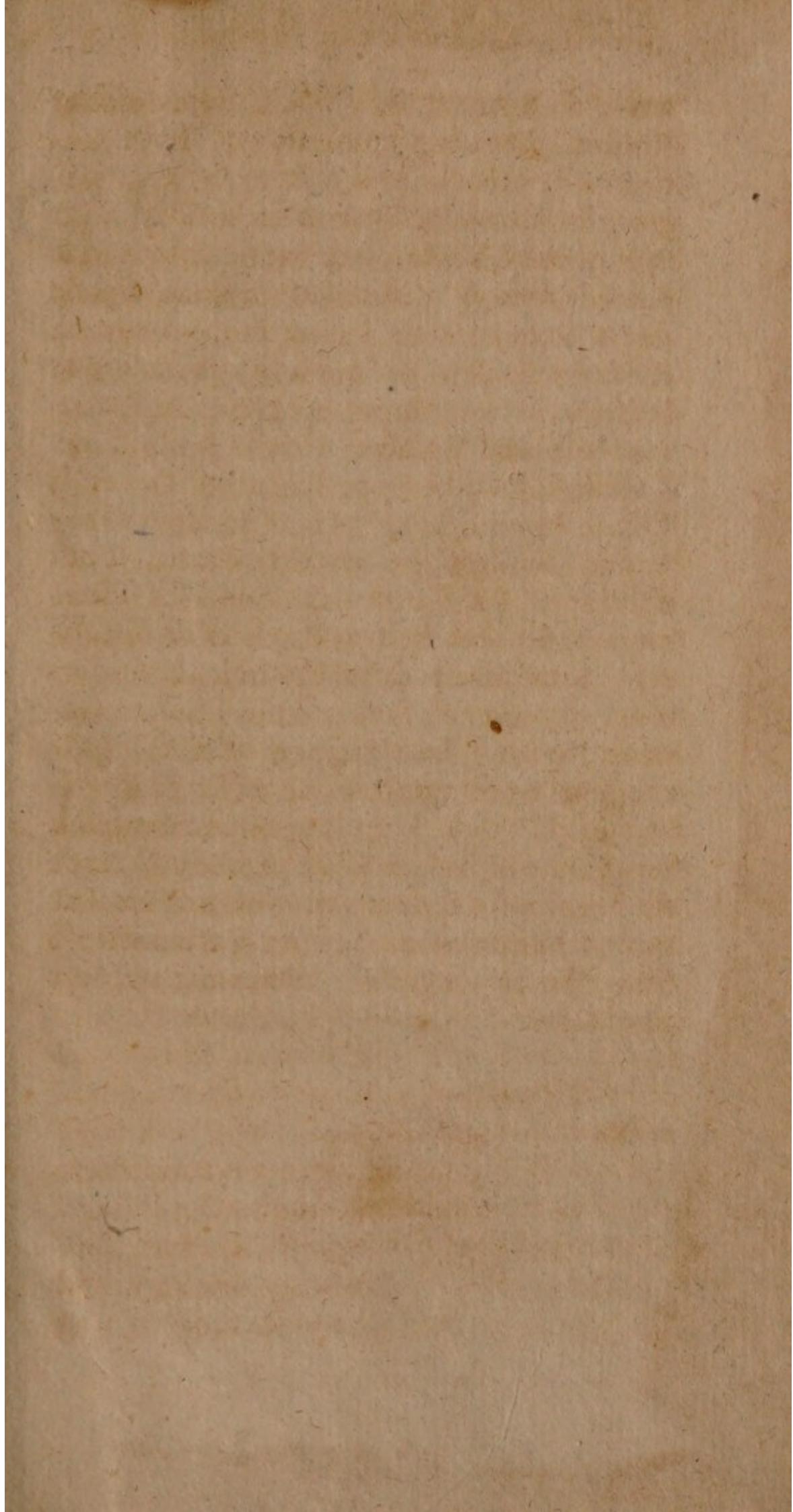
### EXTRAIT DES REGISTRES *du Parlement de Dombes.*

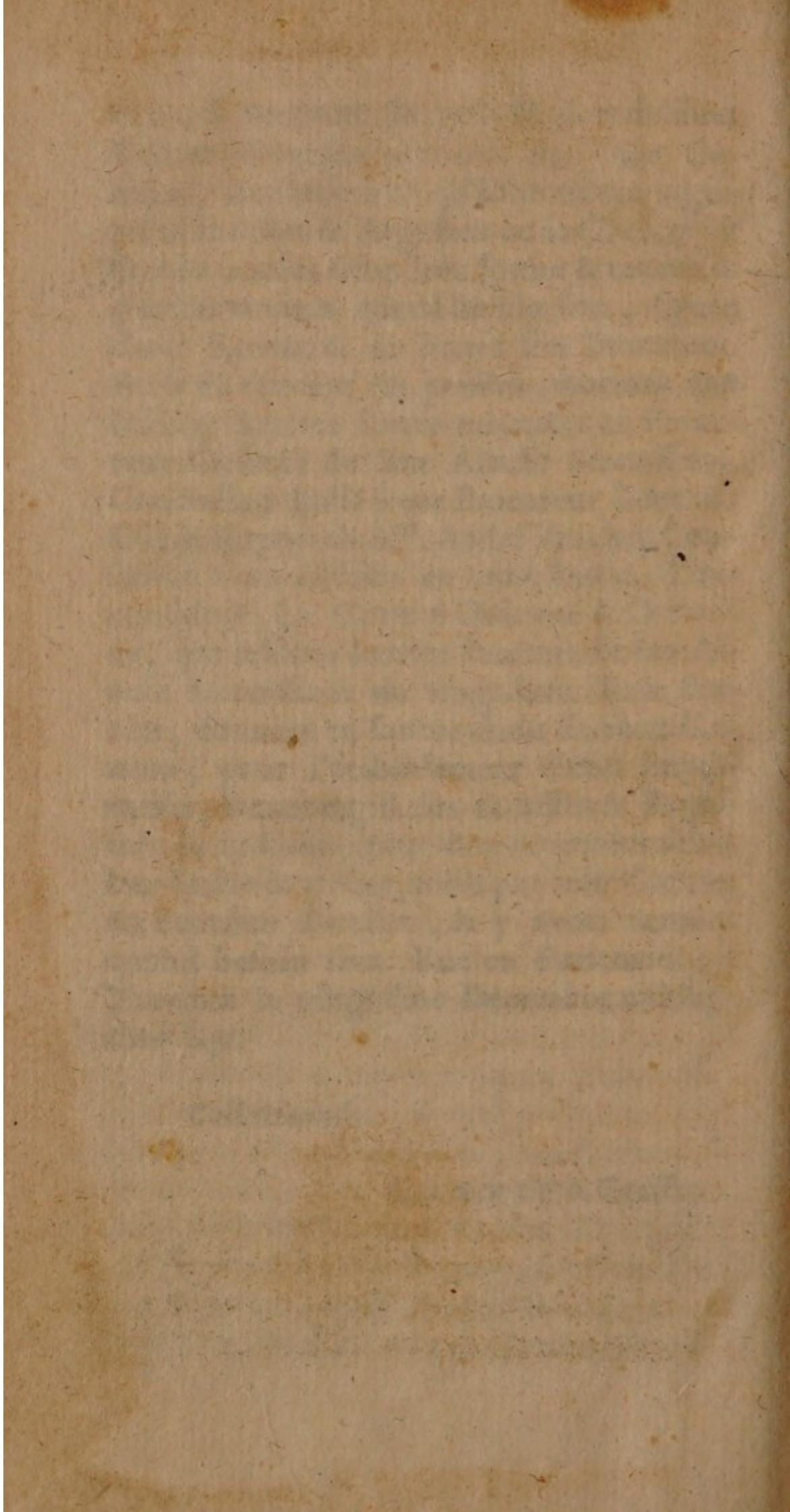
VEU PAR LA COUR les Lettres Patentes de Son Altesse Serenissime données à Sceaux le vingt-huit Août mil sept cens sept , Signées LOUIS AUGUSTE , & sur le Repli par Monseigneur, GUILLOREAU,& scellées du grand Sceau sur cire jaune , à queüe pendante , Visées par M<sup>r</sup>. DE MALEZIEU. Par lesquelles Son Altesse Serenissime auroit revoqué le Privilege par Elle accordé à Jean Boudot Libraire de la Ville de Paris , le vingt-six Juin mil six cens quatre-vingts dix-neuf ; Et établi ETIENNE GANEAU aussi Libraire de ladite Ville de Paris , pour seul Imprimeur & Libraire en cette Souveraineté pendant & durant l'espace de trente années consécuti-

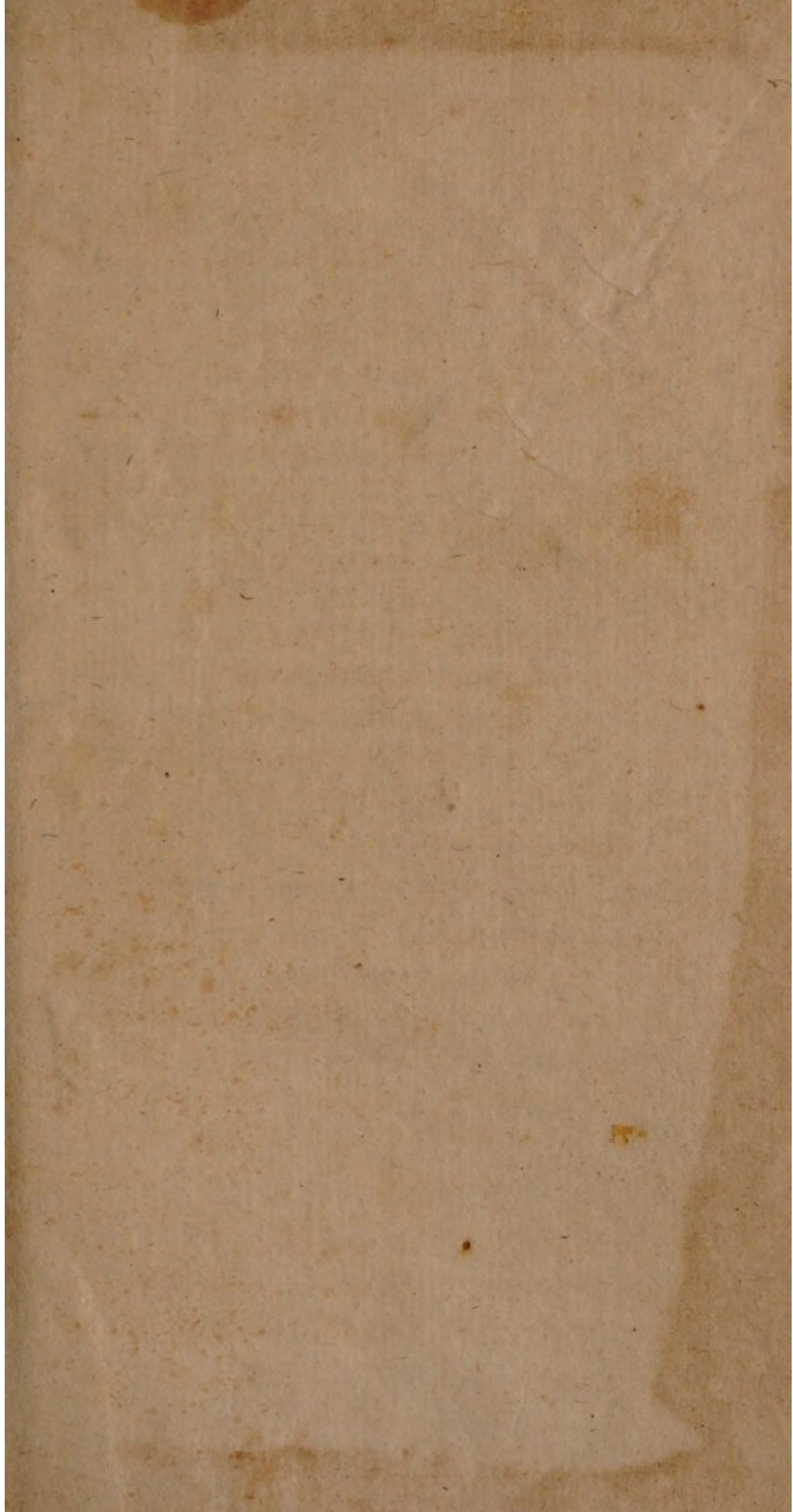
ves , à compter du jour & date desdites Lettres. Requête présentée par ledit Ganeau , tendante à ce qu'Elles soient registrées és Actes & Registres de la Cour, pour être executées selon leur forme & teneur, & y avoir recours quand besoin sera , signée dudit Ganeau & de Perret son Procureur. Arrêt du dix-sept du present , portant que lesdites Lettres seront montrées au Procureur General de Son Altesse Serenissime. Conclusion dudit Sieur Procureur General; Oùii le Raport de M<sup>e</sup>. André Frachet Conseiller Commissaire en cette Partie. Tout considéré, LA COUR à Ordonné & Ordonne, que lesdites Lettres Patentés de son Altesse Serenissime du vingt-huit Août dernier , données en faveur dudit Etienne Ganeau , pour l'établissement d'une Imprimerie , seront registrées és Actes & Registres de la Cour , pour être executées selon leur forme & teneur, joüir par ledit Ganeau du benefice d'icelles , & y avoir recours quand besoin sera. Fait en Parlement , à Trevoux le vingtième Decembre mil sept cens sept.

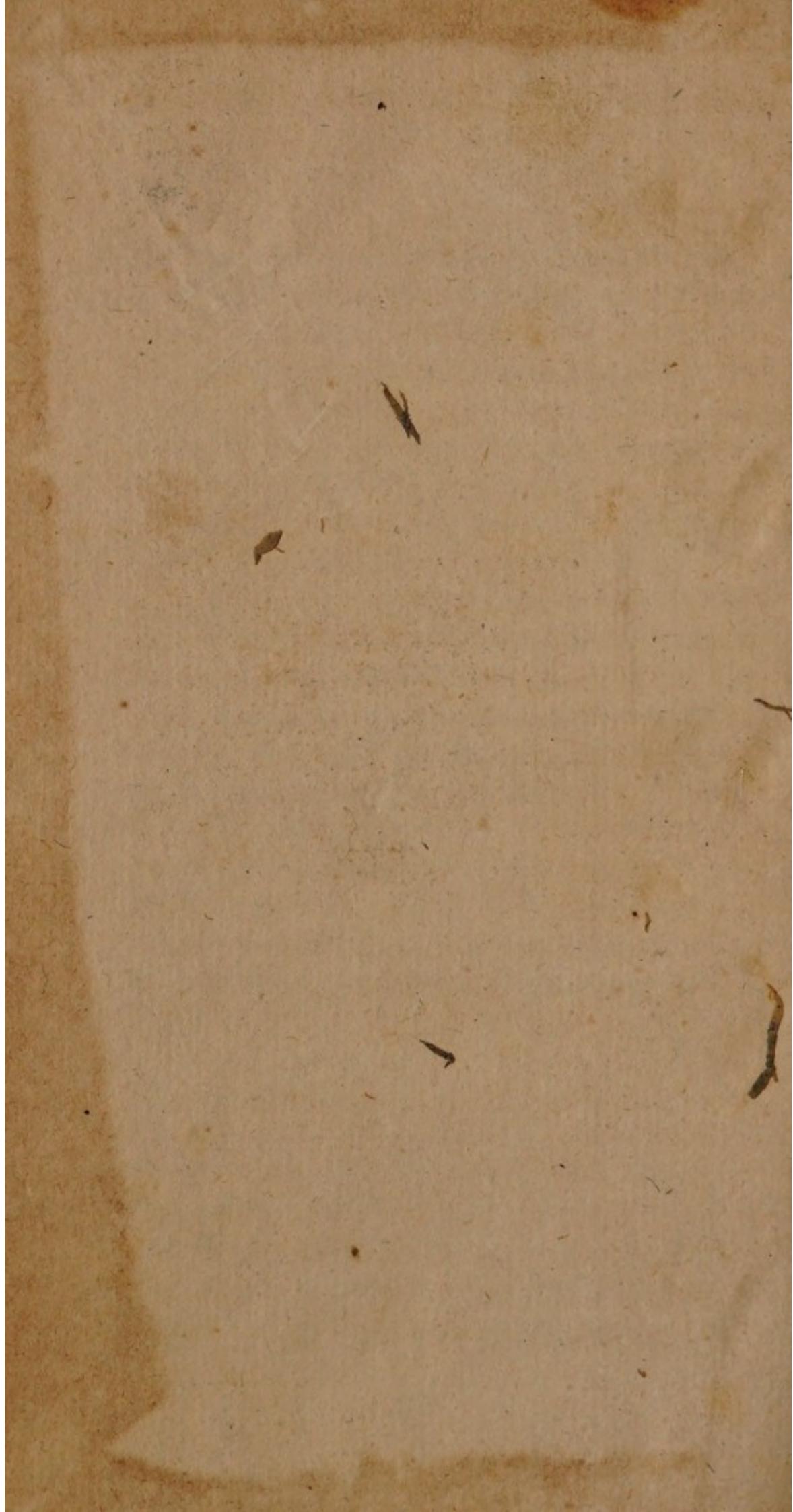
*Collationné.*

C A R T I E R Greffier.









Fr

